

**MARC WORKING PAPERS**

**# 42**

**KOLONIALBLATT – Chronological List of Articles  
on German Micronesia**

**by**

**MARK L. BERG**

**MICRONESIAN AREA RESEARCH CENTER  
UNIVERSITY OF GUAM**

**MARC WORKING PAPERS**

**Thomas B. McGrath, S.J., Editor**

**No. 42 KOLONIALBLATT – Chronological List of Articles**

**All Rights Reserved.**

**KOLONIALBLATT—Chronological List of Articles  
on German Micronesia**

by

**MARK L. BERG**

c 1984 by the Micronesian Area Research Center. All rights reserved.

## PREFACE

Mark Berg has prepared a chronological list of articles with English translations on German Micronesia in the *Kolonialblatt* (1890-1919). The Human Relations Area Files (HRAF) translation numbers have been added to the entries, when a preliminary translation was available for an individual article.

The material found in these selections includes: agriculture, aliens, ammunition, animals—importation, annual reports, bans on: preparation of palm wine, sale of alcoholic beverages and trepang fishing (Ponape), *Bundesrat*, cable stations—Anguar, Nauru, and Yap, cattle (Tinian), chronicle of war in the Protectorates, collections: scientific, Colonial Council, Colonial Policy, commercial companies, copra, courts, culture, earthquake, economics, epidemic (dysentery), extradition, flag (Imperial), funerals, German South Sea Phosphate Company, harbor: Langar (Ponape), harbors, health, illness, internees, labor, land, language, law, maps, medicine: Marshallese, mining (Phosphate), missions, money, museum, names (geographical), newspapers, obituaries: Boeder, Brauckmann, Geppert, Hofner, Hemsheim, Hollborn, Osswald, Reichel, Scharluck, Steinbach, von Bennigsen, *phylloxera*, police, population, post office, quarantine, sanitation, shipping, statistics, taxes, trade, transportation, typhoons, uniforms, uprising: Ponape, vessels: *Aeolus*, *Aighburoth*, *Alexandrine*, *Alster*, *Annette*, *Bussard*, *Condor*, *Falke*, *Germania*, *Jaguar*, *Jantine*, *Medan*, *Neuntung*, *Oceana*, *Ponape*, *Queen of Isles*, *Seeadler*, and *Supply*, voyages (accidental): Philippines, war, and weather.

THOMAS B. McGRATH, S.J.

Editor

**KOLONIALBLATT – Chronological List of Articles**

1890. April 1. Berlin.

"Abgang eines Charter-Schiffs nach Jaluit."  
Deutsches Kolonialblatt 1: 4.

"Departure of a charter ship for  
Jaluit."

1. Verkehr.

1890. Apr. 1. Berlin.

Bismann.

"Polizei-Verordnung für Nauru (Pleasant  
Island)."  
Deutsches Kolonialblatt 1:33.

"Police regulation for Nauru."

1. Gesetz. 2. Ver ordnung.

1890. April 1. Berlin.

"Neuer Dampfer der Jaluit-Gesellschaft."  
Deutsches Kolonialblatt 1: 3.

"A new steamer for the Jaluit  
Company."

1. Verkehr.

1890. May 15. Berlin.

"Verordnung, betreffend die Ausübung der  
Gerichtbarkeit erster Instanz in  
Schutzgebieten der Marshall-Inseln."  
Deutsches Kolonialblatt 1: 48.

"Ordinance concerning the exercise  
of jurisdiction of first instance  
in the Marshall Islands protectorate."

1. Gesetz.

1890. April 15. Berlin.

"Bekanntmachung für die Schifffahrt.  
Vordlicher Stillen Ozean." Deutsches  
Kolonialblatt 1: 23.

"Publication for shipping.  
Northern Pacific Ocean."

1890. May 15. Berlin.

Bismann.

"Verordnung, betreffend unterhaltlose  
Fremde." Deutsches Kolonialblatt 1: 48-9.

"Ordinance concerning destitute  
aliens."

1. Gesetz.

1890. April 15. Berlin.

"Reise durch das Schutzgebiet der  
Marshall-Inseln." Deutsches Kolonialblatt  
1: 25.

"Tour through the Marshall Islands  
protectorate."

1890. May 15. Berlin.

Bismann.

"Verordnung, betreffend Verträge mit  
Einschreibern über höhere Werthobjekte."  
Deutsches Kolonialblatt 1: 49.

"Ordinance concerning contracts with  
islanders involving more valuable  
property."

1. Gesetz.

1890. May 1. Berlin.

"Neuer Dampfer der Jaluit-Gesellschaft."  
Deutsches Kolonialblatt 1: 37.

"A new steamer for the Jaluit  
Company."

1. Verkehr.

1890. June 1. Berlin.

"Abgang eines Charter-Schiffs nach Jaluit."  
Deutsches Kolonialblatt 1: 73.

"Departure of a charter ship for  
Jaluit."

1. Verkehr.

1890. June 15. Berlin.

"Schiffsverkehr im Schutzgebiete der Marshall-Inseln." Deutsches Kolonialblatt 1: 88.

"Shipping in the Marshall Islands protectorate."

1. Verkehr.

1890. August 15. Berlin.

"Aus dem Jahresberichte der Jaluit-Gesellschaft für 1889." Deutsches Kolonialblatt 1: 184.

"From the annual report of the Jaluit Company for 1889."

1. Jandel 2. Jaluit-Gesellschaft.

1890. June 15. Berlin.

"Verbot des Kreditgebens im Schutzgebiete der Marshall-Inseln." Deutsches Kolonialblatt 1: 97.

"Ban on extending credit in the Marshall Islands protectorate."

1. Gesetz.

1890. July 1. Berlin.

D.R. Grundemann.

"Die Missionsthätigkeit in den deutschen Schutzgebieten. V. 6. Das Schutzgebiet der Marshall-Inseln." Deutsches Kolonialblatt 1: 110-11.

"Mission activity in the German protectorates. The Marshall Islands protectorate."

1. Missionen.

1890. July 1. Berlin.

Kaiser Friedrich Wilhelm

"Ordre, betreffend die Uniformen für die Kaiserlichen Beamten und Unterbeamten in den Schutzgebieten." Deutsches Kolonialblatt 1: 101.

"Order concerning the uniforms of Imperial officials and subordinates in the protectorates."

1. Gesetz. 2. Ordre.

1890. July 15. Berlin.

"Bekanntmachung, betreffend die Errichtung der Kolonial-Abtheilung des Auswärtigen Amts." Deutsches Kolonialblatt 1: 119.

"Announcement of the establishment of the Colonial Division of the Foreign Office."

1. Auswärtige Amt 2. Kolonial-Abtheilung.

1890. July 1. Berlin.

"Übersicht der gerichtlichen Geschäfte in dem Bezirke des Kaiserlichen Gerichtes des Schutzgebietes der Marshall-Inseln." Deutsches Kolonialblatt 1: 104.

"Summary of judicial proceedings in the Imperial court of the Marshall Islands protectorate."

1890. August 1. Berlin.

Richter.

"Vorrüthhaltung von Proviant auf Jaluit." Deutsches Kolonialblatt 1: 147-48.

"Provisions available on Jaluit."

1890. July 1. Berlin.

"Ernennung von Beisitzern des Kaiserlichen Gerichtes für das Schutzgebiet der Marshall-Inseln." Deutsches Kolonialblatt 1: 106.

"Appointment of members to the Imperial court for the Marshall Islands protectorate."

1890. August 1. Berlin.

Biermann.

"Verordnung, betreffend die Erhebung von persönlichen Steuern." Deutsches Kolonialblatt 1: 149-49.

"Ordinance concerning the levying of head taxes."

1. Gesetz. 2. Verordnung.



1890. August 15. Berlin.

"Proclamation, betreffend die Beurkundung des Personenstandes im Schutzgebiete der Marshall-Inseln." Deutsches Kolonialblatt 1: 163.

"Proclamation concerning the documentation of vital statistics in the Marshall Islands protectorate."

1. Gesetz.

1890. November 1. Berlin.

v. Caprivi.

"Verfügung des Reichskanzlers zur Ausführung des Allerhöchsten Erlasses, betreffend die Errichtung eines Kolonialrathes." Deutsches Kolonialblatt 1: 267-68.

"Order of the Chancellor for the execution of the Imperial decree concerning the establishment of a Colonial Council."

1. Gesetz. 2. Kolonialrath.

1890. September 15. Berlin.

"Bekanntmachungen für die Schifffahrt." Deutsches Kolonialblatt 1: 225.

"Publication for shipping."

1. Verkehr.

1890. November 1. Berlin.

"Bekanntmachungen für die Schifffahrt." Deutsches Kolonialblatt 1: 271.

"Publication for shipping."

1. Verkehr

1890. October 15. Berlin.

"Neuer Dampfer der Jaluit-Gesellschaft." Deutsches Kolonialblatt 1: 256.

"A new steamer for the Jaluit Company." This is the Alster.

1. Verkehr.

1890. November 15. Berlin.

"Handel im Schutzgebiete der Marshall-Inseln im Jahre 1889." Deutsches Kolonialblatt 1: 289.

"Trade in the Marshall Islands protectorate in 1889."

1. Handel.

1890. October 15. Berlin.

"Segelschiff Annette Jantine der Jaluit-Gesellschaft." Deutsches Kolonialblatt 1: 256.

"The Jaluit Company's sailing ship Annette Jantine."

1. Verkehr. 2. Jaluit-Gesellschaft

1890. November 15. Berlin.

"Zahl der Nichteingeborenen im Schutzgebiete der Marshall-Inseln." Deutsches Kolonialblatt 1: 292.

"The number of non-natives in the Marshall Islands protectorate."

1. Bevölkerung

1890. November 1. Berlin.

Kaiser Friedrich Wilhelm.

"Allerhöchster Erlass, betreffend die Errichtung eines Kolonialrathes." Deutsches Kolonialblatt 1: 267.

"Imperial decree concerning the establishment of a Colonial Council."

1. Gesetz. 2. Kolonialrath

1890. December 1. Berlin.

Biernann.

"Abänderung der Polizeiverordnung vom 22. Mai 1887 für die Insel Jabwor." Deutsches Kolonialblatt 1: 308-9.

"Modification of the police ordinance of 22 May 1887 for the island of Jabwor."

1. Gesetz.

1890. December 1. Berlin.

Biermann.

"Verordnung des Kaiserlichen Kommissars für die Marshall-Inseln, betreffend die Erhebung von Gewerbesteuern." Deutsches Kolonialblatt 1: 309.

"Ordinance of the Imperial Commissioner for the Marshall Islands

Concerning the levying of

1. Gesetz. 2. Verordnung.

1891. April 15. Berlin.

"Anweisung zur Beurkundung des Lebensstandes für den Kommissariatssekretär." Deutsches Kolonialblatt 2: 178.

"Authorization for the Commissioner's secretary to document vital statistics."

1890. December 1. Berlin.

Biermann.

business taxes."

1891. June 1. Berlin.

v. Schelling.

"Allgemeine Verfügung des Königlich Preussischen Justizministers vom 1. Mai 1891, betreffend die in den deutschen Schutzgebieten zu erledigenden Ersuchungsschreiben der Justizbehörden." Deutsches Kolonialblatt 2: 234-35.

1890. December 15. Berlin.

"Bevölkerung der Insel Nauru." Deutsches Kolonialblatt 1: 348.

"Population of Nauru."

1. Bevölkerung.

1891. June 1. Berlin.

Herrmann von Schelling.

"General order of the Royal Prussian Minister of Justice of 1 May 1891 concerning petitions to be settled by judicial authorities in the German protectorates."

1890. December 15. Berlin.

v. Prittwitz.

"Bericht des Kommandanten SMS Alexandrine, Korvettenkapitän v. Prittwitz, über die Fahrt von Apia nach den Marshall-Inseln und zurück." Deutsches Kolonialblatt 1: 339-41.

"Report of the Commander of SMS Alexandrine, Corvette Captain von

1891. June 1. Berlin.

"Ernennung von Beisitzern des Kaiserlichen Gerichts für das Schutzgebiet der Marshall-Inseln." Deutsches Kolonialblatt 2: 235.

"Appointment of members to the Imperial court of the Marshall Islands protectorate."

1891. April 1. Berlin.

"Uebersicht über die in Schutzgebiete der Marshall-Inseln ansässigen Deutschen und Fremden." Deutsches Kolonialblatt 2: 153.

"Summary of Germans and aliens residing in the Marshall Islands protectorate."

1891. June 1. Berlin.

"Uebersicht der gerichtlichen Geschäfte in dem Schutzgebiete der Marshall-Inseln." Deutsches Kolonialblatt 2: 236.

"Summary of judicial proceedings in the Marshall Islands protectorate."

1890. December 15. Berlin.

v. Prittwitz.

Prittwitz, on the journey from Apia to the Marshall Islands and back."

1891. March 1. Berlin.

Taylor, H.

"Geographische Lage der Insel Areifos (Marshall-Inseln)." Deutsches Kolonialblatt 2: 98.

"Geographical position of the island of Areifo (Marshall Islands)."

1891. February 15. Berlin.

Foss.

"Bemerkungen über einige der Marshall-Inseln." Deutsches Kolonialblatt 2: 84.

"Remarks on a few of the Marshall Islands."

1891. April 1. Berlin.

"Schiffsverkehr im Schutzgebiete der Marshall-Inseln im Jahre 1890." Deutsches Kolonialblatt 2: 147-48.

"Shipping in the Marshall Islands protectorate in 1890."

1891. February 15. Berlin.

J. Bishop.

"Bemerkungen über die Inseln Jabur (Jalut- oder Bonham-Inseln) und Ujae. Marshall-Archipel." Deutsches Kolonialblatt 2: 85.

"Remarks on the island of Jaluit (Jalut- or Bonham Island) and Ujae, Marshall Archipelago."

1891. June 15. Berlin.

"Geschäftsordnung des Kolonialrathes." Deutsches Kolonialblatt 2: 257-58.

"Business decree of the Colonial Council."

1. Gesetz. 2. Ordnung.

1891. September 15. Berlin.

Trade Bureau, Hamburg.

Hamburg's trade with the German protectorates in the year 1890.  
I. Exports from the protectorates.  
c. Marshall Islands. II. Imports to the protectorates. d. Marshall Islands."

1891. July 1. Berlin.

"Von den Marshall-Inseln." Deutsches Kolonialblatt 2: 278.

"From the Marshall Islands."

1891. August 15. Berlin.

"Die vom Kolonialrath gefassten Beschlüsse betreffend die Zulassung ausländischen Gesellschaften zum Geschäftsbetrieb in den Schutzgebieten und die Berechtigung der Eingeborenen zu Verfügungen öffentlich rechtlich Natur." Deutsches Kolonialblatt 2: 331-32.

"Written decision of the Colonial Council concerning the permission of foreign businesses to do business in

1891. July 1. Berlin.

"Litterarische Besprechungen." Deutsches Kolonialblatt 2: 279.

"Literary discussion."

1891. August 15. Berlin.

the protectorates and the authorization of natives to such arrangements of an open and upstanding sort."

1891. July 15. Berlin.

"Neu erschienene britische Admiralitäts-Karten." Deutsches Kolonialblatt 2: 287.

"Recently published British Admiralty maps."

1891. September 15. Berlin.

Handelstatistischen Bureau, Hamburg.

"Der Handelsverkehr Hamburgs mit den deutschen Schutzgebieten im Jahre 1890.  
I. Einfuhr aus den Schutzgebieten.  
c. Marshall-Inseln; II. Ausfuhr nach den Schutzgebieten. d. Marshall-Inseln." Deutsches Kolonialblatt 2: 388, 390-91.

1891. August 1. Berlin.

Biermann.

"Von den Marshall-Inseln." Deutsches Kolonialblatt 2: 321-22.

"From the Marshall Islands."  
HRAF trans.

1891. November 1. Berlin.

"Neu erschienene französische Seekarten." Deutsches Kolonialblatt 2: 453.

"Recently published French oceanographic maps."

1891. January 1. Berlin.

"Post und Telegraphie in den Kolonien."  
Deutsches Kolonialblatt 3: 21-2.

"Postal matters and telegraphy in the colonies."

1891. April 15. Berlin.

"Aus dem Schutzgebiete der Marshall-Inseln." Deutsches Kolonialblatt 3: 240-41.

"From the Marshall Islands protectorate."

1892. January 1. Berlin.

"Beschluss des Bundesrathes vom 22. Dezember 1891, betreffend Anrechnung der Dienstzeit der Kaiserlichen Beamten in den Schutzgebieten bei der Pensionierung." Deutsches Kolonialblatt 3: 1.

"Decision of the Bundesrat of 22 December 1891 concerning the crediting of Imperial officials regarding pensions for time served in the protectorates."

1892. April 15. Berlin.

Kaiser Friedrich Wilhelm.

"Gesetz über die Einnahmen und Ausgaben der Schutzgebiete." Deutsches Kolonialblatt 3: 223-24.

"Law concerning receipts and expenditure for the protectorates."

1. Gesetz.

1892. February 15. Berlin.

"Statistik des Waarenverkehrs Deutschlands mit seinen Kolonien im Jahre 1890." Deutsches Kolonialblatt 3: 95-7.

"Statistics on traffic in goods of Germany with her colonies in the year 1890."

1. Verkehr.

1892. April 15. Berlin.

"Schiffsverkehr im Schutzgebiete der Marshall-Inseln." Deutsches Kolonialblatt 3: 231.

"Shipping in the Marshall Islands protectorate."

1892. March 1. Berlin.

"Neu erschienene französische Seekarten." Deutsches Kolonialblatt 3: 127.

"Recently published French oceanographic maps."

1892. May 1. Berlin.

"Ernennung von Beisitzern des Gerichts erster und zweiter Instanz in Jaluit." Deutsches Kolonialblatt 3: 246-47.

"Appointment of members to the court of first and second instance in Jaluit."

1892. April 1. Berlin.

"Ernennung des Oberführers Schmidt zum Kommissar." Deutsches Kolonialblatt 3: 190.

"Appointment of Oberführer Schmidt as Commissioner." of the Marshalls.

1892. May 1. Berlin.

"Uebersicht der gerichtlichen Geschäfte in dem Schutzgebiete der Marshall-Inseln während des Geschäftsjahres 1891." Deutsches Kolonialblatt 3: 248.

"Summary of judicial proceedings in the Marshall Islands protectorate during the fiscal year 1891." (from 1 April 1890 to 31 March 1891).

1892. June 15. Berlin.

Brandeis.

"Jahresbericht, betreffend das Schutzgebiet der Marshall-Inseln." Deutsches Kolonialblatt 3: 332-36.

"Annual report on the Marshall Islands protectorate." HPAF trans. 1: 4.

1892. September 1. Berlin.

Kaiser Friedrich Wilhelm.

"Allerhöchste Verordnung, betreffend den Dienst der in den deutschen Schutzgebieten angestellten Beamten." Deutsches Kolonialblatt 3: 455-56.

"Imperial decree concerning the official oath of officials placed in the German protectorates."

1. Gesetz. 2. Verordnung.

1892. July 1. Berlin.

Brandeis.

"Quarantäneordnung für das Schutzgebiet der Marshall-Inseln." Deutsches Kolonialblatt 3: 348-49.

"Quarantine ordinance for the Marshall Islands protectorate."

1. Gesetz. 2. Ordnung.

1892. October 1. Berlin.

"Lage eines Riffes im Innern des Hafens von Port Rhein. Mille- oder Mulgrave-Inseln. Marshall-Inseln." Deutsches Kolonialblatt 3: 487.

"Location of a reef in the interior of the harbor of Port Rhein. Mille or Mulgrave Islands. Marshall Islands."

1892. July 1. Berlin.

"Blitzgefahr auf den Marshall-Inseln." Deutsches Kolonialblatt 3: 362.

"The danger of lightning in the Marshall Islands."

1892. November 1. Berlin.

Handelstatistisches Bureau, Hamburg.

"Handelsverkehr Hamburgs mit den deutschen Schutzgebieten im Jahre 1891. I. Einfuhr aus den Schutzgebieten. e. Marshall-Inseln; II. Ausfuhr nach den Schutzgebieten. e. Marshall-Inseln." Deutsches Kolonialblatt 3: 530, 535.

1. Handel.

1892. August 1. Berlin.

"Peise SM Kreuzer Bussard." Deutsches Kolonialblatt 3: 401.

"Cruise of SM Cruiser Bussard."

1892. November 1. Berlin.

Trade Bureau, Hamburg.

"Hamburg's trade with the German protectorates in the year 1891. I. Exports from the protectorates. e. Marshall Islands. II. Imports to the protectorates. e. Marshall Islands."

1892. August 1. Berlin.

"Einheitliche Schreib- und Sprechweise der geographischen Namen in den deutschen Schutzgebieten." Deutsches Kolonialblatt 3: 408-9.

"Uniform writing and pronunciation of geographical names in the German protectorates."

1893. January 1. Berlin.

Kaiser Friedrich Wilhelm.

"Verordnung über die Führung der Reichsflagge. Vom 3. November 1892." Deutsches Kolonialblatt 4: 1-2.

"Decree about flying the Imperial flag."

1. Gesetz. 2. Verordnung.

1893. January 15. Berlin.

"Anweisung, betreffend die Richtigstellung der geographischen Namen in den Kolonien." Deutsches Kolonialblatt 4: 27-30.

"Instruction concerning the proper giving of geographical names in the colonies."

401

1893. May 1. Berlin.

"Berichtigungen über die Marshall-Inseln." Deutsches Kolonialblatt 4: 220-21.

"Comments on the Marshall Islands."

1893. January 15. Berlin.

"Quarantäneordnung vom 17. November 1891." Deutsches Kolonialblatt 4: 31.

"Quarantine ordinance of 17 November 1891."

1. Gesetz. 2. Ordnung.

1893. May 1. Berlin.

"Uebersicht über die in deutschen Schutzgebiete der Marshall-Inseln am 1. Januar 1893 ansässigen Deutschen und Fremden." Deutsches Kolonialblatt 4: 235.

"Summary of Germans and aliens residing in the Marshall Islands protectorate as of 1 January 1893."

1893. February 15. Berlin.

Schmidt.

"Im Bereiche des Schutzgebietes der Marshall-Inseln." Deutsches Kolonialblatt 4: 96.

"In the area of the Marshall Islands protectorate."

1893. May 15. Berlin.

"Ernennung von Beisitzern des Gerichts erster und zweiter Instanz in Jaluit." Deutsches Kolonialblatt 4: 243-44.

"Appointment of members to the court of first and second instance in Jaluit."

1893. March 15. Berlin.

v. Schelling.

"Allgemeine Verfügung vom 20. Februar 1893, betreffend die in den deutschen Schutzgebieten zu erledigenden Ersuchungsschreiben der Justizbehörden." Deutsches Kolonialblatt 4: 137-38.

1. Gesetz. 2. Verordnung.

1893. May 15. Berlin.

"Uebersicht der gerichtlichen Geschäfte im Schutzgebiete der Marshall-Inseln während des Geschäftsjahres 1892." Deutsches Kolonialblatt 4: 244.

"Summary of judicial proceedings in the Marshall Islands protectorate during fiscal 1892." (1 April 1891 to 31 March 1892).

1893. March 15. Berlin.

Herrmann von Schelling.

"General order of 20 February 1893 concerning petitions to be settled in the German protectorates by judicial authorities."

1893. June 1. Berlin.

"Nach dem Jahresberichte der Jaluit-Gesellschaft." Deutsches Kolonialblatt 4: 274.

"From the annual report of the Jaluit Company."

1. Handel. 2. Jaluit-Gesellschaft.

1893. June 15. Berlin.

"Anwendung der vertragsmässigen Zollsätze auf die Erzeugnisse der deutschen Kolonien und Schutzgebiete." Deutsches Kolonialblatt 4: 283.

"Application of agreed upon tariff rates to the products from German colonies and protectorates."

1893. September 1. Berlin.

Kaiser Friedrich Wilhelm.

"Allerhöchste Verordnung, betreffend die in den deutschen Schutzgebieten von den Regierungsfahrzeugen und den Regierungsgebäuden einzelner Verwaltungen (Lootsen- und Zollverwaltung) zu führenden Flaggen. Vom 13. August 1893." Deutsches Kolonialblatt 4: 415-16.

1. Gesetz. 2. Verordnung.

1893. June 15. Berlin.

"Schiffsverkehr im Schutzgebiete der Marshall-Inseln im Jahre 1892." Deutsches Kolonialblatt 4: 284.

"Shipping in the Marshall Islands protectorate in (calendar) year 1892."

1. Verkehr.

1893. September 1. Berlin.

Kaiser Friedrich Wilhelm II.

"Imperial order concerning the flying of the flag on Imperial vehicles and Imperial buildings for several departments (harbor and customs administration)."

1893. August 1. Berlin.

"Ertheilung der Ermächtigung zur Beurkundung des Personenstandes an den Dr. Schmidt." Deutsches Kolonialblatt 4: 371.

"Authorization for Dr. Schmidt to document vital statistics."

1893. October 1. Berlin.

Kaiser Friedrich Wilhelm.

"Verordnung, betreffend die Ertheilung des Rechts zur Führung der Reichsflagge an Eingeborenen des Schutzgebietes der Marshall-Inseln." Deutsches Kolonialblatt 4: 443.

1. Gesetz. 2. Verordnung.

1893. August 15. Berlin.

Fischer.

"Von Apia nach den Marshall-Inseln, Neu-Guinea, den Admiraltits- und Salomon-Inseln und nach Sydney." Deutsches Kolonialblatt 4: 406-8.

"From Apia to the Marshall Islands, New Guinea, the Admiralties and Solomon Islands and to Sydney."

1893. October 1. Berlin.

Kaiser Friedrich Wilhelm II.

"Order concerning the granting of the right to fly the Imperial flag upon the islanders of the Marshall Islands protectorate."

1893. August 1. Berlin.

Schmidt.

"Jahresbericht, betreffend das Schutzgebiet der Marshall-Inseln." Deutsches Kolonialblatt 4: 383-86.

"Annual report concerning the Marshall Islands protectorate." WPAF trans. #1347

1893. October 1. Berlin.

Filchtenhüfer and Schiele.

"Rundreise SM Schiff Bussard durch die Südseeschutzgebiete. II. Marshall-Inseln." Deutsches Kolonialblatt 4: 461.

"Round-trip cruise of SMS Bussard through the South Sea protectorates. II. Marshall Islands."



1893. November 1. Berlin.

"Schiffsverbindung mit Jaluit und den  
"Marshall-Inseln." Deutsches Kolonialblatt  
4: 508.

"Shipping connections with Jaluit and  
the Marshall Islands."

1. Verkehr.

1894. April 1. Berlin.

Schmidt.

"Ordinance concerning the transportation  
of islanders of the Marshall Islands  
protectorate to locations outside the  
protectorate."

1893. November 15. Berlin.

Father Langhaus.

"Marshall-Inseln." Deutsches Kolonial-  
blatt 4: 523-24.

"Marshall Islands."

1894. May 1. Berlin.

"Übersicht der gerichtlichen Geschäfte  
in dem Schutzgebiete der Marshall-Inseln  
während des Geschäftsjahres 1893."  
Deutsches Kolonialblatt 5: 222.

"Summary of judicial proceedings  
in the Marshall Islands protectorate  
during fiscal 1893." (from 1 April  
1892 to 31 March 1893.)

1894. January 1. Berlin.

"Hamburgs Handel mit den Kolonien. A. Ein-  
fuhr im Jahre 1892. Aus den Marshall-  
Inseln; B. Ausfuhr. Nach den Marshall-  
Inseln." Deutsches Kolonialblatt 5: 28, 30.

"Hamburg's trade with the colonies.  
A. Imports in the year 1892. From  
the Marshall Islands. B. Exports.  
To the Marshall Islands."

1. Handel.

1894. May 1. Berlin.

"Schiffsverkehr im Schutzgebiete der  
Marshall-Inseln im Jahre 1893." Deutsches  
Kolonialblatt 5: 223.

"Shipping in the Marshall Islands  
protectorate in the year 1893."

1. Verkehr.

1894. March 1. Berlin.

"Versicherung des Privatgepäckes der  
Beamten und Militärs der Schutzgebiete."  
Deutsches Kolonialblatt 5: 122.

"Insurance of private parcels of  
officials and military officers  
in the protectorates."

1. Verkehr.

1894. May 1. Berlin.

"Übersicht der im Schutzgebiete der  
Marshall-Inseln am 1. Januar 1894 an-  
sässigen Deutschen und Fremden."  
Deutsches Kolonialblatt 5: 237.

"Summary of Germans and foreigners  
resident in the Marshall Islands  
protectorate as of 1 January 1894."

1. Bevölkerung.

1894. April 1. Berlin.

Schmidt.

"Verordnung, betreffend das Ueberführen  
von Eingeborenen des Schutzgebietes der  
Marshall-Inseln nach ausserhalb des Schutz-  
gebietes belegenen Plätzen. Vom 1. Sept-  
ember 1893." Deutsches Kolonialblatt 5:  
186.

1894. July 1. Berlin.

Kayser.

"Runderlass an die Kaiserlichen Gouverne-  
ments und Landeshauptmannschaften der  
Schutzgebiete von Ostafrika, Südwest-  
afrika, Kamerun, Togo und der Marshall-  
Inseln. Vom 20. Juni 1894." Deutsches  
Kolonialblatt 5: 335.

1894. July 1. Berlin.

Kaiser.

"Circular to Imperial Governors and country staff in the protectorates of East Africa, Southwest Africa, Cameroon, Togo and the Marshall Islands."

1894. December 15. Berlin.

Kaiser Friedrich Wilhelm.

"Allerhöchste Verordnung, betreffend die Verwaltung der Schutzgebiete vom 12. Dezember 1894." Deutsches Kolonialblatt 5: 647.

"Imperial ordinance concerning the administration of the protectorates."

1. Gesetz. 2. Verordnung.

1894. July 15. Berlin.

Kaiser.

"Runderlass an die Kaiserlichen Gouvernements und Landeshauptmannschaften der Schutzgebiete von Ostafrika, Südwestafrika, Kamerun, Togo und der Marshall-Inseln. Vom 25. Juni 1894." Deutsches Kolonialblatt 5: 365.

1895. January 1. Berlin.

Irmer.

"Verordnung des Kaiserlichen Landeshauptmanns der Marshall-Inseln, betreffend das Anpflanzen von jungen Kokosnussbäumen. Vom 22. September 1894." Deutsches Kolonialblatt 6: 1.

1. Gesetz. 2. Runderlass.

1. Gesetz. 2. Verordnung.

1894. July 15. Berlin.

Kaiser.

"Circular to Imperial Governors and country staff in the protectorates of East Africa, Southwest Africa, Cameroon, Togo and the Marshall Islands."

1895. January 1. Berlin.

Georg Irmer.

"Ordinance of the Imperial Country Director of the Marshall Islands concerning the planting of young coconut palms."

1894. July 15. Berlin.

"Jahresbericht der Jaluit-Gesellschaft für 1893." Deutsches Kolonialblatt 5: 376.

"Annual report of the Jaluit Company for 1893."

1895. January 1. Berlin.

Irmer.

"Reise des Kaiserlichen Kommissars der Marshall-Inseln nach der Insel Nauru (früher Pleasant Island)." Deutsches Kolonialblatt 6: 10-3.

"Cruise of the Imperial Commissioner of the Marshall Islands to Nauru (earlier Pleasant Island)." PPAF trans 3466

1. Handel. 2. Jaluit Gesellschaft.

1894. December 1. Berlin.

"Postverbindungen mit Jaluit." Deutsches Kolonialblatt 5: 642.

"Postal connections with Jaluit."

1895. February 1. Berlin.

Hatzfeld and Kimberley.

"Vertrag zwischen dem Deutschen Reich und Grossbritannien über die Auslieferung der Verbrecher zwischen den deutschen Schutzgebieten sowie anderen von Deutschland abhängigen Gebieten und den Gebieten Ihrer Grossbritannischen Majestät. Vom 5. Mai 1894." Deutsches Kolonialblatt 6: 65-8.

1. Verkehr. 2. Postalisches

1. Gesetz. 2. Vertrag.

1895. February 1. Berlin.

Kustav, Graf von Hatzfeld and John Wodehouse  
Kinderely.

"Agreement between Germany and Great Britain on the extradition of criminals between the German protectorates, as well as any other areas dependent on Germany and the territories of her Majesty of Great Britain."

1895. April 15. Berlin.

"Übersicht der gerichtlichen Geschäfte in den Schutzgebiete der Marshall-Inseln während des Geschäftsjahres 1894." Deutsches Kolonialblatt 6: 205.

"Summary of judicial proceedings in the Marshall Islands protectorate during the fiscal year 1894."

1895. March 1. Berlin.

Irmer.

"Bericht des Kaiserlichen Landeshauptmanns der Marshall-Inseln über eine Reise nach einer Reihe von Inseln des Schutzgebietes." Deutsches Kolonialblatt 6: 142-45.

1895. April 15. Berlin.

"Bestellung von Beisitzern der Kaiserlichen Gerichte im Schutzgebiete der Marshall-Inseln." Deutsches Kolonialblatt 6: 205-6.

"Appointment of members of the Imperial court in the Marshall Islands protectorate."

1895. March 1. Berlin.

Georg Irmer.

"Report of the Imperial Country Director of the Marshall Islands on a cruise to a number of islands of the protectorate."

1895. April 15. Berlin.

"Übersicht der im Schutzgebiete der Marshall-Inseln am 1. Januar 1895 ansässigen Deutschen und Fremden." Deutsches Kolonialblatt 6: 213.

"Summary of Germans and foreigners resident in the Marshall Islands protectorate as of 1 January 1895."

1895. March 1. Berlin.

"Kopraernte." Deutsches Kolonialblatt 6: 145.

"Copra harvest." (on Nauvu).

1895. April 15. Berlin.

"Postverhung mit Jaluit." Deutsches Kolonialblatt 6: 215.

"Postal connections with Jaluit."

1. Handel.

1. Verkehr.

1895. April 1. Berlin.

"Regelmässige Schiffsverbindungen zwischen Jaluit und Ponape." Deutsches Kolonialblatt 6: 191-92.

"Regular shipping connections between Jaluit and Ponape."

1895. May 1. Berlin.

Hermann, Fürst von Hohenlohe-Langeburg.

"Verfügung des Reichskanzlers, betreffend den Kolonialrath. Vom 14. April 1895." Deutsches Kolonialblatt 6: 221.

"Decree of the Chancellor concerning the Colonial council."

1. Verkehr.

1898. May 1. Berlin.

Irmer.

"Ueber eine Weihnachtsfeier auf den Marshall-Inseln." Deutsches Kolonialblatt 6: 226-27.

"A Christmas party in the Marshall Islands."

1895. September 1. Berlin.

"Hamburgs Handel mit den Kolonien. A. Einfuhr im Jahre 1894. Aus den Marshall-Inseln; B. Ausfuhr. Nach den Marshall-Inseln." Deutsches Kolonialblatt 6: 443, 446.

"Hamburg's trade with the colonies. A. Imports in the year 1894. From the Marshall Islands. B. Exports. To the Marshall Islands."

1. Handel.

1895. May 1. Berlin.

"Schiffsverkehr im Schutzgebiete der Marshall-Inseln im Jahre 1894." Deutsches Kolonialblatt 6: 227.

"Shipping in the Marshall Islands protectorate in the year 1894."

1. Verkehr.

1895. November 15. Berlin.

Kayser.

"Verordnung, betreffend die Erhebung von Gewerbesteuern. Vom 10. November 1895." Deutsches Kolonialblatt 6: 569-70.

"Ordinance concerning the levying of business taxes."

1. Gesetz. 2. Verordnung.

1895. June 1. Berlin.

"Verzeichniss der Beamten in den Schutzgebiete. Marshall-Inseln." Deutsches Kolonialblatt 6: 269.

"Register of officials in the protectorates. Marshall Islands."

1. Verwaltung. 2. Beamten

1895. December 1. Berlin.

Irmer.

"Marshall-Inseln. Rundreise des Landeshauptmanns." Deutsches Kolonialblatt 6: 622-24.

"Marshall Islands. Round-trip cruise of the Country Director." HPAF trans. # 1434

1895. July 1. Berlin.

Irmer.

"Verordnung des Kaiserlichen Landeshauptmanns der Marshall-Inseln, betreffend Quarantäne der Schiffe. Von 27. Februar 1895." Deutsches Kolonialblatt 6: 317.

"Ordinance of the Imperial Country Director of the Marshall Islands concerning the quarantining of ships."

1. Gesetz. 2. Verordnung.

1895. December 15. Berlin.

"Antritt einer Rundreise SMS Falke durch die deutschen Schutzgebiete in der Südsee." Deutsches Kolonialblatt 6: 655.

"Commencement of a round-trip cruise of SMS Falke through the German South Sea protectorates."

1895. August 1. Berlin.

Dachsch.

"Annahme von Zeitungsbestellungen seitens des Kaiserlichen Postamts in Jaluit." Deutsches Kolonialblatt 6: 390.

"Commencement of newspaper delivery at the Imperial post office on Jaluit."

1896. January 15. Berlin.

"Ertheilung einer Ermächtigung zur Beurkundung des Personenstandes an den stellvertretenden Sekretär Senfft." Deutsches Kolonialblatt 7: 35.

"Authorization for acting Secretary Senfft to document vital statistics."

1896. January 15. Berlin.

Irmer.

"Verordnung der Kaiserlichen Landeshauptmannschaft des Schutzgebietes der Marshall-Inseln, betreffend die Führung der Reichsflagge durch Eingeborenen. Vom 1. Mai 1895." Deutsches Kolonialblatt 7: 36.

1. Gesetz. 2. Verordnung

1896. May 1. Berlin.

"Uebersicht der gerichtlichen Geschäfte bei dem Kaiserlichen Gerichte des Schutzgebietes der Marshall-Inseln während des Geschäftsjahres 1895." Deutsches Kolonialblatt 7: 246.

"Summary of judicial proceedings in the Imperial court of the Marshall Islands protectorate for fiscal 1895."

1896. January 15. Berlin.

Georg Irmer.

"Ordinance of the Imperial Country Director of the Marshall Islands protectorate regarding the flying of the Imperial flag by islanders."

1896. May 1. Berlin.

"Uebersicht der im Schutzgebiete der Marshall-Inseln am 1. Januar 1896 anwesenden Deutschen und Fremden." Deutsches Kolonialblatt 7: 253.

"Summary of Germans and foreigners resident in the Marshall Islands protectorate as of 1 January 1896."

1896. January 15. Berlin.

"Aufhebung der Quarantänenvorschriften für die Marshall-Inseln." Deutsches Kolonialblatt 7: 37.

"Lifting of the quarantine regulations for the Marshall Islands."

1896. May 1. Berlin.

Irmer.

"Schiffsverkehr im Jaluit im Jahre 1895." Deutsches Kolonialblatt 7: 253-54.

"Shipping in Jaluit in the year 1895."

1. Verkehr.

1896. March 15. Berlin.

Irmer.

"Bestellung von Beisitzern der Kaiserlichen Gerichte im Schutzgebiete der Marshall-Inseln." Deutsches Kolonialblatt 7: 151-52.

"Appointment of members to the Imperial Court for the Marshall Islands protectorate."

1896. May 15. Berlin.

Kayser.

"Runderlass an sämtliche Gouvernements und Landeshauptmannschaften, betreffend Einhaltung der Sonntagsruhe. Vom 12. Mai 1896." Deutsches Kolonialblatt 7: 279.

"Circular to all governments and staff regarding observance of

Sunday rest."

1. Gesetz. 2. Runderlass.

1896. March 15. Berlin.

Irmer.

"Reise des Landeshauptmanns." Deutsches Kolonialblatt 7: 161-62.

"Cruise of the Country Director." IPA trans. #1435

1896. May 15. Berlin.

Dr. O. Warburg.

"Die aus den deutschen Kolonien exportierten Produkte und deren Verwertung in der Industrie." Deutsches Kolonialblatt 7: Beilage zum Nr. 10.

"Products exported from the German colonies and their use in industry."

1. Handel.

1896. August 15. Berlin.

"Marshall-Inseln. Reise des Landeshauptmanns." Deutsches Kolonialblatt 7: 538.

"Marshall Islands. Cruise of the Country Director."

1896. October 15. Berlin.

"Hamburgs Handel mit den Kolonien. A. Einfuhr im Jahre 1895. Aus den Marshall-Inseln; B. Ausfuhr. Nach den Marshall-Inseln." Deutsches Kolonialblatt 7: 649, 652.

"Hamburgs trade with the colonies. A. Imports in the year 1895. From the Marshall Islands. B. Exports. To the Marshall Islands."

1. Handel.

1896. August 15. Berlin.

"Die Missionsthätigkeit in den deutschen Schutzgebieten. I. Evangelische Missionen in den deutschen Schutzgebieten. E. Kaiser Wilhelmsland, Bismarck-Archipel und Marshall-Inseln." Deutsches Kolonialblatt 7: Beilage zum Nr. 16.

1. Missionen.

1896. November 1. Berlin.

"Marshall-Inseln. Reise des Landeshauptmanns." Deutsches Kolonialblatt 7: 675.

"Marshall Islands. Cruise of the Country Director."

1896. August 15. Berlin.

"Mission activity in the German protectorates. I. Evangelical Missions. E. New Guinea, the Bismarck Archipelago and Marshall Islands."

1896. August 15. Berlin.

Kaiser Friedrich Wilhelm II.

"Verordnung. betreffend die Rechtsverhältnisse der Landesbeamten in den deutschen Schutzgebieten. Vom 9. August 1896." Deutsches Kolonialblatt 7: 520-21.

"Decree concerning legal status of officials in the German protectorates."

1. Gesetz. 2. Verordnung.

1896. October 15. Berlin.

"Aus dem Bereiche der Missionen und der Antisklaverei-Bewegung." Deutsches Kolonialblatt 7: 648.

"From the sphere of missions and the antislavery movement."

1. Missionen.

1900. January 1. Berlin.

Dienstreise des Kaiserlichen Landeschausmanns  
in Jaluit-Archipel. Deutsches Kolonialblatt  
8: 185.

"Party trip of the Imperial Country  
Director to Jaluit Atoll." UNAF trans #436

1900. February 1. Berlin.

Kaiser Friedrich Wilhelm II.

"Decree regarding the temporary  
regulation of the administration and  
the legal status in the island  
territory of the Carolines, Palau and  
Marianas."

1900. January 1. Berlin.

"SMS Jaguar." Deutsches Kolonialblatt 11:  
11.

1900. February 1. Berlin.

Graf von. Posadowsky.

"Verfügung, betreffend die Regelung der  
Verwaltung und der Rechtsverhältnisse  
im Inselgebiete der Karolinen, Palau  
und Marianen. Vom 24. Juli 1899."  
Deutsches Kolonialblatt 11: 94.

1. Gesetz. 2. Verfügung.

1900. January 15. Berlin.

v. Podbielski.

"Anwendung der für die deutschen Schutz-  
gebiete für Briefsendungen geltenden TAXen  
zwischen Deutschland und den Deutschen  
Schutzgebieten einerseits und den  
Karolinen, Marianen und Palau-Inseln  
andererseits." Deutsches Kolonialblatt  
11: 76.

1. Verkehr.

1900. February 1. Berlin.

Artur, Graf von Posadowsky.

"Ordinance for the regulation of  
administration and legal status  
within the island territory of the  
Carolines, Palau and Marianas."

1900. January 15. Berlin.

Viktor von Podbielski.

"Application of pertinent taxes for  
sending letters between Germany and  
German protectorates on one side and  
the Carolines, Marianas and Palau  
Islands on the other side."

1900. February 1. Berlin.

Hermann, Fürst zu Hohellohe Langenburg.

"Verordnung, betreffend den Erwerb von  
Grundeigenthum Eingeborener im Insel-  
gebiete der Karolinen, Palau und  
Marianen. Vom 20. Januar 1900." Deutsches  
Kolonialblatt 11: 94.

1. Gesetz. 2. Verordnung.

1900. February 1. Berlin.

Kaiser Friedrich Wilhelm II.

"Verordnung, betreffend die einstweilige  
Regelung der Verwaltung und der Rechts-  
verhältnisse im Inselgebiet der Karolinen,  
Palau und Marianen. Vom 18. Juli 1899."  
Deutsches Kolonialblatt 11: 94.

1900. February 1. Berlin.

Hermann, Fürst zu Hohellohe Langenburg.

"Ordinance concerning the purchase  
of landed property from islanders  
in the island territory of the  
Carolines, Palau and Marianas."

1. Gesetz. 2. Verordnung.

1900. February 1. Berlin.

"Verkündigung der Allerhöchsten Verordnungen." Deutsches Kolonialblatt 11: 109.

"Proclamation of the Imperial decrees."

1900. February 1. Berlin.

"Eröffnung von Postanstalten in Ponape, Yap und Saipan." Deutsches Kolonialblatt 11: 122.

"Opening of postal facilities in Ponape, Yap and Saipan."

1. Verkehr.

1900. February 1. Berlin.

Rudolf von Bennigsen.

"Bericht des Kaiserlichen Gouverneurs von Bennigsen über seine Reise zum Zwecke der Uebernahme des Inselgebietes der Carolinen, Palau und Marianen in deutschen Besitz." Deutsches Kolonialblatt 11: 100-12.

1900. February 1. Berlin.

"Postverbindung mit Saipan über Yokohama." Deutsches Kolonialblatt 11: 123.

"Postal connections with Saipan by way of Yokohama."

1. Verkehr.

1900. February 1. Berlin.

Rudolf von Bennigsen.

"Report of the Imperial Governor von Bennigsen on his trip to take over control of the island territory of the Carolines, Palau and Marianas for Germany." IPAF trans. (root). #1294

1900. February 1. Berlin.

"Schiffverbindungen zwischen Australien und Yap." Deutsches Kolonialblatt 11: 123.

"Shipping connections between Yap and Australia."

1. Verkehr.

1900. February 1. Berlin.

"Marshall-Inseln. Besuch des Schutzgebietes." Deutsches Kolonialblatt 11: 112.

"Marshall Islands. Visit of the protectorate."

1900. February 15. Berlin.

"Die amerikanisch-hawaiische Mission auf den Carolinen." Deutsches Kolonialblatt 12: 144-45.

"The American-Hawaiian mission in the Carolines."

1. Missionen.

1900. February 1. Berlin.

"Meistgewicht der Drucksachen in deutschen Kolonial- und in Marine-Briefverkehr." Deutsches Kolonialblatt 11: 122.

"Weight limitations of printed matter for German colonial and naval letter services."

1900. March 15. Berlin.

"Ueber eine Strafexpedition des Seeadler." Deutsches Kolonialblatt 11: 211.

"About a punitive expedition of the Seeadler."

1. Verkehr.



1900. March 15. Berlin.

"Marshall-Inseln. Nachruf. Dr. Steinbach."  
Deutsches Kolonialblatt 11: 212.

"Marshall Islands. Obituary for  
Dr. Steinbach."

1900. April 15. Berlin.

"Verzeichniss der am 1. Januar 1900 im  
Schutzgebiete der Marshall-Inseln  
thätigen Handels- und Erwerbsgesell-  
schaften." Deutsches Kolonialblatt 11:  
284.

"Registry of trading and business  
companies active in the Marshall  
Islands protectorate as of 1 January  
1900."

1. Handel.

1900. April 1. Berlin.

von Podbielski.

"Bekanntmachung. Vom 22. März 1900."  
Deutsches Kolonialblatt 11: 250.

"Announcement for 22 March 1900."

1. Verkehr.

1900. April 15. Berlin.

"Übersicht der im Schutzgebiete der  
Marshall-Inseln am 1. Januar 1900  
ansässigen Deutschen und Fremden."  
Deutsches Kolonialblatt 11: 289.

"Summary of Germans and foreigners  
resident in the Marshall Islands  
as of 1 January 1900."

1900. April 1. Berlin.

von Podbielski.

"Bekanntmachung. Vom 21. März 1900."  
Deutsches Kolonialblatt 11: 259.

"Announcement of 21 March 1900."

1. Verkehr.

1900. May 1. Berlin.

"Übersicht der gerichtlichen Geschäfte  
in dem Schutzgebiete der Marshall-  
Inseln während des Geschäftsjahres 1899."  
Deutsches Kolonialblatt 11: 313.

"Summary of judicial proceedings  
in the Marshall Islands protectorate  
during fiscal 1899."

1900. April 15. Berlin.

"Ernennung von Beisitzern bei dem Kaiser-  
lichen Gericht des Schutzgebiete der  
Marshall-Inseln." Deutsches Kolonial-  
blatt 11: 282.

"Appointment of members to the Imperial  
court for the Marshall Islands protect-  
orate."

1900. May 15. Berlin.

Kaiser Friedrich Wilhelm II.

"Gesetz über die Konsulargerichtsbarkeit  
Vom 7. April 1900." Deutsches Kolonial-  
blatt 11: 356-64.

"Law regarding consular jurisdiction."

1. Gesetz.

1900. April 15. Berlin.

"Marshall-Inseln. Schiffsverkehr."  
Deutsches Kolonialblatt 11: 288-99.

"Marshall Islands. Shipping."

1. Verkehr.

1900. May 1. Berlin.

"Postbeförderung nach dem Schutzgebiete  
mit dem Anfang Juni von San Francisco  
nach Jaluit gehenden Motorschoner Queen  
of the Isles und vom Ende Juni mit dem  
Motorschoner Aeolus." Deutsches Kolonial-  
blatt 11: 342.

"Postal forwarding to the Marshall  
Islands protectorate from San Francisco  
to Jaluit aboard the motor schooner

1. Verkehr.

1900. May 1. Berlin.

Queen of the Isles at the start of June and aboard the motor schooner Analus at the end of June."

1900. July 1. Berlin.

Rudolf von Bennigsen.

"Verordnung, betreffend das Verbot der Verabfolgung von Waffen, Munition, Sprengstoffen, und alkoholhaltigen Getränken an Eingeborene in dem Inselgebiete der Carolinen, Palau und Marianen. Vom 17. Oktober 1899." Deutsches Kolonialblatt 11: 496.

1. Gesetz. 2. Verordnung.

1900. May 15. Berlin.

"Marshall-Inseln. Forschungsexpedition." Deutsches Kolonialblatt 11: 380.

"Marshall Islands. Exploring expedition."

1900. July 1. Berlin.

Rudolf von Bennigsen.

"Ordinance banning weapons, munitions, explosives and alcoholic beverages being delivered to islanders in the island territory of the Carolines, Palau and Marianas."

1900. May 15. Berlin.

Henry Nanpei.

"Aus dem Bereiche der Missionen und der Antisklaverei-Bewegung." Deutsches Kolonialblatt 11: 383-84.

"From the sphere of missions and the antislavery movement." (letter to the German authorities from Henry Nanpei welcoming them to Ponape).

1900. July 1. Berlin.

Albert Hahl.

"Besuch der Ngatik-Inseln durch den Kaiserlichen Vizegouverneur." Deutsches Kolonialblatt 11: 505-6.

"A visit to the Ngatik Islands by the Imperial Vice-Governor." (Albert Hahl). "WAF trans. #1296

1900. June 1. Berlin.

Arno Senfft.

"Ueber die Bewohner von Yap." Deutsches Kolonialblatt 11: 416-18.

"Concerning the Yapese." WPAF trans. #133/

1900. July 1. Berlin.

"Ausbackung des Hafens von Langar." Deutsches Kolonialblatt 11: 505.

"Cutting out the harbor of Langar." (on Ponape).

1900. June 15. Berlin.

"Aufnahme der Fahrten des Postschoners der Jaluit-Gesellschaft zwischen Jaluit und Ponape." Deutsches Kolonialblatt 11: 478.

"Commencement of trips of the Jaluit Company's postal schooner between Jaluit and Ponape."

1. Verkehr.

1900. July 1. Berlin.

"Bevölkerungszahl der Insel Ponape." Deutsches Kolonialblatt 11: 506-7.

"Population of Ponape."

1. Bevölkerung.

1900. July 15. Berlin.

Albert Hahl.

"Allgemeiner Bericht über Ponape."  
Deutsches Kolonialblatt 11: 544-46.

"General report on Ponape."  
IPAF trans. #1295

1900. September 15. Berlin.

Kaiser Friedrich Wilhelm II.

"Gesetz, betreffend Aenderungen des Gesetzes über die Rechtsverhältnisse der deutschen Schutzgebiete (Reichs Gesetzbl. 1898 S. 75, Reichs Gesetzbl. 1899 S. 365). Vom 25. Juli 1900."  
Deutsches Kolonialblatt 11: 697-99.

1. Gesetz.

1900. August 15. Berlin.

"Von königlich botanischen Museum."  
Deutsches Kolonialblatt 11: 647.

"From the royal botanical museum."

1900. September 15. Berlin.

Kaiser Friedrich Wilhelm II.

"Law regarding modification of the law for legal status of the German protectorates (Imperial Law Gazette 1898, p. 75. Imperial Law Gazette 1899, p. 365)."

1900. August 15. Berlin.

"Austausch von Postpaketen ohne Werthangabe und ohne Nachnahme zwischen Deutschland und den Karolinen, Marianen und Palau-Inseln." Deutsches Kolonialblatt 11: 651-52.

"Exchange of parcels without value declarations and without surnames between Germany and the Carolines, Marianas and Palau Islands."

1. Verkehr.

1900. September 15. Berlin.

Hermann, Fürst zu Hohenlohe-Langenburg.

"Bekanntmachung wegen Redaktion des Schutzgebietsgesetzes. Vom 10. September 1900." Deutsches Kolonialblatt 11: 698-701.

"Announcement regarding editing of protectorate law."

1. Gesetz.

1900. September 1. Berlin.

"Aus dem Bereiche der Missionen und der Antisklaverei-Bewegung." Deutsches Kolonialblatt 11: 669-70.

"From the area of missions and the antislavery movement." (Ponape).

1. Missionen.

1900. September 15. Berlin.

Kaiser Friedrich Wilhelm II.

"Verordnung, betreffend des Zeigen der Nationalflagge durch Kauffahrteischiffe. Vom 21. August 1900." Deutsches Kolonialblatt 11: 702.

"Decree regarding display of the national flag by commercial ships."

1. Gesetz. 2. Verordnung.

1900. September 1. Berlin.

"Fahrplan der Reichspostdampferlinie der Jaluit-Gesellschaft." Deutsches Kolonialblatt 11: 681.

"Schedule of the Imperial postal steam line of the Jaluit Company."

1. Verkehr. 2. Jaluit-Gesellschaft.

1900. September 15. Berlin.

"Ertheilung von Ermächtigungen zur Beurkundung des Personenstandes im Schutzgebiete der Marshall-Inseln." Deutsches Kolonialblatt 11: 703-4.

"Authorization to document vital statistics in the Marshall Islands protectorate."

1900, September 15. Berlin.

"Urtheilung von Fremdwährung zum  
Feststellung des Personenstandes im  
Inselgebiete der Carolinen, Palau und  
Marianen." Deutsches Kolonialblatt 11: 704.

"Authorization to document vital  
statistics in the island territory  
of the Carolines, Palau and Marianas."

1900, October 1. Berlin.

Georg Fritz.

"Bekanntmachung, betreffend den Aus-  
schenk und die Bereitung geistiger  
Getränke im Inselgebiete der Marianen."  
Deutsches Kolonialblatt 11: 745-46.

"Proclamation concerning the <sup>sale</sup>  
and the preparation of alcoholic  
drinks in the island region of the  
Marianas."

1. Gesetz. 2. Bekanntmachung.

1900, September 15. Berlin.

"Jahresbericht der Jaluit-Gesellschaft  
für 1899." Deutsches Kolonialblatt 11:  
711-12.

"Annual report of the Jaluit Company  
for 1899."

1900, October 15. Berlin.

"Handel des deutschen Zollgebiets mit  
den Kolonien in den Jahren 1898 und 1899."  
Deutsches Kolonialblatt 11: 806-7.

"Trade between the German customs  
area and the colonies in the years  
1898 and 1899."

1. Handel. 2. Jaluit-Gesellschaft.

1900, October 1. Berlin.

Georg Fritz.

"Verordnung, betreffend die Kopfsteuer  
und die Arbeitsleistung im Inselgebiet  
der Marianen. Vom 17. Januar 1900."  
Deutsches Kolonialblatt 11: 743-44.

"Ordinance concerning head tax  
and required work in the island  
region of the Marianas."

1900, November 1. Berlin.

"Austausch von Postpaketen ohne Werthan-  
gabe zwischen den Südseeschutzgebieten  
und Aegypten." Deutsches Kolonialblatt  
11: 840.

"Exchange of parcels between Egypt  
and the South Sea protectorates  
with value declarations."

1. Gesetz. 2. Verordnung.

1. Verkehr.

1900, October 1. Berlin.

Georg Fritz.

"Bekanntmachung, betreffend den Besitz  
und die Führung von Feuerwaffen im  
Inselgebiete der Marianen. Vom 16. Januar  
1900." Deutsches Kolonialblatt 11: 744-45.

"Proclamation regarding ownership and  
management of firearms in the island  
region of the Marianas."

1900, November 1. Berlin.

"Austausch von Postfrachtstücken ohne  
Werthangabe im Gewichte von mehr als  
5 bis 10 kg im Verkehre zwischen  
Deutschland und den Schutzgebieten."  
Deutsches Kolonialblatt 11: 841.

"Delivery of packages without value  
declaration with a weight of more  
than 5 to 10 kg between Germany and  
the protectorates."

1. Gesetz. 2. Bekanntmachung.

1. Verkehr.

1900, October 1. Berlin.

Georg Fritz.

"Verordnung, betreffend die Erhebung  
der Schlachtsteuer im Inselgebiete  
der Marianen. Vom 7. Februar 1900."  
Deutsches Kolonialblatt 11: 745.

"Ordinance concerning the levying of  
butchering tax in the island region  
of the Marianas."

1900, November 1. Berlin.

"Übersicht der Versendung der Brief-  
post zwischen Deutschland und den  
Südsee-Schutzgebieten." Deutsches  
Kolonialblatt 11: 841-42.

"Summary of letter service between  
Germany and the South Sea protecto-  
rates."

1. Gesetz. 2. Verordnung.

1. Verkehr

1900. November 1. Berlin.

"Die Missionsthätigkeit in den deutschen Schutzgebieten in Afrika und der Südsee. I. Evangelische Missionen. F. Marshall-Inseln. G. Karolinen-Inseln. II. Katholische Missionen. S. Die Marianen. F. Marshall-Inseln." Deutsches Kolonialblatt 11: Beilage zur Nr. 51.

1. Missionen.

1900. November 15. Berlin.

skan 111111.

"Granting of authorization to document vital statistics in German New Guinea, including the island territories of the Carolines, Palau and Marianas."

1900. November 1. Berlin.

"Mission activity in the German protectorates in Africa and the South Seas. I. Protestant Missions. F. Marshalls. G. Carolines. II. Catholic Missions. S. Marianas. F. Marshalls."

1900. November 15. Berlin.

"Kolonialrath." Deutsches Kolonialblatt 11: 862-63, 368.

"Colonial Council."

1900. November 15. Berlin.

Kaiser Friedrich Wilhelm II.

"Verordnung, betreffend die Rechtsverhältnisse in den deutschen Schutzgebieten. Vom 9. November 1900." Deutsches Kolonialblatt 11: 859-61.

1900. December 1. Berlin.

Jung.

"Der Jahresbericht für 1899 des Kaiserlichen Bezirksamts zu Nauru." Deutsches Kolonialblatt 11: 905-6.

"Annual report of the Imperial District Office at Nauru for 1899."

1. Gesetz. 2. Verordnung.

1. Jahresbericht.

1900. November 15. Berlin.

"Order regarding the legal status in the German protectorates."

1900. December 1. Berlin.

"Bezugsbedingungen für Zeitungen bei den Postanstalten in den Schutzgebieten." Deutsches Kolonialblatt 11: 911.

"Terms for delivery of newspapers at postal facilities in the protectorates."

1900. November 15. Berlin.

Stübel.

"Ertheilung von Ermächtigungen zur Beurkundung des Personenstandes in Deutsch-Neuguinea, einschliesslich des Inselgebietes der Karolinen, Palau und Marianen. Vom 26. Oktober 1900." Deutsches Kolonialblatt 11: 861.

1900. December 15. Berlin.

Rudolf von Bennigsen.

"Verordnung des Kaiserlichen Gouverneurs von Deutsch-Neuguinea, betreffend Geldrechnung und gesetzliche Zahlungsmittel im Inselgebiete der Karolinen, Palaus und Marianen. Vom 20. September 1900." Deutsches Kolonialblatt 11: 932.

1. Gesetz. 2. Ertheilung.

1. Gesetz. 2. Verordnung

1901. Dezember 15. Berlin.

Rudolf von Bennigsen.

"Ordinance of the Governor of German New Guinea regarding money conversion and legal tender in the island territory of the Carolines, Palau, and Marianas."

1901. January 1. Berlin.

"Hamburgs Handel mit den deutschen Schutzgebieten im Jahre 1899." Deutsches Kolonialblatt 12: 13-4.

"Hamburgs trade with the German protectorates in the year 1899."

1. Handel.

1901. January 1. Berlin.

Bernhard, Graf von Bülow.

"Verfügung, betreffend die Ausübung der Gerichtsbarkeit in den Schutzgebieten Afrikas und der Südsee. Vom 25. Dezember 1900." Deutsches Kolonialblatt 12: 1-4.

"Order regarding exercise of jurisdiction in the African and South Sea protectorates."

1. Gesetz. 2. Verfügung.

1901. January 15. Berlin.

Arno Senfft.

"Kanufahrten der Eingeborenen auf den Karolinen-Inseln." Deutsches Kolonialblatt 12: 41-2.

"Canoe voyages of islanders in the Carolines." (Yapese).

1901. February 1. Berlin.

Albert Hahl.

"Verordnung, betreffend die An- und Abmeldung der in dem Inselgebiete der Ostlichen Carolinen ansässigen, dasselbst zuziehenden und wegziehenden Fremden. Vom 18. April 1900." Deutsches Kolonialblatt 12: 67.

1. Gesetz. 2. Verordnung.

1901. January 15. Berlin.

"Statistik über den Postverkehr in den Schutzgebieten im Jahre 1899." Deutsches Kolonialblatt 12: 46.

"Statistics on postal delivery in the protectorates in the year 1899."

1. Verkehr.

1901. February 1. Berlin.

Albert Hahl.

"Ordinance regarding withdrawal and entry of foreigners resident, or entering and leaving, the island region of the eastern Carolines."

1901. February 1. Berlin.

Albert Hahl.

"Verordnung, betreffend das Verbot des Trepangfanges auf den Riffen und Bänken der Insel Ponape. Vom 10. April 1900." Deutsches Kolonialblatt 12: 66.

"Ordinance concerning the ban on trepang fishing on the reefs and banks of Ponape."

1. Gesetz. 2. Verordnung.

1901. February 1. Berlin.

"Dampfbarkeit für die Carolinen." Deutsches Kolonialblatt 12: 75.

"Steam for the Carolines." (the use of steam-powered vessels.)

1901. February 1. Berlin.

Albert Hahl.

"Verordnung, betreffend das Kreditgegn an Eingeborene und den Abschluss von Verträgen mit Eingeborenen über höhere Werthgegenstände. Vom 10. April 1900." Deutsches Kolonialblatt 12: 66-7.

1. Gesetz. 2. Verordnung.

1901. February 1. Berlin.

Dr. Robert Koch.

"Geheimrath Prof. Dr. Koch über die sanitären Verhältnisse der Carolinen und Marianen." Deutsches Kolonialblatt 12: 75.

"Privy councillor Dr. Koch on the conditions of sanitation in the Carolines and Marianas."

1901. February 1. Berlin.

Albert Hahl.

"Ordinance concerning extending credit to natives and concluding contracts with them involving valuables."

1901. February 1. Berlin.

"Aus dem Jahresbericht der Hamburger Handelskammer." Deutsches Kolonialblatt 12: 80-1.

"From the annual report of the Hamburg Chamber of Commerce."

1. Handel.

1901. February 15. Berlin.

Arno Senfft.

"Bericht aus Yap." Deutsches Kolonialblatt 12: 117.

"Report from Yap."

1901. March 1. Berlin.

Marshall Islands and the Indian postal service in Aden."

1901. February 15. Berlin.

"Fahrplan des Reichspostdampfers Oceana zwischen Sydney und den Marshall-, Karolinen- und Palau-Inseln für 1901." Deutsches Kolonialblatt 12: 129.

"Schedule of the Imperial mail steamer Oceana between Sydney and the Marshalls, Carolines and Palau for 1901."

1. Verkehr.

1901. March 15. Berlin.

Georg Fritz.

"Die Marianen." Deutsches Kolonialblatt 12: 189-90.

"The Marianas."

1901. March 1. Berlin.

Georg Fritz.

"Die Insel Tinian (Marianen)." Deutsches Kolonialblatt 12: 150-54.

"Tinian Island (Marianas)." IP/F trans # 1363

1901. April 1. Berlin.

Albert Hahl.

"Ueber die Entwicklung der Ostkarolinen (Verwaltungssitz Ponape) in der Zeit von 1. April 1899 bis 31. März 1900." Deutsches Kolonialblatt 12: 241-42.

"On the development of the eastern Carolines (headquarters at Ponape)

in the period 1 April 1899 to 31 March 1900."

1901. March 1. Berlin.

"Vorläufige Einstellung des Postfrachttuckdienstes im Verkehr mit den Marianen." Deutsches Kolonialblatt 12: 162.

"Temporary cessation of parcel service with the Marianas."

1. Verkehr.

1901. April 1. Berlin

Albert Hahl.

"Amerikanische Mission in Ponape (Karolinen)." Deutsches Kolonialblatt 12: 243.

"American mission in Ponape (Carolines)."

1. Missionen.

1901. March 1. Berlin.

"Austausch von Postpaketen zwischen den Schutzgebieten der Karolinen-, Marianen- und Palau-Inseln sowie der Marshall-Inseln und dem indischen Postamt in Aden." Deutsches Kolonialblatt 12: 162.

"Exchange of packages between the protectorate of the Carolines, Marianas, and Palau, as well as the

1. Verkehr.

1901. April 1. Berlin.

"Kubary Denokal." Deutsches Kolonialblatt 12: 248, 266.

"Monument to Kubary." (the first page is an announcement soliciting donations for the monument and the second is a list of contributors.)



1901. April 1. Berlin.

"Einstellung des Dampfers Wentung in die Zweiglinie China-Yap-Neuguinea-Sydney." Deutsches Kolonialblatt 12: 250.

"Enlistment of the steamer Wentung for the branch line from China to Yap, New Guinea and Sydney."

1. Verkehr

1901. May 1. Berlin.

"Verbot der Palmweinsbereitung in den Ostkarolinen." Deutsches Kolonialblatt 12: 318.

"Pro. of the preparation of palm wine in the eastern Carolines."

1. Gesetz.

1901. April 15. Berlin.

"Übersicht der gerichtlichen Geschäfte in dem Schutzgebiete der Marshall-Inseln während des Geschäftsjahres 1900." Deutsches Kolonialblatt 12: 272.

"Summary of judicial proceedings in the Marshall Islands protectorate during fiscal 1900."

1901. May 1. Berlin.

Albert Mahl.

"Bericht des Vizegouverneurs Dr. Mahl über eine Expedition nach den Rukinseln (Ostkarolinen)." Deutsches Kolonialblatt 12: 318, 321-22.

"Report of Vice-Governor Dr. Mahl on an expedition to the Truk Islands (eastern Carolines)." IPAF trans 4: 310

1901. April 15. Berlin.

"Verzeichniss der im Schutzgebiete der Marshall-Inseln thätigen Handels- und Erwerbsgesellschaften." Deutsches Kolonialblatt 12: 283-84.

"Registry of active trading and business enterprises in the Marshall Islands protectorate."

1901. May 1. Berlin.

"Marshall-Inseln. Schiffsverkehr." Deutsches Kolonialblatt 12: 322.

"Marshall Islands. Shipping."

1. Handel

1. Verkehr.

1901. May 1. Berlin.

Albert Mahl.

"Verordnung, betreffend das Verbot des Bereiteins und des Feilbietens von Palmwein (sauerem Toddy) im Gebiete der östlichen Karolinen. Vom 30. Dezember 1900." Deutsches Kolonialblatt 12: 309.

1901. May 1. Berlin.

"Aus dem Bereiche der Missionen und der Antisklaverei-Bewegung." Deutsches Kolonialblatt 12: 323.

"From the mission field and the antislavery movement."

1. Gesetz. 2. Verordnung.

1. Missionen

1901. May 1. Berlin.

Albert Mahl.

"Ordinance regarding a ban on the preparation and sale of palm wine (sour toddy) in the region of the eastern Carolines."

1901. May 15. Berlin.

Oskar Stübkel.

"Bekanntmachung, betreffend Abgrenzung der Bezirke Ponape und Yap. Vom 30. April 1901." Deutsches Kolonialblatt 12: 357.

"Proclamation regarding the boundary between the Districts of Ponape and Yap."

1. Gesetz

1901. May 15. Berlin.

"Übersicht der gerichtlichen Geschäfte in Gebiete der Ostkarolinen während der Zeit von 12. Oktober bis zum 31. Dezember 1900." Deutsches Kolonialblatt 12: 353.

"Summary of judicial proceedings in the region of the eastern Carolines in the period 12 October to 31 December 1900."

1901. June 1. Berlin.

"Marshall-Inseln. Jahresbericht der Jaluit-Gesellschaft für 1900." Deutsches Kolonialblatt 12: 391-92.

"Marshall Islands. Annual report of the Jaluit Company for 1900."

1. Handel. 2. Jaluit-Gesellschaft.

1901. May 15. Berlin.

"Schiffsverkehr in Ponape (Ostkarolinen) während des Jahres 1900." Deutsches Kolonialblatt 12: 361.

"Shipping in Ponape (eastern Carolines) during the year 1900."

1. Verkehr.

1901. June 1. Berlin.

"Jahresbericht des Kolonial-Wirtschaftlichen Komitees für 1900/1901. II. Beschaffung und Vertheilung von Saatgut, chemische und technische Untersuchungen kolonialer Produkte." Deutsches Kolonialblatt 12: 399.

1901. May 15. Berlin.

"Übersicht der im Inselgebiete der Ostlichen Karolinen anässigen fremden Bevölkerung." Deutsches Kolonialblatt 12: 362.

"Summary of foreigners resident in the eastern Carolines."

1. Bevölkerung.

1901. June 1. Berlin.

"Annual report of the Colonial Scientific Committee for 1900/1901. II. Provision and distribution of seed-corn and chemical and technical investigations of colonial products."

1901. June 1. Berlin.

"Portotaxe für Pakete nach den Marianen."  
Deutsches Kolonialblatt 12: 401.

"Postage charges for packages to the Marianas."

1. Verkehr.

1901. June 15. Berlin.

Rudolf von Bennigsen and Arno Senfft.

"Inbesitznahme einiger Inseln der Palau-Gruppe." Deutsches Kolonialblatt 12: 439-40.

"Acquisition of a few islands in the Palau group." (the claiming of Sonorol, Merir and Pulo Ana).

1901. June 15. Berlin.

Bernhard, Graf von Bülow.

"Regulations regarding leave, temporary replacement, per diem, travel expenses and moving expenses for officials in the protectorates, with the exception of Kiao-Chau."

1901. June 15. Berlin.

Rudolf von Bennigsen.

"Reise des Gouverneurs v. Bennigsen nach den Karolinen und Palau-Inseln." Deutsches Kolonialblatt 12: 447-50.

"Cruise of Governor von Bennigsen through the Carolines and Palau."  
"A" trans. # 1322

1901. June 15. Berlin.

Bernhard, Graf von Bülow.

"Vorschriften, betreffend den Urlaub, die Stellvertretung, die Tagegelder, Fuhr- und Umzugskosten der Landesbeamten in den Schutzgebieten mit Ausnahme vom Kiao-tschou. Vom 31. Mai 1901." Deutsches Kolonialblatt 12: 426-27.

1901. July 1. Berlin.

"Aus dem Bereiche der Missionen und der Antisklaverei-Bewegung." Deutsches Kolonialblatt 12: 490.

"From the mission field and the antislavery movement."

1901. June 15. Berlin.

Kaiser Friedrich Wilhelm II.

"Decree regarding modification and completion of the decree of 9 August 1896 concerning the legal status of officials in the protectorates."

1901. July 1. Berlin.

"Zulassung von Postanweisungen bis 800 Mark im Verkehr mit der Postagentur im Ponape." Deutsches Kolonialblatt 12: 494.

"Allowance for postal orders up to M 800 at the post office in Ponape."

1901. June 15. Berlin.

Kaiser Friedrich Wilhelm II.

"Verordnung wegen Abänderung und Ergänzung der Verordnung vom 9. August 1896, betreffend die Rechtsverhältnisse der Landesbeamten in den Schutzgebieten. Vom 23. Mai 1901." Deutsches Kolonialblatt 12: 425-26.

1901. August 1. Berlin.

Arno Senfft.

"Flaggenhissen auf der Insel Tobi und dem Helen-Riff (Westkarolinen)." Deutsches Kolonialblatt 12: 559-60.

"Raising of the flag on Tobi and Helen's Reef (western Carolines)."

1. Gesetz. 2. Verordnung.

1901. August 1. Berlin.

"Inbesitznahme der Insel Toki und des Helen-Piffes (Westkarolinen)."  
Deutsches Kolonialblatt 12: 545.

"The claiming of the island of Toki and Helen's Reef (western Carolines)."

1901. October 15. Berlin.

"Hamburg's trade with the German protectorates in the year 1900.  
A. Imports in 1900. From the Carolines. From the Marshalls.  
B. Exports in 1900. To the Carolines. To the Marshalls."

1901. September 1. Berlin.

Alfred Vahlkampf.

"Expedition nach der Gruppe der Ruk-Inseln." Deutsches Kolonialblatt 12: 634-35.

"Expedition to the Ruk group."  
HPAF trans. #1309

1901. November 1. Berlin.

"Austausch von Postpaketen ohne Werthangabe und ohne Nachnahme zwischen Deutsch-Neuguinea und den Karolinen-, Marianen-, Palau- und Marshall-Inseln einerseits und Ceylon andererseits."  
Deutsches Kolonialblatt 12: 793.

1. Verkehr.

1901. September 1. Berlin.

"Fahrplan des Reichspostdampfers Oceana zwischen Sydney und den Marshall-, Karolinen- und Palau-Inseln." Deutsches Kolonialblatt 12: 652.

"Schedule of the Imperial mail steamer Oceana between Sydney and the Marshall, Caroline and Palau Islands."

1. Verkehr.

1901. November 1. Berlin.

"Exchange of parcels without value declarations and surtaxes between German New Guinea and the Carolines, Marianas, Palau and Marshalls on one hand and Ceylon on the other."

1901. October 1. Berlin.

"Schiffbrückige Yap-Inulaner."  
Deutsches Kolonialblatt 12: 710-11.

"Shipwrecked Yap Islanders."

1901. November 15. Berlin.

Arno Senfft.

"Ueber einen Besuch des Uluthi-Atolls (Westkarolinen)." Deutsches Kolonialblatt 12: 824-25.

"About a visit to the Uluthi Atoll (western Carolines)." HPAF trans. #1405

1901. October 15. Berlin.

"Der Handel Hamburgs mit den deutschen Schutzgebieten im Jahre 1900. A. Einfuhr im Jahre 1900. Aus den Karolinen-Inseln. Aus den Marshall-Inseln;  
B. Ausfuhr im Jahre 1900. Nach den Karolinen-Inseln. Nach den Marshall-Inseln." Deutsches Kolonialblatt 12: 752, 756.

1. Handel.

1901. November 15. Berlin.

"Aus dem Bereiche der Missionen und der Antisklaverei-Bewegung." Deutsches Kolonialblatt 12: 829-30.

"From the mission field and the antislavery movement."

1. Missionen.

1901. November 15. Berlin.

"Teilnahme des Postagenten in Yap am Postarscheinverkehr." Deutsches Kolonialblatt 12: 935.

"Participation of the Yap post office in the postal order system."

1901. December 1. Berlin.

Graedel.

"Verordnung, betreffend Abänderung der Gewerbesteuerverordnung für die Marshall-Inseln vom 13. November 1895. Vom 30. Juli 1901." Deutsches Kolonialblatt 12: 856.

1. Gesetz. 2. Verordnung.

1901. December 1. Berlin.

Bernhard, Graf von Bülow.

"Verfügung, betreffend die Regelung des gerichtlichen Kostenwesens in den Schutzgebieten Afrikas und der Südsee. Vom 28. November 1901." Deutsches Kolonialblatt 12: 853-54.

1. Gesetz. 2. Verfügung.

1901. December 1. Berlin.

Eugen Brandeis.

"Ordinance concerning modification of the business tax ordinance of 13 November 1895 for the Marshalls."

1901. December 1. Berlin.

Bernhard, Graf von Bülow.

"Ordinance concerning the regulation of court costs in the protectorates of Africa and the South Seas."

1901. December 1. Berlin.

Arno Seufft.

"Das Geld der Yaper." Deutsches Kolonialblatt 12: 870-72.

"Yapese money." HPAF trans. # 1341

1901. December 1. Berlin.

Rudolf von Bennigsen.

"Nachtrags-Verordnung des Kaiserlichen Gouverneurs von Deutsch-Neuguinea zur Verordnung vom 10. August 1899, betreffend Erkrankungen und Einfuhr von Rindvieh. Vom 12. April 1901." Deutsches Kolonialblatt 12: 855.

1. Gesetz. 2. Verordnung.

1901. December 1. Berlin.

"Die Missionsthätigkeit in den deutschen Schutzgebieten in Afrika und der Südsee. I. Evangelische Missionen. F. Marshall-Inseln. G. Carolinen-Inseln; II. Katholische Missionen. C. Das Inselgebiet der Carolinen, Palau und Marianen." Deutsches Kolonialblatt 12: Beilage zum Nr. 23.

1. Missionen.

1901. December 1. Berlin.

Rudolf von Bennigsen.

"Supplemental order of the Imperial Governor of New Guinea to the order of 10 August 1899 concerning the import and illnesses of horned cattle."

1901. December 1. Berlin.

"Mission activity in the German protectorates in Africa and the South Seas. I. Protestant Missions. F. Marshalls. G. Carolines. II. Catholic Missions. G. The island territory of the Carolines, Palau and Marianas."

1902. Berlin.

Arno Senfft.

"Kulturarbeiten in Yap (Westkarolinen)." Deutsches Kolonialblatt 13: 6-7.

"Cultural work in Yap (Western Carolines)." MPAF trans. #1372.

1902. January 1. Berlin.

"Erdöffelung der Postagentur in Jaluit (Marshall-Inseln) zur Einführung des Postbezahlungssystems." Deutsches Kolonialblatt 14: 28.

"Authorization of the postal clerk in Jaluit (Marshall) to accept postal money orders."

1. Verkehr.

1902. Berlin.

Viktor Berg.

"Über die Insel Ponape." Deutsches Kolonialblatt 13: 178-79.

"On the island of Ponape." MPAF trans. #1298

1903. January 1. Berlin.

"Fahrplan des Postdampfers Oceana zwischen den Marshall-Inseln, Karolinen, Marianen und Hong Kong." Deutsches Kolonialblatt 14: 29.

"Schedule of the mail steamer Oceana between the Marshalls, Carolines, Marianas and Hong Kong."

1. Verkehr.

1902. Berlin.

Arno Senfft.

"Über einen Besuch der Föderal-Inseln." Deutsches Kolonialblatt 13: 233-4.

"About a visit to the Federated Islands." MPAF trans. #1367

1903. January 15. Berlin.

"Schiffbrüchige Karolinen-Inulaner." Deutsches Kolonialblatt 14: 48.

"Shipwrecked Caroline Islanders." Canoeists from Yap and Moenag drift to the Philippines.

1903. January 1. Berlin.

Oskar Stibel.

"Bekanntmachung betreffend die Verwaltung der Greenwich-Inseln." Deutsches Kolonialblatt 14: 8.

"Proclamation concerning administration of the Greenwich Islands." Mapinrananai placed under the British.

1903. January 15. Berlin.

Viktor Berg.

"Von den Ostkarolinen." Deutsches Kolonialblatt 14: 48-9.

"From the eastern Carolines." MPAF trans. #1302

1903. January 1. Berlin.

"Die Jaluit-Gesellschaft wird mit ihren Dampfer Oceana von März 1903, versuchsweise vorläufig, den Hafen von Saipan anlaufen, statt der Häfen Herbertshöhe und Matupi." Deutsches Kolonialblatt 14: 25.

"The Jaluit Company's steamer Oceana will make trial stops at Saipan instead of the harbors at Herbertshöhe and Matupi as of March 1903."

1. Verkehr. 2. Jaluit-Gesellschaft.

1903. February 1. Berlin.

Father Paul Erlaud.

"Aus dem Bereiche der Missionen und der Antisklaverei-Bewegung." Deutsches Kolonialblatt 14: 71.

"From the mission field and the antislavery movement."

1. Missionen.

1903. February 1. Berlin.

"Fahrplan des Postdampfers Oceana zwischen Sydney, den Marshall-, Carolin-, Palau und Marianen Inseln und Hong Kong für das Jahr 1903." Deutsches Kolonialblatt 14: 79.

"Schedule of the mail steamer Oceana between Sydney, the Marshall, Caroline, Palau and Marianas and Hong Kong for the year 1903."

1. Verkehr.

1903. February 15. Berlin.

"Wiederaufnahme des Postnachricht-verkehrs nach den Marianen, Fortführung durch den Postdampfer Oceana; auch Postpakete werden auf diesem Wege befördert; Ermässigung der Taxen für Postpakete nach den Marianen und Marshall-Inseln." Deutsches Kolonialblatt 14: 97.

1. Verkehr.

1903. February 15. Berlin.

"Resumption of parcel post service to the Marianas; forwarding aboard the mail steamer Oceana; parcels will also be forwarded by this means; reduction in costs for parcels sent to the Marianas and Marshall."

1903. April 1. Berlin.

Arno Senft.

"Lord Anson über die Insel Tinian (Marianen). I." Deutsches Kolonialblatt 14: 153-54.

"Lord Anson on Tinian Island." Excerpts from Anson's book concerning their sojourn on Tinian while their ship was being repaired.

1903. April 15. Berlin.

"Aus dem Bereiche der Missionen und der Antisklaverei-Bewegung." Deutsches Kolonialblatt 14: 194.

"From the mission field and the anti-slavery movement." Mission work in the Carolines.

1. Missionen.

1903. March 15. Berlin.

Kaiser Friedrich Wilhelm II.

"Verordnung über die Enteignung von Grundeigentum in den Schutzgebieten Africas und des Pazifcs. Vom 14. Februar 1903." Deutsches Kolonialblatt 14: 171-26.

1903. May 1. Berlin.

Viktor Berg.

"Naturercheinungen auf den Ostkarolinen." Deutsches Kolonialblatt 14: 209.

"Natural phenomena in the eastern Carolines." IPA trans. #130/

1903. March 15. Berlin.

Kaiser Friedrich Wilhelm II.

"Decree concerning expropriation of landed property in the African and South Sea protectorates."

1903. May 1. Berlin.

"Polizeitruppe in Saipan (Marianen)."  
Deutsches Kolonialblatt 14: 209.

"The police force on Saipan (Marianas)."  
IPA trans. #130/

1903. April 1. Berlin.

"Zulassung von Postanweisungen bis zum  
Höchstbetrage von 800 Mark im Verkehr  
mit der Postagentur in Jaluit."  
Deutsches Kolonialblatt 14: 163.

"Authorization for postal orders up  
to M 800 at the Jaluit post office."

1903. April 15. Berlin.

Viktor Berg.

"Kaisers Geburtstagsfeier in Ponape  
(Ostkarolinen)." Deutsches Kolonial-  
blatt 14: 160.

"The Kaiser's birthday celebration  
on Ponape (eastern Carolines)."

1903. April 15. Berlin.

Arno Senfft.

"Lord Anson über die Insel Tinian  
(Marianen). III. (Schluss)." Deutsches  
Kolonialblatt 14: 160-62.

"Lord Anson on Tinian Island  
(Marianas). III. Conclusion."



1903. May 1. Berlin.

"Genehmigung des Antrages der Jaluit-Gesellschaft, dass der Dampfer Oceana auf jeder Hin- und Rückfahrt die Insel Nauru und das benachbarte Ocean-Inland anfährt." Deutsches Kolonialblatt 14: 217.

"Acceptance of the Jaluit Company's proposal that the steamer Oceana stop at Nauru and neighboring Ocean Island on each outgoing and incoming trip."

1. Verkehr.

1903. May 15. Berlin.

"Marshall-Inseln. Jaluit-Gesellschaft." Deutsches Kolonialblatt 14: 240-41.

"Marshall's. Jaluit Company."

1. Jaluit-Gesellschaft.

1903. May 15. Berlin.

Georg Fritz.

"Verordnung des Bezirkskommissars zu Saipan, betreffend die Bestellung der Privatgrundstücke im Amtsgebiet der Marianen. Vom 4. Februar 1903." Deutsches Kolonialblatt 14: 236.

1. Gesetz. 2. Verordnung.

1903. June 1. Berlin.

Knake.

"Verordnung des Gouverneurs von Deutsch-Neuguinea, betreffend die Erlaubnis zur Ausübung einiger Gewerbebetriebe. Vom 14. März 1903." Deutsches Kolonialblatt 14: 256.

"Ordinance of the Governor of New Guinea concerning permission to impose some business taxes."

1. Gesetz. 2. Verordnung.

1903. May 15. Berlin.

Georg Fritz.

"Ordinance of the District Officer on Saipan concerning the cultivation of private property in the district of the Marianas."

1903. June 1. Berlin.

"Verzeichnis der im Schutzgebiete der Marshall-Inseln thätigen Handels- und Erwerbsgesellschaften." Deutsches Kolonialblatt 14: 275.

"Registry of trading and business enterprises active in the Marshall Islands protectorate."

1. Handel.

1903. May 15. Berlin.

"Übersicht über die gerichtlichen Geschäfte in dem Schutzgebiete der Marshall-Inseln während des Geschäftsjahres 1902." Deutsches Kolonialblatt 14: 230.

"Summary of judicial proceedings in the Marshall Islands protectorate during fiscal 1902."

1903. June 1. Berlin.

"Bevölkerungstatistik der Ostkarolinen nach dem Stande vom 1. Januar 1903." Deutsches Kolonialblatt 14: 276.

"Population statistics of the eastern Carolines as of 1 January 1903."

1. Bevölkerung.

1903. May 15. Berlin.

Georg Fritz.

"Bestellung der Privatgrundstücke im Amtsbezirke der Marianen." Deutsches Kolonialblatt 14: 239-40.

"Cultivation of private property in the district of the Marianas."  
HFA trans. #1369

1903. June 15. Berlin.

"Marshall-Inseln. Schiffsverkehr." Deutsches Kolonialblatt 14: 302.

"Marshall's. Shipping."

1. Verkehr.

1903. July 1. Berlin.

"Zulässigkeit von Nachnahmen bis 300 Mark auf Postpaketen und Postfrachtstellen aus Gewichte von 10 kg. in Verkehr mit den Marshall-Inseln." Deutsches Kolonialblatt 14: 131.

"Authorization of parcels with surmises worth up to 300 Mark and mail up to 10 kg for delivery to the Marshalls."

1. Verkehr.

1903. August 1. Berlin.

Albert Hahl.

"Rundschreiben des Gouverneurs von Deutsch-Guinea, betreffend Beteiligung von Prozess- oder Zustellungsbevollmächtigten für die Berufungsinstanz. Vom 21. April 1903." Deutsches Kolonialblatt 14: 385.

1. Gesetz.

1903. July 15. Berlin.

Viktor Berg.

"Bericht des Vizegouverneurs Berg über einen Besuch der Trukinseln (Ostkarolinen)." Deutsches Kolonialblatt 14: 304-06.

"Report of the Vice-Governor Berg about a visit to Truk (eastern Carolines)." HRAT trans. 1307

1903. August 1. Berlin.

Albert Hahl.

"Circular of the Governor of New Guinea concerning management of process or writ servers for appeals."

1903. August 1. Berlin.

Kaiser Friedrich Wilhelm II.

"Kaiserliche Verordnung, betreffend die Erstreckung der für Handelsfahrtschiffe geltenden Vorschriften auf die Gouvernementsfahrzeuge der Schutzgebiete. Vom 5. Juli 1903." Deutsches Kolonialblatt 14: 381.

1. Gesetz. 2. Verordnung.

1903. August 1. Berlin.

"Zur Handelsstatistik der Karolinen und Marianen." Deutsches Kolonialblatt 14: 396-97.

"Trade statistics of the Carolines and Marianas."

1. Handel.

1903. August 1. Berlin.

Kaiser Friedrich Wilhelm II.

"Imperial decree concerning the extension of regulations applicable to commercial shipping to government vessels of the protectorates."

1903. August 15. Berlin.

"Die Neuordnung der kolonialen Bevölkerungsstatistik." Deutsches Kolonialblatt 14: 409.

"New order for colonial population figures."

1903. August 1. Berlin.

Arthur, Graf von Posadowsky-Wehner.

"Verfügung des Reichskanzlers, betreffend den Regierungsdampfer Seestern. Vom 23. Juli 1903." Deutsches Kolonialblatt 14: 382.

"Order of the Chancellor concerning the Imperial steamer Seestern."

1. Gesetz 2. Verfügung.

1903. August 15. Berlin.

"Grundsätze, betreffend die statistischen Erhebungen über die weiße Bevölkerung der Schutzgebiete Afrikas und der Südpazifik." Deutsches Kolonialblatt 14: 410-14.

"Principles for the statistical rise of whites in the protectorates in Africa and the South Seas."

1903. August 15. Berlin.

"Übersicht über die Geschäfte des Bezirksgerichts zu Ponape während des Kalenderjahres 1902." Deutsches Kolonialblatt 14: 417.

"Summary of judicial proceedings in the district court at Ponape for calendar year 1902."

1903. August 15. Berlin.

"Schiffverkehr der deutschen Kolonien 1902." Deutsches Kolonialblatt 14: 446.

"Shipping in the German colonies in 1902."

1. Verkehr.

1903. August 15. Berlin.

"Übersicht über die Geschäfte des Bezirksgerichts für die Westkarolinen und Palau zu Yap während des Kalenderjahres 1902." Deutsches Kolonialblatt 14: 418.

"Summary of judicial proceedings of the district court for the western Carolines and Palau at Yap during calendar year 1902."

1903. September 1. Berlin.

"Grundsätze für die Namengebung, Namenübersetzung, Schreib- und Sprechweise der geographischen Namen in den deutschen Schutzgebieten." Deutsches Kolonialblatt 14: 453-54.

"Principles for the naming, translation of names, spelling and pronunciation of geographical names in the German protectorates."

1903. August 15. Berlin.

"Übersicht über die Geschäfte des Bezirksgerichts für die Marianen während des Kalenderjahres 1902." Deutsches Kolonialblatt 14: 418.

"Summary of judicial proceedings of the district court for the Marianas for the calendar year 1902."

1903. September 1. Berlin.

"Aus dem Bereich der Missionen und der Antisklaverei-Bewegung." Deutsches Kolonialblatt 14: 474.

"From the mission field and the antislavery movement." Mission work on Ponape.

1. Missionen.

1903. August 15. Berlin.

"Statistik des Warenverkehrs der Marianen im Kalenderjahr 1902." Deutsches Kolonialblatt 14: 441-42.

"Statistics for trade goods in the Marianas for calendar year 1902."

1903. September 15. Berlin.

Dr. L. Born.

"Verordnung, betreffend das Verbot der Einfuhr tragender Kleidungsstücke im Bezirk der Westkarolinen und Palau. Vom 1. April 1903." Deutsches Kolonialblatt 14: 486.

"Ordinance concerning a ban on the introduction of ceremonial ?"

1. Verkehr.

1. Gewebe.

1903. August 15. Berlin.

"Handel des deutschen Zollreviers mit den Südpazifik-Kolonien im Jahre 1902." Deutsches Kolonialblatt 14: 446.

"Trade of the German customs area with the South Sea colonies for the year 1902."

1903. September 15. Berlin.

Dr. L. Born.

"articles of clothing into the region of the western Carolines and Palau."

1903. September 15. Berlin.

"Schiffverkehr der Ostkarolinen im Jahre 1902." Deutsches Kolonialblatt 14: 495.

"Shipping in the eastern Carolines in the year 1902."

1. Verkehr.

1903. October 1. Berlin.

Bernhard, Graf von Bülow.

"Verfügung, Betreffend die seemannsamtlichen und konsularischen Befugnisse und das Verordnungsrecht der Behörden in den Schutzgebieten Afrikas und der Südsee. Vom 27. September 1903." Deutsches Kolonialblatt 14: 509-10.

1. Gesetz. 2. Verfügung.

1903. September 15. Berlin.

"Verzeichnisse der auf den Westkarolinen ansässigen Firmen und Händler." Deutsches Kolonialblatt 14: 496.

"Registry of enterprises and traders resident in the western Carolines."

1. Handel.

1903. October 1. Berlin.

Bernhard, Graf von Bülow.

"Ordinance concerning nautical and consular powers and ordinance powers of authorities in the African and South Sea protectorates."

1903. September 15. Berlin.

"Übersicht über die Bevölkerung der Marianen." Deutsches Kolonialblatt 14: 496.

"Summary of the population of the Marianas."

1. Bevölkerung.

1903. October 1. Berlin.

Albert Hahl.

"Verfügung des Gouverneurs von Deutsch-Neuguinea, betreffend den Gebührentarif für die Vermessung von Grundstücken. Vom 3. Juli 1903." Deutsches Kolonialblatt 14: 517.

1. Gesetz. 2. Verfügung.

1903. September 15. Berlin.

"Bevölkerungsstatistik der Westkarolinen." Deutsches Kolonialblatt 14: 497-98.

"Population figures for the western Carolines."

1. Bevölkerung.

1903. October 1. Berlin.

Albert Hahl.

"Ordinance of the Governor of New Guinea regarding taxes for the measurement of 100 parcels."

1903. September 15. Berlin.

"Schiffverkehr im Hafen von Yap (Westkarolinen) im Jahre 1902." Deutsches Kolonialblatt 14: 501.

"Shipping in Yap harbor (western Carolines) for the year 1902."

1. Verkehr.

1903. October 1. Berlin.

Dr. L. Born.

"Leichenbestattung in Yap (Westkarolinen)." Deutsches Kolonialblatt 14: 524-25.

"Funerals in Yap (western Carolines)." IPA 11. 11. 1904

1903. October 15. Berlin.

Dr. L. Forn.

"Gesundheitsverhältnisse in Yap."  
Deutsches Kolonialblatt 14: 553.

"Health conditions on Yap."

1903. November 1. Berlin.

Arno Senfft.

"Verordnung des Bezirksamtmanns zu Yap, betreffend das Schankwese und den Verkauf geistiger Getränke. Vom 2. Juli 1903." Deutsches Kolonialblatt 14: 576-77.

"Ordinance of the District Officer at Yap concerning the sale and purchase of alcoholic beverages."

1. Gesetz. 2. Verordnung.

1903. October 15. Berlin.

"Der Handel Hamburgs mit den Deutschen Schutzgebieten im Jahre 1902. A. Einfuhr im Jahre 1902. Aus den Carolinen-Inseln. Aus den Marshall-Inseln; F. Ausfuhr im Jahre 1902. Nach den Carolinen-Inseln. Nach den Marshall-Inseln." Deutsches Kolonialblatt 14: 557, 561-62.

1. Handel.

1903. November 1. Berlin.

Viktor Berg.

"Verordnung des Vizegouverneurs im Inselgebiete der Carolinen, Palau und Marianen, betreffend die Einrichtung von Grundbesitzbezirken. Vom 2. Juli 1903." Deutsches Kolonialblatt 14: 577.

1. Gesetz. 2. Verordnung.

1903. October 15. Berlin.

"Hamburg's trade with the German protectorates in the year 1902. A. Imports in 1902. From the Carolines. From the Marshalls. B. Exports in 1902. To the Carolines. To the Marshalls."

1903. November 1. Berlin.

Viktor Berg.

"Ordinance of the Vice Governor of the island territory of the Carolines, Palau and Marianas concerning the establishment of land registry areas."

1903. November 1. Berlin.

Arno Senfft.

"Verordnung des Bezirksamtmanns zu Yap, betreffend die Anwerbung und Ausfuhrung von Eingeborenen im Westbezirk der Carolinen und Palau. Vom 2. Juli 1903." Deutsches Kolonialblatt 14: 575-76.

1. Gesetz. 2. Verordnung.

1903. November 15. Berlin.

Bernhard, Graf von Bülow.

"Verfü gung zur Ausführung des Abschnitts IX der kaiserlichen Verordnung über die Enteignung von Grundeigentum in den Schutzgebieten Afrikas und der Südsee. Vom 12. November 1903." Deutsches Kolonialblatt 14: 605-6.

1. Gesetz. 2. Verordnung.

1903. November 1. Berlin.

Arno Senfft.

"Ordinance of the District Office at Yap concerning the recruiting and removal of islanders in the western region of the Carolines and Palau."

1903. November 15. Berlin.

Bernhard, Graf von Bülow.

"Ordinance to implement the 9th section of the Imperial order on the disinheritance of landed property in the African and South Sea protectorates."

1903. November 15. Berlin.

Father Paul Erlaud.

"Aus dem Bereiche der Missionen an der Antisklaverei-Bewegung." Deutsches Kolonialblatt 14: 615.

"From the mission field and the antislavery movement." Mission work in the Marshalls.

1. Missionen.

1904. January 1. Berlin.

"Mitteilung, dass die Kaiserlichen Postaperturen in Ponape, Yap, Saipan und Jaluit von jetzt ab Postpakete ohne Wertangabe und ohne Nachnahme bis 5 kg für Italien in unmittelbare Paketposten auf das Postamt in Neapel abzuweisen haben." Deutsches Kolonialblatt 15: 24.

1. Verkehr.

1903. December 1. Berlin.

"Fahrplan des Postdampfers zwischen Sydney, den Marshall-, Carolinen-, Marianen-Inseln und Hong Kong." Deutsches Kolonialblatt 14: 659.

"Schedule of the mail steamer Oceana between Sydney, the Marshalls, Carolines, Marianas and Hong Kong."

1. Verkehr.

1904. January 1. Berlin.

"Notice that the Imperial post offices in Ponape, Yap, Saipan and Jaluit are from now on authorized to send parcels without value declarations and surcharges up to 5 kg directly to Italy at the Naples post office."

1903. December 15. Berlin.

"Allgemeine Auskunft über das Inselgebiet der Carolinen, Palau und Marianen." Deutsches Kolonialblatt 14: 683-84.

"General information on the island region of the Carolines, Palau and Marianas." HPAF trans. #17

1904. January 15. Berlin.

"Dem Jahresbericht der Handelskammer zu Hamburg. Sledge-Inseln." Deutsches Kolonialblatt 15: 67.

"The annual report of the Hamburg Chamber of Commerce."

1. Handel.

1904. January 1. Berlin.

Beruhard, Graf von Mülow.

"Verfügung, betreffend die Bildung von Gouvernementsräthen. Vom 24. Dezember 1903." Deutsches Kolonialblatt 15: 1-3.

"Order concerning the formation of government councils."

1. Gesetz. 2. Verwaltung.

1904. February 1. Berlin.

"Auszug aus dem Geschäftsberichte der Zentralkundsstelle für Auswanderer für die Zeit vom 1. Oktober 1902 bis 30. September 1903." Deutsches Kolonialblatt 15: 99-100.

"Excerpt from the business report of the Central Information Bureau for travelers for the period 1 October 1902 to 30 September 1903."

1904. January 1. Berlin.

Arno Senfft.

"Reise des Kaiserlichen Bezirksamtmanns Senfft in Yap nach den Westkarolinen." Deutsches Kolonialblatt 15: 12-4.

"Cruise of the Imperial District Officer Senfft in Yap to the western Carolines." HPAF trans. #1204

1904. February 15. Berlin.

"Marshall-Inseln. Schenkung zu wohltätigen Zwecken." Deutsches Kolonialblatt 15: 134-35.

"Marshalls. Gift for charity."

1904. April 1. Berlin.

"Mitteilung, von einem ernstlichen Unfall des Postdampfers Oceana." Deutsches Kolonialblatt 15: 175-77.

"Notice of a serious accident for the mail steamer Oceana."

1. Verkehr.

1904. April 1. Berlin.

Bernhard, Graf von Bülow.

"Ordinance concerning completion of the regulations pertaining to leave, temporary replacement, per diem, travel and moving expenses of officials in the protectorates, with the exception of Kain-Chau."

1904. March 1. Berlin.

"Bericht, dass der Postdampfer Oceana durch den Dampfer des Norddeutschen Lloyd Medan ersetzt worden ist; Antritt seiner Reise am 1. April von Hong Kong aus." Deutsches Kolonialblatt 15: 177.

"Report that the mail steamer Oceana has been replaced by the steamer Medan of the Norddeutschen Lloyd. She begins her first trip on 1 April from Hong Kong."

1. Verkehr.

1904. April 1. Berlin.

Karl Heinrich Schönstedt.

"Allgemeine Verfügung des preussischen Justizministers wegen des bei der Pfändung der Gehälter oder der Pensionen von Beamten der Schutzgebiete zu beobachtenden Verfahrens. Vom 16. Februar 1904." Deutsches Kolonialblatt 15: 226-27.

1. Gesetz. 2. Verf. 3. g.

1904. April 1. Berlin.

Bernhard, Graf von Bülow.

"Verfügung, betreffend die auf Herzlicher Anordnung beruhenden Reisen der Beamten des Schutzgebiets Deutsch-Neuguinea. Vom 7. März 1904." Deutsches Kolonialblatt 15: 225-26.

1. Gesetz. 2. Verf. 3. g.

1904. April 1. Berlin.

Karl Heinrich Schönstedt.

"General order of the Prussian Minister of Justice regarding the procedure to be followed in the seizure of wages and pensions of officials of the protectorates."

1904. April 1. Berlin.

Bernhard, Graf von Bülow.

"Ordinance concerning medical cruises of officials in the New Guinea protectorate."

1904. May 1. Berlin.

"Jahresbericht der Jaluit-Gesellschaft." Deutsches Kolonialblatt 15: 292.

"Annual report of the Jaluit Company."

1. Handel 2. Jaluit-Gesellschaft.

1904. April 1. Berlin.

Bernhard, Graf von Bülow.

"Verfügung wegen Ergänzung der Vorschriften, betreffend den Urlaub, die Stellvertretung, die Tagelöhner, Fuhr- und Wagnerskosten der Landesbeamten in den Schutzgebieten mit Ausnahme von Kiautschau, vom 31. März 1904. Vom 7. März 1904." Deutsches Kolonialblatt 15: 226.

1. Gesetz. 2. Verfügung.

1904. July 1. Berlin.

"Zum Aussenhandel der Westkarolinen im Kalenderjahr 1903." Deutsches Kolonialblatt 15: 314-16.

"Foreign trade of the western Carolines in calendar year 1903."

1. Handel.



1904. Juli 15. Berlin.

Albert Bahl.

"Verordnung des Gouverneurs von Deutsch-Neuguinea, betreffend das Passwesen. Vom 11. Mai 1904." Deutsches Kolonialblatt 15: 471.

"Ordinance of the Governor of New Guinea concerning passports."

1. Gesetz. 2. Verordnung.

1904. September 15. Berlin.

"Marshall-Inseln. Probefahrt des neuerbauten Dampfers Germania der Jaluit-Gesellschaft." Deutsches Kolonialblatt 15: 594.

"Marshalls. Trial cruise of the newly built steamer Germania of the Jaluit Company."

1. Verkehr.

1904. August 15. Berlin.

"Übersicht über die Geschäfte der Kaiserlichen Gerichte in den afrikanischen und Südsee-Schutzgebieten während des Kalenderjahrs 1903. 5. Deutsch-Neuguinea einschliesslich der Karolinen. IV Gerichtsbarkheit des Bezirksgerichts Ponape. V. Gerichtsbarkheit des Bezirksgerichts Jap. 7. Marshall-Inseln." Deutsches Kolonialblatt 15: 522-24.

1904. October 1. Berlin.

"Rettung Schiffbrüchlinge." Deutsches Kolonialblatt 15: 617.

"Rescue of shipwrecked people. Rescue of the crew of Aighuroth after she had wrecked in Truk."

1904. August 15. Berlin.

"Summary of the proceedings of Imperial courts in the African and South Sea protectorates during the calendar year 1903. 5. German New Guinea. IV. Jurisdiction of the Ponape district court. V. Jurisdiction of the Yap district court. 7. Marshalls."

1904. October 1. Berlin.

"Mitteilung, dass der Dampfer Medan durch den neuerbauten Dampfer Germania der Jaluit-Gesellschaft ersetzt wird." Deutsches Kolonialblatt 15: 621.

"Notice that the steamer Medan will be replaced by the recently built steamer Germania of the Jaluit Company."

1. Verkehr.

1904. August 15. Berlin.

"Marshall-Inseln. Verwendung einer Schenkung zu wohltätigen Zwecken." Deutsches Kolonialblatt 15: 579.

"Marshalls. Application of a gift to charitable ends."

1904. October 15. Berlin.

"Bevölkerung, Handel und Verkehr der Marianen." Deutsches Kolonialblatt 15: 642.

"Population, trade and traffic in the Marianas."

1. Bevölkerung  
2. Handel, 3. Handel.

1904. September 1. Berlin.

Oskar Stühel.

"Dienstweisung, betreffend die trigonometrischen Vermessungen und Berechnungen. Vom 20. August 1904." Deutsches Kolonialblatt 15: 553-56.

"Instruction regarding trigonometric measurement and calculation."

1904. October 15. Berlin.

Georg Fritz.

"Bericht des Bezirksamtmanns Fritz in Saipan über die Viehherde auf Tinian." Deutsches Kolonialblatt 15: 642-43.

"Report of the District Officer Fritz on the herd of cattle on Tinian."



1904. November 1. Berlin.

Albert Hahl.

"Verordnung des Gouverneurs von Deutsch-Neuguinea, betreffend die Erhebung von Schiffsabgaben im Hafen von Ponape (Langar). Vom 16. März 1904." Deutsches Kolonialblatt 15: 656.

1. Gesetz, 2. Verordnung.

1905. January 1. Berlin.

"Deutsch-Neuguinea. Wissenschaftliche Sammlung." Deutsches Kolonialblatt 16: 13.

"German New Guinea. Scientific Collection."

1904. November 1. Berlin.

Albert Hahl.

"Ordinance of the Governor of New Guinea concerning the levying of duties on ships in the harbor at Ponape (Langar)."

1905. January 15. Berlin.

Arno Senfft.

"Bericht des Bezirksamtmanns Senfft über eine Reise nach den Palau-Inseln vom 18. Juli bis 22. August 1904." Deutsches Kolonialblatt 16: 49-52.

"Report of District Officer Senfft on a trip to Palau from 18 July to 22 August 1904." HPAF trans. #401

1904. November 15. Berlin.

"Neue Seekarte der Truk-Inseln." Deutsches Kolonialblatt 15: 707.

"A new map of Truk."

1905. January 15. Berlin.

Dr. Helfferich.

"Zur Reform der kolonialen Verwaltungs-Organisation." Deutsches Kolonialblatt 16: Beilage zum Nr. 2.

"Toward reform of the organization of colonial administration."

1. Verkehr.

1. Verwaltung.

1904. November 15. Berlin.

"Fahrplan des Postdampfers Germania zwischen Hongkong, den Marianen-, Karolinen-, Marshall-Inseln und Sydney." Deutsches Kolonialblatt 15: 716-17.

"Schedule of the mail steamer Germania between Hong Kong, the Carolines, Marshalls and Sydney."

1. Verkehr.

1905. January 15. Berlin.

"Missionstätigkeit in den deutschen Schutzgebieten in Afrika und der Südsee. I. Evangelische Missionen. G. Marshall-Inseln. H. Karolinen-Inseln; II. Katholische Missionen. F. Bismarck-Archipel und Marshall-Inseln. II. In der Marshallgruppe. H. Die Karolinen- und Palau-Inseln. I. Die Marianen." Deutsches Kolonialblatt 16: Beilage zum Nr. 2.

1. Missionen.

1904. December 1. Berlin.

Kaiser Friedrich Wilhelm II.

"Allerhöchste Kabinetts-Ordre, betreffend die Kriegsflagge. Vom 29. Oktober 1904." Deutsches Kolonialblatt 15: 719-20.

"Imperial order in council concerning the war flags."

1. Gesetz, 2. Ordre.

1905. January 15. Berlin.

"Mission activity in the German African and South Sea protectorates. I. Protestant Missions. G. Marshalls. H. Carolines; II. Catholic Missions. F. Bismarck Archipelago and Marshalls. II. In the Marshalls H. Carolines and Palau. I. Marianas."

1905. February 15. Berlin.

Bernhard, Graf von Billow.

"Verordnung des Reichskanzlers, betreffend das Geldwesen der Schutzgebiete ausser Deutsch-Ostafrika und Kiautschau. Vom 1. Februar 1905." Deutsches Kolonialblatt 16: 103-4.

1. Gesetz.

1905. March 1. Berlin.

Kaiser Friedrich Wilhelm II.

"Verordnung, betreffend die Ausgabe von Banknoten in den Schutzgebieten. Vom 1. März 1905." Deutsches Kolonialblatt 16: 104.

"Decree regarding the distribution of bank notes in the protectorates."

1. Gesetz. 2. Verordnung.

1905. February 15. Berlin.

Bernhard, Graf von Billow.

"Ordinance of the Chancellor regarding monetary matters for the protectorates except German East Africa and Kiautschau."

1905. March 15. Berlin.

"Einrichtung einer Postagentur in Truk (Karolinen)." Deutsches Kolonialblatt 16: 196.

"Establishment of a postal agency in Truk."

1. Verkehr.

1905. February 15. Berlin.

Oskar Stübkel.

"Bestimmungen über die Behandlung der bei den amtlichen Kassen der Schutzgebiete ausser Deutsch-Ostafrika und Kiautschau, eingehenden nachgemachten, verfälschten oder nicht mehr unlaufähigen Reichsmünzen, Reichskassenscheine und Reichsbanknoten. Vom 6. Februar 1905."

Deutsches Kolonialblatt 16: 104.

1. Gesetz.

1905. April 1. Berlin.

Viktor Berg.

"Neueste Vorgänge im Bezirk der Ost-Karolinen (insbesondere Entdeckung der Truk-Insulaner)." Deutsches Kolonialblatt 16: 213.

"Latest events in the region of the eastern Carolines (especially disarmament of the Trukese.)"

1905. February 15. Berlin.

Oskar Stübkel.

"Regulations for the disposal at government pay offices in the protectorates with the exceptions of German East Africa and Kaio-Chau, of imitation, falsified or wornout Imperial coins, Imperial treasury notes or Imperial bank notes."

1905. April 15. Berlin.

"Der neue Schoner Ponape." Deutsches Kolonialblatt 16: 258.

"The new schooner Ponape."

1. Verkehr.

1905. February 15. Berlin.

"Das Geldwesen in den Schutzgebieten." Deutsches Kolonialblatt 16: 113-14.

"Monetary matters in the protectorates."

1905. May 1. Berlin.

Oskar Stübkel.

"Verfügung der Kolonial-Abtheilung des Auswärtigen Amts, betreffend Behandlung portopflichtigen Dienstasachen. Vom 12. April 1905." Deutsches Kolonialblatt 16: 271.

"Ordinance of the Colonial Division of the Foreign Office concerning the management of official communications subject to postage."

1. Gesetz.

2. Verfügung.

1905. May 1. Berlin.

Kaiserliches General-Postamt.

"Bekanntmachung des Kaiserlichen General-Postamts, betreffend die Befreiung der portopflichtigen Dienstbriefe von dem für unfrankierte Brief zu erhebenden Zuschlagporto. Vom 28. November 1871." Deutsches Kolonialblatt 16: 272.

1. Gesetz.

1905. May 15. Berlin.

"Guam." Deutsches Kolonialblatt 16: 333.

1905. May 1. Berlin.

Imperial General Postal Service.

"Announcement of the Imperial Postal Service concerning the exemption of official communications requiring postage from postage due on letters without franking."

1905. June 1. Berlin.

"Neue Seekarten." Deutsches Kolonialblatt 16: 352-53.

"New oceanographic maps."

1. Verkehr.

1905. May 1. Berlin.

Arno Senfft.

"Kabelstation Jap." Deutsches Kolonialblatt 16: 302.

"The cable station on Yap."

1. Verkehr.

1905. June 15. Berlin.

"Übersicht über die Geschäfte der Kaiserlichen Gerichte in den afrikanischen und Südsee-Schutzgebieten während des Kalenderjahres 1904. 5. Deutsch-Neuguinea einschließlich der Karolinen. IV. Gerichtsbarkeit des Bezirksgerichte Ponape. V. Gerichtsbarkeit des Bezirksgerichts Saipan. 7. Marshall-Inseln." Deutsches Kolonialblatt 16: 370-72.

1905. May 15. Berlin.

Arno Senfft.

"Sprachgebiete in Deutsch-Mikronesien und Polynesien." Deutsches Kolonialblatt 16: 328-29.

"Language regions within German Micronesia and Polynesia."

1905. June 15. Berlin.

"Summary of proceedings of the Imperial courts in the African and South Sea protectorates during the calendar year 1904. 5. German New Guinea, including the Carolines. IV. Jurisdiction of the Ponape district court. V. Jurisdiction of the Yap district court. 7. Marshalls."

1905. May 15. Berlin.

"Neue topographische Arbeiten." Deutsches Kolonialblatt 16: 329-30.

"New topographical work."

1905. June 15. Berlin.

Arno Senfft.

"Lage der Insel Jap der West-Karolinen." Deutsches Kolonialblatt 16: 306.

"Position of the island of Yap in the western Carolines."

1905. June 15. Berlin.

"Marshall-Inseln. Auszug aus dem Jahresberichte der Jaluit-Gesellschaft für 1904." Deutsches Kolonialblatt 16: 386.

"Marshallis. Excerpt from the annual report of the Jaluit Company for the year 1904."

1. Handel. 2. Jaluit-Gesellschaft.

1905. July 15. Berlin.

"Einführung des Postanweisungsdienstes bei der Postagentur in Saipan (Neuguinea)." Deutsches Kolonialblatt 16: 462.

"Introduction of postal order service at the postal agency in Saipan (New Guinea)."

1. Verkehr.

1905. June 15. Berlin.

"Preis für Telegramme nach Jap (West-Karolinen)." Deutsches Kolonialblatt 16: 389.

"The cost of telegrams to Yap (western Carolines)."

1. Verkehr.

1905. August 1. Berlin.

Viktor Berg.

"Entwaffnung der Ponape-Insulaner." Deutsches Kolonialblatt 16: 484.

"Disarming of Ponapeans."

1905. July 1. Berlin.

Viktor Berg.

"Bericht des geschäftsführenden Vize-gouverneurs in Ponape über den Orkan vom 20. April 1905." Deutsches Kolonialblatt 16: 407-9.

"Report of the Vice-Governor in Ponape on the typhoon of 20 April 1905."

HPAF trans. # 13/2

1905. August 1. Berlin.

Eugen Brandeis.

"Orkan auf den Marshall-Inseln." Deutsches Kolonialblatt 16: 484.

"Typhoon in the Marshalls."

1905. July 1. Berlin.

"Uebersicht über die seit der letzten Tagung des Kolonialrats vorgefallenen Ereignisse." Deutsches Kolonialblatt 16: Beilage Nr. 2 sum Nr. 13.

"Summary of happenings since the last session of the Colonial Council."

1905. August 1. Berlin.

Arno Senfft.

"Besuch des amerikanischen Stationschiffs Supply in Jap." Deutsches Kolonialblatt 16: 484.

"Visit of the American Station ship Supply to Yap."

1905. July 15. Berlin.

Viktor Berg.

"Weitere Bericht des geschäftsführenden Vizegouverneurs in Ponape über den Orkan am 20. April 1905." Deutsches Kolonialblatt 16: 457.

"Additional report of the Vice-Governor of Ponape on the typhoon of 20 April 1905." "FA" trans. #13/2

1905. August 15. Berlin.

"Einrichtung von Paketverkehr zwischen Australien und den Marshall-Inseln und Karolinen-Inseln." Deutsches Kolonialblatt 16: 513.

"Establishment of parcel delivery between Australia and the Marshalls and Carolines."

1. Verkehr.

1905. September 15. Berlin.

Eugen Brandeis.

"Weitere Nachrichten des Kaiserlichen Landeshauptmanns über den Orkan vom 30. Juni d. Js." Deutsches Kolonialblatt 16: 558-59.

"Further information from the Imperial Country Director on the typhoon of 30 June of this year."

1905. October 1. Berlin.

"Zulassung von Nachnahmen bis 800 Mark-Betrag im Verkehr zwischen Deutschland und den Postanstalten Ponape, Jap (Karolinen) und Saipan (Marianen)." Deutsches Kolonialblatt 16: 587.

"Authorization of parcels with surcharges up to 800 Mark to be delivered to postal agencies in Ponape, Yap, and Saipan from Germany."

1. Verkehr.

1905. September 15. Berlin.

Capuchin Mission, Ponape.

"Aus dem Bereiche der Missionen und der Antisklaverei-Bewegung." Deutsches Kolonialblatt 16: 560-61.

"From the mission field and the antislavery movement." Mission work on Ponape.

1905. November 1. Berlin.

Viktor Berg.

"Bericht des stellvertretenden Vize-gouverneurs von Ponape über seinen Besuch in den vom Taifun heimgesuchten Gebieten." Deutsches Kolonialblatt 16: 645-47.

"Report of the acting Vice-Governor in Ponape about his visit to regions hit by the typhoon." HRAF trans. #783

1905. September 15. Berlin.

"Einrichtung einer Postagentur in Truk (Karolinen)." Deutsches Kolonialblatt 16: 564.

"Establishment of a postal agency on Truk (Carolines)."

1. Verkehr.

1905. November 1. Berlin.

Arno Senfft.

"Vollendung des Kabels Shanghai-Jap." Deutsches Kolonialblatt 16: 647.

"Completion of the cable from Shanghai to Yap."

1. Verkehr.

1905. September 15. Berlin.

Kaiser Friedrich Wilhelm II.

"Kaiserliche Verordnung, betreffend Zwangs- und Strafbefugnisse der Verwaltungsbehörden in den Schutzgebieten Afrikas und der Südsee. Vom 14. Juli 1905." Deutsches Kolonialblatt 16: Beilage zum Nr. 18.

1. Gesetz.

1905. November 1. Berlin.

Viktor Berg.

"Entwaffnung der Ponape-Insulaner." Deutsches Kolonialblatt 16: 647.

"Disarming of Ponapeans."

1905. September 15. Berlin.

Kaiser Friedrich Wilhelm II.

"Imperial Order regarding the rights of administrative authorities in the African and South Sea protectorates for punishment and confinement."

1905. November 1. Berlin.

"Zum Aussenhandel der Westkarolinen (einschl. der Palau)." Deutsches Kolonialblatt 16: 647-49.

"Foreign trade of the western Carolines (including Palau)."

1905. November 1. Berlin.

"Die katholische Mission auf den Marianen." Deutsches Kolonialblatt 16: 649.

"The catholic mission in the Marianas."

1. Missionen.

1905. December 1. Berlin.

Bernhard, Fürst von Bülow.

"Order of the Chancellor concerning contracts with islanders in the Marshall Islands protectorate involving immovable objects."

1905. November 15. Berlin.

"Unwetter in den Marianen." Deutsches Kolonialblatt 16: 674.

"Bad weather in the Marianas."

1905. December 1. Berlin.

Eugen Brandeis.

"Verordnung des Landeshauptmanns der Marshall-Inseln, betreffend den Handelsbetrieb in den Marshall-Inseln. Vom 14. September 1905." Deutsches Kolonialblatt 16: 694.

1905. November 15. Berlin.

Eugen Brandeis.

"Weitere amtliche Mitteilungen über den Orkan in den Marshall-Inseln." Deutsches Kolonialblatt 16: 674-75.

"Further government reports on the typhoon in the Marshalls."

1905. December 1. Berlin.

Eugen Brandeis.

"Ordinance of the Country Director of the Marshalls regarding conduct of trade in the Marshalls."

1905. November 15. Berlin.

Viktor Berg.

"Enthüllung eines Denkmals für den Forschungsreisenden Kubary in Ponspe." Deutsches Kolonialblatt 16: 675.

"Unveiling of a monument for the explorer Kubary on Ponspe."

1906. January 1. Berlin.

Albert Mahl.

"Taifun in der Trukgruppe." Deutsches Kolonialblatt 17: 15.

"A typhoon in Truk."

1905. December 1. Berlin.

Bernhard, Fürst von Bülow.

"Verfügung des Reichskanzlers, betreffend Verträge mit Eingeborenen über unbewegliche Sachen in Schutzgebieten der Marshall-Inseln. Vom 8. Juli 1905." Deutsches Kolonialblatt 16: 689.

1. Gesetz.

1906. January 1. Berlin.

Karl Hespers.

"Die Katholischen Missionen in den deutschen Schutzgebieten. F.II. Apostolisches Vikariat der Marshall-Gruppe (1905). H. Die Karolinen- und Palau-Inseln. I. Die Marianen." Deutsches Kolonialblatt 17: Beilage zum Nr. 1.

1. Missionen.

1906. January 1. Berlin.

Karl Hespers.

"The Catholic Missions in the German protectorates. F.II. Apostolic Vicariate of the Marshalls (1905). H. Carolines and Palau. I. Marianas."

1906. January 15. Berlin.

"Fahrplan des Postdampfers Germania zwischen Hongkong, den Marianen-, Karolinen-, Marshall-Inseln und Sydney." Deutsches Kolonialblatt 17: 58-9.

"Schedule of the mail steamer Germania between Hong Kong, the Marianas, Carolines and Marshalls and Sydney."

1. Verkehr.

1906. January 15. Berlin.

Viktor Berg.

"Verordnung des Vizegouverneurs in Ponape, betreffend Aufhebung der Verordnung über das Verbot des Trepannfanges auf den Riffen und Böden der Insel Ponape, vom 10. April 1900. Vom 15. Oktober 1905." Deutsches Kolonialblatt 17: 31.

1. Gesetz, 2. Verordnung.

1906. February 1. Berlin.

Viktor Berg.

"Bekanntmachung des Vizegouverneurs in Ponape, betreffend Einfuhr von Gewehren zu Verkaufszwecken. Vom 10. November 1905." Deutsches Kolonialblatt 17: 62.

1. Gesetz.

1906. January 15. Berlin.

Viktor Berg.

"Ordinance of the Vice-Governor in Ponape regarding lifting of the ban on trepang fishing on the reefs and banks of Ponape."

1906. February 1. Berlin.

Viktor Berg.

"Proclamation of the Vice-Governor in Ponape concerning importation of weapons for use in trade."

1906. January 15. Berlin.

Captain Martens.

"Reise des Regierungsmotorschuners Ponape von Ponape nach Hongkong." Deutsches Kolonialblatt 17: 46.

"Cruise of the Imperial motor schooner Ponape from Ponape to Hong Kong."

1. Verkehr.

1906. February 1. Berlin.

Viktor Berg.

"Bericht des geschäftsführenden Vizegouverneurs Berg in Ponape über die Lage der am 20. April 1905 durch den Taifun betroffenen Ostkarolinen." Deutsches Kolonialblatt 17: 77-8.

1906. January 15. Berlin.

"Marshall-Inseln. Ableben des Händlers Capelle in Likiep." Deutsches Kolonialblatt 17: 46-7.

"Marshalls. Death of the trader Capelle in Likiep."

1906. February 1. Berlin.

Viktor Berg.

"Report of the Vice-Governor Berg in Ponape about the situation of eastern Caroline islands hit by the typhoon of 20 April 1905."

1906. Februar 1. Berlin.

Viktor Emy.

"Entwurfung der Ponape-Inseln."  
Deutsches Kolonialblatt 17: 18.

"Disarming of Ponapeans."

1906. March 1. Berlin.

Kaiser Friedrich Wilhelm II.

"Kaiserliche Bergverordnung für die afrikanischen und Südpazifik-Schutzgebiete mit Ausnahme von Deutsch-Südwestafrika. Vom 27. Februar 1906." Deutsches Kolonialblatt 17: Beilage zum Nr. 6.

1. Gesetz.

1906. February 15. Berlin.

Georg Fritz.

"Bericht des Kaiserlichen Bezirksamtmanns Fritz in Saipan über einen zweiten Taifun." Deutsches Kolonialblatt 17: 103-4.

"Report of the District Officer Fritz in Saipan about a second typhoon."  
HBA trans. #1395

1906. March 15. Berlin.

Kaiser Friedrich Wilhelm II.

"Imperial order on mining for the African and South Sea protectorates with the exception of German South-west Africa."

1906. March 1. Berlin.

Kaiser Friedrich Wilhelm II.

"Verordnung, betreffend die anderweite Regelung der Verwaltung und der Rechtsverhältnisse im Schutzgebiet der Marshall-, Brown-, und Providence-Inseln. Vom 18. Januar 1906." Deutsches Kolonialblatt 17: 117.

1. Gesetz,

1906. April 1. Berlin.

"Besuch der Marshall-Inseln und Karolinen durch SMS Condor." Deutsches Kolonialblatt 17: 197-98.

"Visit of the Marshalls and Carolines by SMS Condor."

1906. March 1. Berlin.

Kaiser Friedrich Wilhelm II.

"Decree concerning the external administration and legal status within the Marshall Islands protectorate." Brown and Providence Islands are two atolls in the Marshalls."

1906. April 1. Berlin.

"Mitteilung über den Abschluss eines Vertrages der australischen Bundesregierung mit der Firma Burns, Philp u. Co. Ltd. in Sydney." Deutsches Kolonialblatt 17: 211.

"Notice of a contract of the Australian Federal Government with the firm of Burns, Philp & Co. in Sydney."

1. Verkehr.

1906. March 1. Berlin.

Arno Senfft.

"Bericht des Kaiserlichen Bezirksamtmanns Senfft vom 18. Oktober 1905 über seinen Besuch auf den Inseln Guam." Deutsches Kolonialblatt 17: 143-44.

"Report of Imperial District Officer Senfft on his trip to Guam from 10 October 1905."

1906. April 15. Berlin.

Capuchin Mission, Ponape.

"Aus dem Bereiche der Missionen und der Antisklaverei-Bewegung." Deutsches Kolonialblatt 17: 244.

"From the mission field and the antislavery movement."



1906. May 1. Berlin.

Viktor Berg.

"Verwaltungsbericht des Vizegouverneurs in Ponape." Deutsches Kolonialblatt 17: 284-86.

"Report on administration by the Vice-Governor in Ponape."  
HRAF trans. #1306

1906. May 15. Berlin.

Viktor Berg.

"Verordnung des Bezirksamtmanns in Ponape, betreffend den Handelsbetrieb in den Ostkarolinen. Vom 7. September 1905." Deutsches Kolonialblatt 17: 308-9.

"Ordinance of the District Officer in Ponape concerning conduct of trade in the eastern Carolines."

1. Gesetz.

1906. May 1. Berlin.

Arno Senfft.

"Bericht des Kaiserlichen Bezirksamtmanns Senfft über seine Rückreise durch die Westkarolinen und Palau-Inseln." Deutsches Kolonialblatt 17: 281-84.

"Report of Imperial District Officer Senfft about his tour through the Western Carolines and Palau."  
HRAF trans. #1303

1906. June 1. Berlin.

"Bericht aus Yap, betreffend Einrichtung des Dammers Map-Rumung." Deutsches Kolonialblatt 17: 350-52.

"Report from Yap regarding installation of causeway from Map to Rumung."

1906. May 1. Berlin.

"Polizeitruppe in Ponape." Deutsches Kolonialblatt 17: 286.

"The police force on Ponape."  
HRAF trans. #1304

1906. June 1. Berlin.

"Aussenhandel der Westkarolinen (einschl. der Palau) im Kalenderjahr 1905." Deutsches Kolonialblatt 17: 350-51.

"Exports from the western Carolines (including Palau) in calendar year 1905."

1. Handel.

1906. May 1. Berlin.

"Bereicherung der Sammlungen des Zoologischen Museums in Berlin durch die Kaiserlichen Bezirksamtmänner Senfft und Fritz." Deutsches Kolonialblatt 17: 291.

"Enrichment of the collection of the zoological museum in Berlin by District Officers Senfft and Fritz."

1906. June 1. Berlin.

"Beendigung der Bauten der Deutsch-Niederländischen Telegraphen-Gesellschaft." Deutsches Kolonialblatt 17: 352.

"Completion of the construction of the German Netherlands Telegraph Company."

1. Verkehr.

1906. May 1. Berlin.

"Marshall-Inseln. Jaluit-Gesellschaft in Hamburg." Deutsches Kolonialblatt 17: 291.

"Marshalls. Jaluit Company in Hamburg."

1906. June 1. Berlin.

Dr. Max Girschner.

"Giftige Fische." Deutsches Kolonialblatt 17: 352.

"Poisonous fish." found around Ponape.

1. Handel. 2. Jaluit-Gesellschaft.

1906. June 15. Berlin.

Wolfgang Fritz.

"Verordnung des Kaiserlichen Bezirksamtmanns von Saipan, betreffend den Schildkrötenfang auf den Marianen. Vom 17. März 1906." Deutsches Kolonialblatt 17: 391.

"Ordinance of the Imperial District Office regarding turtle fishing in the Marianas."

1. Gesetz.

1906. July 1. Berlin.

Viktor Berg.

"Bekanntmachung des Bezirksamtmanns in Ponape, betreffend die Fahr- und Frachtpreise auf den Kaperungsmotorbooten Ponape. Vom 7. März 1906." Deutsches Kolonialblatt 17: 422.

1. Gesetz.

1906. June 15. Berlin.

"Entwaffnung der Karoliner-Insulaner." Deutsches Kolonialblatt 17: 404.

"Disarming of Carolinians."

1906. July 1. Berlin.

Viktor Berg.

"Proclamation of the District Officer in Ponape regarding travel and freight charges aboard the Imperial motor schooner Ponape."

1906. June 15. Berlin.

"Spende für Südwestafrika." Deutsches Kolonialblatt 17: 404.

"Donations for Southwest Africa." from officials and others on Yap.

1906. July 25. Berlin.

Father C. Paul.

"Die Evangelische Missionen in den deutschen Schutzgebieten. VII. Karolinen- und Marshall-Inseln." Deutsches Kolonialblatt 17: Beilage zum Nr. 24.

"Protestant Missions in the German protectorates. VII. Carolines and Marshalls."

1. Missionen.

1906. June 15. Berlin.

"Aussenhandel der Marianen im Kalenderjahr 1905." Deutsches Kolonialblatt 17: 404-5.

"Foreign trade of the Marianas in calendar year 1905."

1. Handel.

1906. August 15. Berlin.

Viktor Berg.

"Bericht über eine Reise des Vizegouverneurs in Ponape nach den Ostkarolinen." Deutsches Kolonialblatt 17: 551-53.

"Report of a trip of the Vice-Governor's in Ponape to the eastern Carolines." HRAF trans. #1305

1906. June 15. Berlin.

"Übersicht über die seit der letzten Sitzung vorgefallenen, die Schutzgebiete betreffenden wichtigeren Ereignisse." Deutsches Kolonialblatt 17: Beilage zum Nr. 12.

"Summary of the more important events occurring since the last session of the Colonial Council."

1906. August 15. Berlin.

"Aussenhandel der Ostkarolinen im Jahre 1905." Deutsches Kolonialblatt 17: 554-57.

"Exports from the eastern Carolines in the year 1905."

1. Handel.

1906. September 1. Berlin.

Kaiser Friedrich Wilhelm, II.

"Verordnung über das Telegraphenwesen in den deutschen Schutzgebieten, ausschliesslich Kiautschou. Vom 15. Juni 1906." Deutsches Kolonialblatt 17: 565-66.

"Decree covering telegraph matters in the German protectorates except for Kiao-Chau."

1. Gesetz.

1906. September 15. Berlin.

Viktor Berg.

"Verordnung, betreffend den Verkehr mit Feuerwaffen in den Ostkarolinen. Vom 27. April 1906." Deutsches Kolonialblatt 17: 597.

"Ordinance regarding trade with firearms in the eastern Carolines."

1. Gesetz.

1906. September 1. Berlin.

Viktor Berg.

"Entwaffnung der Ponape-Insulaner." Deutsches Kolonialblatt 17: 572.

"Disarming of Ponapeans."

1906. October 1. Berlin.

Viktor Berg.

"Verordnung des Landeshauptmanns der Marshall-Inseln, betreffend das Verbot der Einfuhr von Opium und der Verabfolgung an Eingeborene. Vom 12. Juni 1906." Deutsches Kolonialblatt 17: 631.

1. Gesetz.

1906. September 1. Berlin.

Viktor Berg.

"Bericht des stellvertretenden Landeshauptmann Berg über seine Reise nach Nauru." Deutsches Kolonialblatt 17: 572-74.

"Report of acting Country Director Berg on his trip to Nauru."

1906. October 1. Berlin.

Viktor Berg.

"Ordinance of the Country Director of the Marshalls, concerning a ban on the importation of opium and its delivery to islanders."

1906. September 1. Berlin.

"Aus dem Bereiche der Missionen und der Antisklaverei-Bewegung." Deutsches Kolonialblatt 17: 575.

"From the mission field and the antislavery movement."

1. Missionen.

1906. October 1. Berlin.

Auswärtiges Amt, Kolonial-Abteilung.

"Verfügung zur Ausführung der Kaiserlichen Bergverordnung für die afrikanischen und Südsee-Schutzgebiete mit Ausnahme Deutsch-Südwestafrikas vom 27. Februar 1906 (Reichs-Gesetzbl. S. 363) vom 26. Juli 1906." Deutsches Kolonialblatt 17: 623-26.

1/ Gesetz.

1906. September 15. Berlin.

Viktor Berg.

"Verordnung, betreffend den Handelsbetrieb in den Ostkarolinen. Vom 27. März 1906." Deutsches Kolonialblatt 17: 597.

"Ordinance concerning conduct of trade in the eastern Carolines."

1. Gesetz.

1906. October 1. Berlin.

Colonial Division, Foreign Office.

"Order for execution of the Imperial decree on mining of 27 February 1906 (Imperial Law Gazette, p. 363) for the African and South Sea protectorates with the exception of Kiao-Chau."

1906. October 15. Berlin.

"Neues Bezirksamt." Deutsches Kolonialblatt 17: 682-83.

"A new District Office."  
The Marshalls is placed under the Reich and Jaluit becomes a District Office.

1906. November 15. Berlin.

"Summary of proceedings in the Imperial courts of African and South Sea protectorates during the calendar year 1905. 5. German New Guinea including the Carolines. IV. Jurisdiction of the Ponape District Court. V. Jurisdiction of the Saipan District Court. 7. Marshalls."

1906. November 1. Berlin.

Theodor Seitz.

"Runderlass der Kolonial-Abteilung an die Gouverneure der Schutzgebiete Afrikas und der Südsee, betreffend die Zulassung zur Rechtsanwaltschaft in den Schutzgebieten. Vom 9. Oktober 1906." Deutsches Kolonialblatt 17: 699.

1. Gesetz.

1906. November 15. Berlin.

Dr. Augustin Krämer.

"Aufsatz über die Entstehung der Atoll- oder Koralleninseln-Bildung, zutreffend auch für Deutsch-Neuguinea (Marshall-Inseln, Karolinen und südliche Marianen), aus dem Werk des Prof. Dr. Krämer. Der grösste Teil der Marshall-Inseln, Karolinen- und südlichen Marianen. (Mit vier Abbildungen)." Deutsches Kolonialblatt 17: 749-51.

1906. November 1. Berlin.

Theodor Seitz.

"Circular of the Colonial Division to Governors of African and South Sea protectorates concerning admission of attorneys into the protectorates."

1906. November 15. Berlin.

Dr. Augustin Krämer.

"Article on the origin of the formation of atolls or coral islands, pertinent also to German New Guinea (Marshall, Caroline and southern Mariana Islands) from the work of Prof. Dr. Krämer. The greatest part of the Marshalls, Carolines and southern Marianas. (With four illustrations)."

1906. November 1. Berlin.

"Geschenke an das Zoologische Museum in Berlin von Bezirksamtsherrn Senfft und Fritz." Deutsches Kolonialblatt 17: 727.

"Gifts to the Zoological Museum in Berlin from District Officers Senfft and Fritz."

1907. February 1. Berlin.

Bernhard Dernburg.

"Die koloniale Aufklärungsarbeit." Deutsches Kolonialblatt 18: 106-19.

"Clarification of colonial policy."

1906. November 15. Berlin.

"Übersicht über die Geschäfte der Kaiserlichen Gerichte in den afrikanischen und Südsee-Schutzgebieten während des Kalenderjahres 1905. 5. Deutsch-Neuguinea einschliesslich der Karolinen. IV. Gerichtsbarkeit des Bezirksgerichts Ponape. V. Gerichtsbarkeit des Bezirksgerichts Saipan. 7. Marshall-Inseln." Deutsches Kolonialblatt 17: 741-43.

1907. February 1. Berlin.

"Aus dem Jahresbericht der Hamburger Handelskammer." Deutsches Kolonialblatt 18: 134.

"From the annual report of the Hamburg Chamber of Commerce."

1. Handel.

1907. March 1. Berlin.

Viktor Berg.

"Verordnung, betreffend die Anwerbung und Ausführung von Eingeborenen der Ostkarolinen. Vom 12. September 1906."  
Deutsches Kolonialblatt 18: 195-96.

"Ordinance concerning the recruiting and expatriation of eastern Carolinians."

1. Gesetz.

1907. April 15. Berlin.

"Erdbeben auf den Ostkarolinen."  
Deutsches Kolonialblatt 18: 364.

"Earthquake in the eastern Carolines."

1907. March 1. Berlin.

"Wissenschaftliche Sammlungen durch Bezirksamtman Fritz auf Saipan."  
Deutsches Kolonialblatt 18: 205.

"Scientific collections from District Officer Fritz on Saipan."

1907. May 1. Berlin.

Viktor Berg.

"Verordnung des Bezirksamts Ponape, betreffend Abänderung der Verordnung betreffend die Anwerbung und die Einfuhr farbigen Arbeiter. Vom 28. Januar 1907."  
Deutsches Kolonialblatt 18: 386-87.

1. Gesetz.

1907. April 1. Berlin.

Bernhard Dernburg.

"Verfügung des Auswärtiges Amts, Kolonial-Abteilung, betreffend einer Sonderberechtigung auf Schurfen und Bergbau. Vom 19. Februar 1907."  
Deutsches Kolonialblatt 18: 280.

1. Gesetz.

1907. May 1. Berlin.

Viktor Berg.

"Ordinance of the Ponape District Office concerning modification of the ordinance relating to recruiting and importation of colored laborers."

1907. April 1. Berlin.

Bernhard Dernburg.

"Order of the Foreign Office, Colonial Division concerning a special authorization for prospecting and mining."

1907. May 1. Berlin.

Viktor Berg.

"Verordnung des Bezirksamts Ponape, betreffend Abänderung der Verordnung betreffend die Einführung von Steuern. Vom 28. Januar 1907." Deutsches Kolonialblatt 18: 386-87.

1907. April 1. Berlin.

Dr. L. Born.

"Die Palau-Inseln." Deutsches Kolonialblatt 18: 286-89.

"The Palau Islands." PPAF trans. # 1221

1907. May 1. Berlin.

Viktor Berg.

"Ordinance of the Ponape District Office relating to the modification of the order relating to the introduction of taxes."

1907. May 15. Berlin.

Bernhard, Fürst von Bülow.

"Verordnung des Reichskanzlers, betreffend die allgemeinen Feiertage in den Schutzgebieten Afrikas und der Südsee. Vom 12. April 1907." Deutsches Kolonialblatt 18: 427-28.

1. Gesetz.

1907. June 1. Berlin.

"Jaluit-Gesellschaft." Deutsches Kolonialblatt 18: 529.

"Jaluit Company." An excerpt from the annual report for 1906.

1. Handel.

1907. May 15. Berlin.

Bernhard, Fürst von Bülow.

"Order of the Chancellor concerning public holidays in the African and South Sea protectorates."

1907. June 15. Berlin.

Dr. L. Born, Captain Martens, Georg Fritz.

"Ein Taifun in den West-Karolinen. (Die Verwüstung der Oleai-Inselgruppe.) (Mit Karte des Oleai-Atolls.)." Deutsches Kolonialblatt 18: 567-73, 576-77.

1907. May 15. Berlin.

Bernhard Dernburg.

"Verfügung des Auswärtiges Amts, Kolonial-Abteilung, betreffend die Aufhebung des Bezirksgerichts in Saipan. Vom 27. April 1907." Deutsches Kolonialblatt 18: 428.

1. Gesetz.

1907. June 15. Berlin.

Dr. L. Born, Captain Martens, Georg Fritz.

"A typhoon in the western Carolines. The devastation of the Woleai group. (With a map of Woleai Atoll)." HRAF trans. (excellent). # 326

1907. May 15. Berlin.

Bernhard Dernburg.

"Order of the Colonial Division of the Foreign Office concerning the removal of the Saipan District Court."

1907. June 15. Berlin.

"Aussenhandel der Ost-Karolinen im Kalenderjahr 1906." Deutsches Kolonialblatt 18: 574-77.

"Foreign trade of the eastern Carolines in the calendar year 1906."

1. Handel.

1907. June 1. Berlin.

Kaiser Friedrich Wilhelm II.

"Allerhöchste Ordre, betreffend Errichtung des Reichs-Kolonialamts. Vom 17. Mai 1907." Deutsches Kolonialblatt 18: 492.

"Imperial decree concerning the establishment of the Reichs Kolonialamt." This agency replaces the Kolonial Abteilung of the Foreign Office.

1. Gesetz.

1907. July 15. Berlin.

Georg Fritz.

"Eine Reise nach Palau, Sonsol und Tobi. (Mit vier Abbildungen.)." Deutsches Kolonialblatt 18: 659-68.

"A trip to Palau, Sonsorol and Tobi. (With four illustrations.)" HRAF trans. # 310

1907. August 1. Berlin.

Conze.

"Verordnung des Reichskanzlers zur Ergänzung der Vorschriften vom 31. Mai 1901, betreffend den Urlaub, die Stellvertretung, die Tagegelder, Fuhr- und Umzugskosten der Landesbeamten in den Schutzgebieten mit Ausnahme von Kiautschou. Vom 18. Juli 1907." Deutsches Kolonialblatt 18: 706.

1. Gesetz.

1907. August 1. Berlin.

Imperial Colonial Office.

"Regulations of the Colonial Administration relating to the supply, packing and sending of official, required materials for the German protectorates in Africa and the South Seas."

1907. August 1. Berlin.

Conze.

"Order of the Chancellor to complete the regulations of 31 May 1901 relating to leave, temporary replacement, per diem, travel and moving expenses of officials in the African and South Sea protectorates with the exception of Kiao-Chau."

1907. August 1. Berlin.

"Nachruf. Regierungsrat Viktor Berg+." Deutsches Kolonialblatt 18: 724.

"Obituary. Privy Councillor Viktor Berg." He died under somewhat mysterious circumstances on Ponape in April 1907.

1907. August 1. Berlin.

Conze.

"Verfügung des Reichskanzlers zur Ergänzung der Verfügung vom 7. Mai 1904, betreffend Reisen der Beamten des Schutzgebiets Deutsch-Neuguinea. Vom 18. Juli 1907." Deutsches Kolonialblatt 18: 706.

1907. August 15. Berlin.

Albert Hahl.

"Ausführungsbestimmungen des Gouverneurs von Deutsch-Neuguinea zu den Vorschriften des Bundesrats für die Beförderung von Leichen auf dem Seewege vom 18. Januar 1906. Vom 20. Mai 1907." Deutsches Kolonialblatt 18: 793.

1. Gesetz.

1907. August 1. Berlin.

Conze.

"Order of the Chancellor to complete the ordinance of 7 May 1904 relating to the travels of officials of the New Guinea protectorate."

1907. August 15. Berlin.

Albert Hahl.

"Regulations of the Governor of New Guinea to execute the regulations of the Federal Council for the delivery of corpses by sea from 18 January 1906."

1907. August 1. Berlin.

Reichs Kolonialamt.

"Vorschriften der Kolonialverwaltung über Lieferung, Verpackung und Versendung von amtlich bestellten Bedarfsgegenständen für die deutschen Schutzgebieten in Afrika und der Südsee. Vom 1. April 1907." Deutsches Kolonialblatt 18: 711-71.

1907. August 15. Berlin.

"Apostolische Präfektur auf Saipan." Deutsches Kolonialblatt 18: 810.

"Apostolic Prefecture on Saipan."

1. Gesetz.



1907. August 15. Berlin.

C. Paul.

"Die evangelisch-lutherischen Missionen in den deutschen Schutzgebieten. VII. Karolinen- und Marshall-Inseln." Deutsches Kolonialblatt 18: Beilage zum Nr. 16.

"Protestant missions in the German protectorates. VII. Carolines and Marshalls."

1. Missionen.

1907. September-15. Berlin.

Albert Hahl.

"Weitere Verheerungen des Taifuns." Deutsches Kolonialblatt 18: 891-92.

"Further destruction of the typhoon."

1907. September 1. Berlin.

Friedrich Wilhelm Rose.

"Verfügung zur Ausführung der Kaiserlichen Bergverordnung für die afrikanischen und Südsee-Schutzgebiete mit Ausnahme von Deutsch-Südwestafrika vom 27. Februar 1906 (Reichs-Gesetzbl. S. 363). Vom 26. Juli 1906." Deutsches Kolonialblatt 18: 833-34.

1. Gesetz.

1907. October 1. Berlin.

Arno Senfft.

"Bekanntmachung des Kaiserlichen Bezirksamtmanns in Jap, betreffend die Station Saipan. Vom 29. Juni 1907." Deutsches Kolonialblatt 18: 981.

"Proclamation of the Imperial District Officer on Yap concerning the Saipan station."

1/ Gesetz.

1907. September 1. Berlin.

Friedrich Wilhelm Rose.

"Order for execution of the Imperial decree on mining of 27 February 1906 (Imperial Law Gazette, p. 363) for the African and South Sea protectorates with the exception of Southwest Africa."

1907. October 1. Berlin.

"Übersicht über die Geschäfte der Kaiserlichen Gerichte in den Schutzgebieten Afrikas und der Südsee während des Kalenderjahres 1906. 5. Neuguinea. IV. Gerichtsbarkeit des Bezirksgerichts Ponape. V. Gerichtsbarkeit des Bezirksgerichts Jap. 7. Marshall-Inseln." Deutsches Kolonialblatt 18: 995-98.

1907. September 1. Berlin.

"Taifun in den Mortlock-Inseln." Deutsches Kolonialblatt 18: 864-66.

"Typhoon in the Mortlocks." IBAP trans. #3/5

1907. October 1. Berlin.

"Summary of proceedings of the Imperial courts in the African and South Sea protectorates during the calendar year 1906. 5. New Guinea. IV. Jurisdiction of the Ponape District Court. V. Jurisdiction of the Yap District Court. 7. Marshalls."

1907. September 15. Berlin.

"Verlust des Regierungsmotorschoner Ponape." Deutsches Kolonialblatt 18: 891.

"Loss of the Imperial motor schooner Ponape." She ran aground in the Hall Islands on her way back to Ponape from Saipan.

1907. November 1. Berlin.

"Aussenhandel der Westkarolinen, Palau und Marianen in Kalenderjahr 1906." Deutsches Kolonialblatt 18: 1054-57.

"Foreign trade of the western Carolines, Palau and Marianas in the calendar year 1906."

1. Handel.



1907. November 1. Berlin.

"Zum Aussenhandel der Marshall-Inseln im Kalenderjahr 1906." Deutsches Kolonialblatt 18: 1058-59.

"Foreign trade of the Marshalls in calendar year 1906."

1. Handel.

1907. December 1. Berlin.

Kaiser Friedrich Wilhelm II.

"Allerhöchste Verordnung, betreffend Abänderung der Allerhöchsten Verordnung vom 8. November 1892 über die Führung der Reichsdienstflagge. Vom 9. Oktober 1907." Deutsches Kolonialblatt 18: 1133.

1. Gesetz.

1907. November 1. Berlin.

"Schiffsverkehr in den Häfen der Marshall-Inseln." Deutsches Kolonialblatt 18: 1060.

"Shipping in the harbors of the Marshall Islands."

1. Verkehr.

1907. December 1. Berlin.

Kaiser Friedrich Wilhelm II.

"Imperial decree concerning the modification of the Imperial decree of 8 November 1892 about the flying of the Imperial service flags."

1907. November 15. Berlin.

Viktor Berg.

"Verordnung des Bezirksamts Jaluit, betreffend die Meldepflicht der die Insel Nauru anlaufenden Schiffe der Pacific Phosphate Company. Vom 2. April 1907." Deutsches Kolonialblatt 18: 1083-84.

1. Gesetz.

1908. January 1. Berlin.

Arno Senft.

"Neue Talfun-Verwüstungen." Deutsches Kolonialblatt 19: 14.

"New destructions by typhoons."

1907. November 15. Berlin.

Viktor Berg.

"Ordinance of the Jaluit District Office concerning the obligation of ships of the Pacific Phosphate Company going to Nauru to report."

1908. January 15. Berlin.

Albert Hahl.

"Veordnung des Gouverneurs von Deutsch-Neuguinea, betreffend die Einwanderung mittelloser nichteingeborenen Personen in das Inselgebiet. Vom 14. Oktober 1907." Deutsches Kolonialblatt 19: 55.

1. Gesetz.

1907. November 15. Berlin.

"Übersicht über die Geschäfte des Kaiserlichen Bezirksgerichts Saipan während des Kalenderjahres 1906." Deutsches Kolonialblatt 18: 1094.

"Summary of the proceedings of the Imperial court at Saipan for the calendar year 1906."

1908. January 15. Berlin.

Albert Hahl.

"Order of the Governor of New Guinea concerning the immigration of destitute foreigners into the island territory."

1908. February 1. Berlin.

Kaiser: Friedrich Wilhelm II.

"Allerhöchste Ordre, betreffend Niederschlagung verurteilter Vertragsstrafen. Vom 21. Dezember 1907." Deutsches Kolonialblatt 19: 101-2.

"Imperial decree concerning cancellation of forfeited breach of contract fees."

1908. March 1. Berlin.

"Eröffnung einer Postanstalt in Palau." Deutsches Kolonialblatt 19: 271.

"Opening of a postal agency in Palau."

1908. February 15. Berlin.

"Personal-Nachrichten. Stationsleiter Geppert." Deutsches Kolonialblatt 19: 165.

"Obituary. Station Supervisor Geppert."

1908. March 15. Berlin.

Kaiser Friedrich Wilhelm II.

"Allerhöchster Erlass, betreffend die Aufhebung des Kolonialrats und die Bildung von Kommissionen beim Reichs-Kolonialrat. Vom 17. Februar 1908." Deutsches Kolonialblatt 19: 277.

1. Gesetz.

1908. February 15. Berlin.

Arno Senfft.

"Die Verwüstung von Agrigan und Pagan." Deutsches Kolonialblatt 19: 183.

"The destruction of Agrigan and Pagan."

1908. March 15. Berlin.

Kaiser Friedrich Wilhelm II.

"Imperial Decree concerning the removal of the Colonial Council and the formation of commissions for an Imperial Colonial Council." *from the*

1908. February 15. Berlin.

"Die Zugänge für die Kolonialsammlung der Geologischen Landesanstalt." Deutsches Kolonialblatt 19: 201.

"The increase in the colonial collection of the Geological National Institution."

1908. March 15. Berlin.

Captain, Germania

"Der Taifun auf den Mortlock-Inseln." Deutsches Kolonialblatt 19: 291.

"The typhoon in the Mortlocks."

1908. March 1. Berlin.

Bernhard Dernburg.

"Rede über Fragen der Eingeborenenpolitik." Deutsches Kolonialblatt 19: 216-31.

"A speech on questions of native policy."

1908. March 15. Berlin.

Albert Hahl.

"Eine Reise nach den Karolinen und Marshallinseln." Deutsches Kolonialblatt 19: 292-304.

"A trip to the Carolines and the Marshalls." HRAF trans. # 1345

1908. März 15. Berlin.

"Die Präfektur der Kapuchin Mission für die Karolinen-Inseln." Deutsches Kolonialblatt 19: 312.

"The prefecture of the Capuchin Mission for the Carolines."

1. Missionen.

1908. Juni 1. Berlin.

Dr. Johannes Paessler.

"Die Bedeutung der deutschen Schutzgebiete als Gerbmateriaproduzenten." Deutsches Kolonialblatt 19: 535-43.

"The significance of the German protectorates as producers of finished products."

1908. April 1. Berlin.

"Nachruf. Stationsverwalter Reichel." Deutsches Kolonialblatt 19: 327.

"Obituary. Station administrator Reichel."

1908. Juni 15. Berlin.

"Eine Irrfahrt von den Westkarolinen nach Formosa." Deutsches Kolonialblatt 19: 580-81.

"A detour from the western Carolines to Formosa."

1908. April 15. Berlin.

Bernhard Dernburg.

"Verfügung des Reichskanzlers, betreffend die ständesamtliche Zuständigkeit in den Schutzgebieten Afrikas und der Südsee. Vom 27. März 1908." Deutsches Kolonialblatt 19: 372-73.

1. Gesetz.

1908. July 1. Berlin.

Kaiser Friedrich Wilhelm II.

"Verordnung, betreffend die Einrichtung der Verwaltung und die Eingeborenen-Rechtspflege in den afrikanischen und Südsee-Schutzgebieten. Vom 3. Juni 1908." Deutsches Kolonialblatt 19: 617-18.

1. Gesetz.

1908. April 15. Berlin.

Bernhard Dernburg.

"Order of the Chancellor concerning civil authority in the African and South Sea protectorates."

1908. July 1. Berlin.

Kaiser Friedrich Wilhelm II.

"Order concerning the establishment of administration and native justice in the African and South Sea protectorates."

1908. May 1. Berlin.

"Einführung des Postanweisungsdienstes bei der Postagentur in Palau." Deutsches Kolonialblatt 19: 450.

"Introduction of postal orders at the postal agency in Palau."

1. Verkehr.

1908. July 1. Berlin.

"Eine Ruhr-Epidemie auf der Insel Jap." Deutsches Kolonialblatt 19: 626.

"A dysentery epidemic on Yap."

1908. July 15. Berlin.

Bernhard Dernburg.

"Verfügung des Reichskanzlers, in  
Änderung der Verfügung vom 25. Dezember  
1900, betreffend die Ausübung der Gerichts-  
barkeit in den Schutzgebieten Afrikas und  
der Südsee. Vom 8. Mai 1908."  
Deutsches Kolonialblatt 19: 659-60.

1. Gesetz.

1908. August 15. Berlin.

Friedrich von Lindequist.

"Verfügung des Reichs-Kolonialamts,  
betreffend Erteilung einer Sonderberechtigung  
zum Abbau von Phosphatlagen auf den  
Inseln Angaur und Piliu. Vom 2. Juli  
1908." Deutsches Kolonialblatt 19: 773-81.

1. Gesetz.

1908. July 15. Berlin.

Bernhard Dernburg.

"Order of the Chancellor concerning  
modifying the order of 25 December  
1900 relating to the exercise of  
jurisdiction in the African and South  
Sea protectorates."

1908. August 15. Berlin.

Friedrich von Lindequist.

"Order of the Imperial Colonial Office  
concerning awarding a special right  
to mine phosphate on the islands of  
Angaur and Peleliu."

1908. July 15. Berlin.

Arno Senfft.

"Ueber den Taifun auf den Marianen-Inseln  
Agrigan und Pagan." Deutsches Kolonial-  
blatt 19: 685.

"About a typhoon in the Mariana  
Islands of Agrigan and Pagan."

1908. August 15. Berlin.

"Zum Aussenhandel der Ost-Karolinen im  
Jahre 1907." Deutsches Kolonialblatt 19:  
805.

"Foreign trade of the eastern Carolines  
in the calendar year 1907."

1. Handel.

1908. August 1. Berlin.

"Die Notlage auf den Mortlock-Inseln."  
Deutsches Kolonialblatt 19: 744-46.

"Distress on the Mortlocks."  
HAP trans. #336

1908. August 15. Berlin.

"Aussenhandel der Ost-Karolinen im  
Kalenderjahr 1907." Deutsches Kolonial-  
blatt 19: 806-9.

"Foreign trade of the eastern  
Carolines in calendar 1907."

1. Handel.

1908. August 1. Berlin.

Arno Senfft.

"Die Marianen-Insel Rota."  
Deutsches Kolonialblatt 19: 746-47.

"The Mariana Island of Rota."

1908. August 15. Berlin.

"Zum Aussenhandel der West-Karolinen,  
Palau und Marianen im Kalenderjahr 1907."  
Deutsches Kolonialblatt 19: 808-9.

"Foreign trade of the western Carolines,  
Palau and Marianas in calendar year  
1907."

1. Handel.

1906. September 15. Berlin.

"Ausserhandel der West-Karolinen, Palau und Marianen im Kalenderjahr 1907 im Vergleich mit dem Handel im Kalenderjahr 1906." Deutsches Kolonialblatt 19: 810-11.

"Foreign trade of the western Carolines, Palau and Marianas in calendar 1907 in comparison with calendar 1906."

1.-Handel.

1906. September 15. Berlin.

Bernhard Dernburg.

"Order of the Chancellor concerning the security of a third for customs revenue, and so forth."

1908. September 1. Berlin.

Bernhard, von Billow.

"Vertrag über die Unterhaltung einer Postdampfschiffverbindung zwischen dem Schutzgebiete Deutsch-Neuguinea einerseits und Hongkong sowie dem australischen Festland anderseits. Vom 22. Juli 1908." Deutsches Kolonialblatt 19: 829-30.

1. Gesetz.

1908. October 1. Berlin.

Bernhard, Fürst von Billow.

"Verfügung des Reichskanzlers wegen Abänderung der Verfügung vom 20. November 1901, betreffend die Regelung des gerichtlichen Kostenwesens in den Schutzgebieten Afrikas und der Südsee. Vom 28. August 1908." Deutsches Kolonialblatt 19: 933-34.

1. Gesetz.

1908. September 1. Berlin.

Bernhard, Graf von Billow.

"Contract for the maintenance of mail ship connections between the New Guinea protectorate on the one hand and Hong Kong as well as the Australian continent on the other."

1908. October 1. Berlin.

Bernhard, Fürst von Billow.

"Order of the Chancellor concerning the order of 28 November 1901 relating to judicial expenses in the African and South Sea protectorates."

1908. September 15. Berlin.

Albert Hahl.

"Zollverordnung für das Schutzgebiet Deutsch-Neuguinea. Vom 10. Juni 1908." Deutsches Kolonialblatt 19: 883-95.

"Customs order for the New Guinea protectorate."

1. Gesetz.

1908. October 15. Berlin.

Reinhold Kraetke.

"Bekanntmachung des Reichskanzlers, betreffend die Erhebung von Wechsel- und Scheckprotesten durch Postbeamte. Vom 5. August 1908." Deutsches Kolonialblatt 19: 995.

1. Gesetz.

1908. September 15. Berlin.

Bernhard Dernburg.

"Verordnung des Reichskanzlers, betreffend die Haftung Dritter für Zollgefälle usw., vom 19. November 1907." Deutsches Kolonialblatt 19: 896.

1. Gesetz.

1908. October 15. Berlin.

Reinhold Kraetke.

"Proclamation of the Chancellor concerning the collection of bills and checks of protest by postal officials."

1908. Oktober 15. Berlin.

Theobald von Bethmann-Hollweg.

"Bekanntmachung des Reichskanzlers, betreffend die Vorlesungsfristen für Auslandschecks. Vom 19. März 1908." Deutsches Kolonialblatt 19: 995.

"Order of the Chancellor concerning the waiting period for foreign checks."

1. Gesetz.

1908. November 1. Berlin.

"Palau - oder Pelau-Inseln?" Deutsches Kolonialblatt 19: 1060.

"Palau or Pelau Islands?"

1. Sprache.

1908. Oktober 15. Berlin.

Arno Senfft.

"Verordnung des Kaiserlichen Bezirksamtmanns in Jap. betreffend Verhütung der Weitverbreitung der Schildauskrankheit. Vom 1. Juli 1908." Deutsches Kolonialblatt 19: 996.

1. Gesetz.

1908. November 1. Berlin.

"Mitteilung über das Anlaufen der Reichs-Postdampfer der Austral-Japan-Linie in Jap." Deutsches Kolonialblatt 19: 1080.

"Notice of the arrival of the Imperial mail steamer of the Austral-Japan Line in Yap."

1. Verkehr.

1908. Oktober 15. Berlin.

Arno Senfft.

"Ordinance of the Imperial District Officer in Yap concerning prevention of the spread of Phylloxera."

1908. November 15. Berlin.

Bernhard Dernburg.

"Verordnung des Reichskanzlers, betreffend Aenderung der Strafverordnung für die Eingeborenen von Neuguinea vom 21. Oktober 1888 und für die Eingeborenen der Marshall-Inseln vom 10. März 1890. Vom 28. Oktober 1908." Deutsches Kolonialblatt 19: 1087.

1. Gesetz.

1908. Oktober 15. Berlin.

"Jaluit-Gesellschaft." Deutsches Kolonialblatt 19: 1013-14.

"Jaluit Company." from the annual report for 1907.

1. Handel.

1908. November 15. Berlin.

Bernhard Dernburg.

"Order of the Chancellor concerning modification of the punishment order of 21 October 1888 for the natives of New Guinea and of 10 March 1890 for the islanders of the Marshalls."

1908. Oktober 15. Berlin.

"Einrichtung einer Postagentur in Nauru (Marshall-Inseln)." Deutsches Kolonialblatt 19: 1034.

"Establishment of a postal agency in Nauru (Marshalls)."

1. Verkehr.

1908. November 15. Berlin.

"Kolonialwaren." Deutsches Kolonialblatt 19: 1114-19.

"Colonial goods."

1. Handel.

1908. December 1. Berlin.

"Vertilgung des Reichs-Kolonialblatt, betreffend Mitteilung einer Sondererleichterung zum Schürfen und Bergbau. Vom 5. November 1908." Deutsches Kolonialblatt 19: 1144.

"Order of the Imperial Colonial Office concerning granting of a special right for prospecting and mining."

1. Gesetz.

1909. January 1. Berlin.

Kaiser Friedrich Wilhelm II.

"Verordnung über den Schutz von Werken der Literatur und Kunst in den deutschen Schutzgebieten. Vom 15. Oktober 1908." Deutsches Kolonialblatt 20: 1-2.

1. Gesetz.

1908. December 15. Berlin.

"Übersicht über die Geschäfte der Kaiserlichen Gerichte in den Schutzgebieten Afrikas und der Südsee während des Kalenderjahres 1907. 5. Neuguinea. IV. Gerichtsbarkeit des Bezirksgerichts Ponape. V. Gerichtsbarkeit des Bezirksgerichts Jap. VI. Gerichtsbarkeit des Bezirksgerichts Jaluit." Deutsches Kolonialblatt 19: 1223-24.

1909. January 1. Berlin.

Kaiser Friedrich Wilhelm II.

"Decree on protection of literary and artistic works from German protectorates."

1908. December 15. Berlin.

"Summary of proceedings of the Imperial courts of the African and South Sea protectorates during calendar 1907. 5. New Guinea. IV. Jurisdiction of the Ponape District Court. V. Jurisdiction of the Yap District Court. VI. Jurisdiction of the Jaluit District Court."

1909. January 1. Berlin.

Kaiser Friedrich Wilhelm II.

"Allerhöchster Erlass, betreffend die Genehmigung zur Erklärung des Beitritts für die deutschen Schutzgebiete zu dem internationalen Verbands zum Schutz von Werken der Literatur und Kunst. Vom 15. Oktober 1908." Deutsches Kolonialblatt 20: 2.

1. Gesetz.

1908. December 15. Berlin.

"Verbindung des Gouvernementssitzes mit dem östlichen Teil des Verwaltungsbezirks der Karolinen, Marianen usw. durch Anlaufen des Postdampfers Germania der Jaluit-Gesellschaft von Simpsonhafen." Deutsches Kolonialblatt 19: 1255.

1. Handel.

1909. January 1. Berlin.

Kaiser Friedrich Wilhelm II.

"Imperial decree concerning acceptance of membership of German protectorates in the international union for the protection of literary and artistic works."

1908. December 15. Berlin.

"Connection of government headquarters with the eastern group of the administrative region of the Carolines, Marianas and so forth by means of the postal steamer Germania of the Jaluit Company from Simpsonhafen."

1909. January 1. Berlin.

Bernhard, Fürst von Bülow.

"Bekanntmachung des Reichskanzlers, betreffend den Beitritt für die deutschen Schutzgebiete zu den internationalen Verbands zum Schutz von Werken der Literatur und Kunst. Vom 14. November 1908." Deutsches Kolonialblatt 20: 2.

1. Gesetz.

1909. January 1. Berlin.

Bernhard, Fürst von Bülow.

"Proclamation of the Chancellor regarding the membership of German protectorates in the international union for the protection of literary and artistic works."

1909. January 1. Berlin.

Albert Hahl.

"Ausführungsbestimmungen des Gouverneurs von Deutsch-Neuguinea zur Kaiserlichen Verordnung, betreffend Zwangs- und Strafbefugnisse der Verwaltungsbehörden in den Schutzgebieten Afrikas und der Südsee vom 14. Juli 1905. Vom 10. September 1908." Deutsches Kolonialblatt 20: 8-9.

1. Gesetz.

1909. January 1. Berlin.

Alfred, von Kiderlen-Wächter.

"Bekanntmachung des Reichskanzlers, betreffend einen Notenwechsel zwischen dem Auswärtigen Amte und der Botschaft der Französischen Republik in Berlin vom 13./14. November 1908 über den Beitritt der deutschen Schutzgebiete und der französischen Kolonien zu der deutsch-französischen Uebereinkunft, betreffend

1. Gesetz.

1909. January 1. Berlin.

Albert Hahl.

"Regulations of the Governor of New Guinea for carrying out the Imperial decree concerning the rights of administrators in the African and South Sea protectorates to use punishment and confinement from 14 July 1905."

1909. January 1. Berlin.

Alfred, von Kiderlen-Wächter.

den Schutz an Werken der Literatur und Kunst und an Photographen, vom 8. April 1907 (Reichs-Gesetzbl. S. 419ff.). Vom 20. November 1908." Deutsches Kolonialblatt 20: 2-4.

1909. January 1. Berlin.

"Verschlagene Insulaner." Deutsches Kolonialblatt 20: 31-2.

"Castaway islanders." from Yap.

1909. January 1. Berlin.

Alfred, von Kiderlen-Wächter.

"Proclamation of the Chancellor concerning an exchange of notes between the Foreign Office and the French embassy in Berlin of 13 and 14 November 1908 relating to membership of German protectorates and French colonies in an agreement

1909. January 1. Berlin.

"Ermächtigung der Postagentur in Nauru zur Annahme von Postanweisungen nach Deutschland zur Abwechslung des Nachnahmedienstes." Deutsches Kolonialblatt 20: 43.

"Authorization of the postal agency in Nauru to accept postal orders with altered surnames."

1. Verkehr.

1909. January 1. Berlin.

Alfred, von Kiderlen-Wächter.

"regarding protection of literary and artistic works and photographs of 8 April 1907 (Imperial-law Gazette, p. 419ff.)."

1909. February 1. Berlin.

Bernhard Dernburg.

"Nachruf. Franz Hermann." Deutsches Kolonialblatt 20: 91.

"Obituary. Franz Hermann."



1909. Februar 1. Berlin.

"Verschlagene Insulaner." Deutsches Kolonialblatt 20: 126.

"Shipwrecked islanders." from Ulithi.

1909. February 15. Berlin.

Albert Fahl.

"Verordnung des Gouverneurs von Deutsch-Neuguinea, betreffend die Öffnung der Rende von Angaur für den Auslandsverkehr. Vom 22. November 1908." Deutsches Kolonialblatt 20: 154.

1. Gesetz.

1909. February 15. Berlin.

Bernhard Dernburg.

"Verfügung des Reichskanzlers, betreffend Ausführung der Kaiserlichen Bergverordnung für die afrikanischen und Südsee-Schutzgebiete mit Ausnahme Deutsch-Südwestafrikas, vom 27. Februar 1906. Vom 2. Februar 1909." Deutsches Kolonialblatt 20: 152.

1. Gesetz.

1909. February 15. Berlin.

Albert Hahl.

"Order of the Governor of New Guinea regarding opening of the Angaur roads to foreign traffic."

1909. February 15. Berlin.

Bernhard Dernburg.

"Order of the Chancellor concerning implementation of the Imperial decree on mining in the African and South Sea protectorates with the exception of German Southwest Africa from 27 February 1906."

1909. March 1. Berlin.

Albert Hahl.

"Verordnung des Gouverneurs von Deutsch-Neuguinea, betreffend die Meldepflicht der Nichteingeborenen. Vom 21. November 1908." Deutsches Kolonialblatt 20: 201.

"Order of the Governor of New Guinea concerning the responsibility of non-natives to report."

1. Gesetz.

1909. February 15. Berlin.

Albert Hahl.

"Verordnung des Gouverneurs von Deutsch-Neuguinea, betreffend die Einwanderung und Einführung nicht einheimischer Eingeborener in das Schutzgebiet Deutsch-Neuguinea. Vom 1. November 1908." Deutsches Kolonialblatt 20: 153-54.

1909. March 15. Berlin.

Albert Hahl.

"Verordnung des Gouverneurs von Deutsch-Neuguinea, betreffend die Besteuerung der nichteingeborenen Bevölkerung im Gebiete der Carolinen, Palau, Marianen und Marshall-Inseln. Vom 30. Juni 1908." Deutsches Kolonialblatt 20: 258-59.

1. Gesetz.

1. Gesetz.

1909. February 15. Berlin.

Albert Hahl.

"Order of the Governor of New Guinea concerning the immigration and introduction of foreign natives into the New Guinea protectorate."

1909. March 15. Berlin.

Albert Hahl.

"Order of the Governor of New Guinea concerning taxation of non-natives within the region of the Carolines, Palau, Marianas and Marshalls."

1909. April 1. Berlin.

Albert Hahl.

"Verordnung des Gouverneurs von Deutsch-Neuguinea, betreffend die Veröffentlichung von Verordnungen. Vom 15. Januar 1909." Deutsches Kolonialblatt 20: 302.

"Order of the Governor of New Guinea regarding publication of orders."

1. Gesetz.

1909. May 1. Berlin.

Albert Hahl.

"Order of the Governor of New Guinea concerning modification of the customs order of 10 June 1908 with regard to tariffs."

1909. April 1. Berlin.

Albert Hahl.

"Verordnung des Gouverneurs von Deutsch-Neuguinea, betreffend das Verbot der Einfuhr von und des Handels mit getragenen Stoffen und Bekleidungsgegenständen. Vom 16. Januar 1909." Deutsches Kolonialblatt 20: 303.

1. Gesetz.

1909. May 1. Berlin.

Albert Hahl.

"Verordnung des Gouverneurs von Deutsch-Neuguinea, betreffend die Abänderung des Tarifs zur Zollverordnung vom 10. Juni 1908. Vom 16. Februar 1909." Deutsches Kolonialblatt 20: 435.

1. Gesetz.

1909. April 1. Berlin.

Albert Hahl.

"Order of the Governor of New Guinea concerning the ban on the introduction of and trade with ceremonial goods and articles of clothing."

1909. May 1. Berlin.

Albert Hahl.

"Order of the Governor of New Guinea concerning modification of the tariffs in the customs order of 10 June 1908."

1909. April 1. Berlin.

Arno Senfft.

"Verordnung des Bezirksamtmanns Jap, betreffend Bekämpfung der Schildauskrankheit. Vom 29. Dezember 1908." Deutsches Kolonialblatt 20: 303.

"Order of the Yap District Officer concerning the fight against Phylloxera."

1. Gesetz.

1909. May 15. Berlin.

Albert Hahl.

"Verordnung des Gouverneurs von Deutsch-Neuguinea, betreffend die Oeffnung des Hafens von Malakal für den Auslandsverkehr. Vom 10. März 1909." Deutsches Kolonialblatt 20: 482.

1. Gesetz.

1909. May 1. Berlin.

Albert Hahl.

"Verordnung des Gouverneurs von Deutsch-Neuguinea, betreffend die Abänderung des Tarifs zur Zollverordnung vom 10. Juni 1908. Vom 1. Februar 1909." Deutsches Kolonialblatt 20: 435.

1. Gesetz.

1909. May 15. Berlin.

Albert Hahl.

"Order of the Governor of New Guinea concerning the opening of Malakal Harbor to foreign ships."

1909. May 15. Berlin.

"Einrichtung einer Postagentur in Angaur (Palau-Inseln)." Deutsches Kolonialblatt 20: 517.

"Establishment of a postal agency on Angaur (Palau)."

1. Verkehr.

1909. July 1. Berlin.

"Zulassung der Postagentur in Nauru zur Auszahlung von Postanweisungen usw." Deutsches Kolonialblatt 20: 659.

"Permission of the postal agency in Nauru to cash postal orders and so on."

1. Verkehr.

1909. June 1. Berlin.

Bernhard Dernburg.

"Verfügung des Reichskanzlers, betreffend der Ermächtigung des Gouverneurs von Neuguinea zur Anschaffung, Verlesung und Aufhebung von Verwaltungsbehörden. Vom 15. Mai 1909." Deutsches Kolonialblatt 20: 524.

1. Gesetz.

1909. July 15. Berlin.

"Jaluit-Gesellschaft." Deutsches Kolonialblatt 20: 700-1.

"Jaluit Company." From the annual report for 1908.

1. Handel.

1909. June 1. Berlin.

Bernhard Dernburg.

"Order of the Chancellor concerning the authority of the Governor of New Guinea to establish, transfer and remove administrators."

1909. July 15. Berlin.

Kaiser Friedrich Wilhelm II.

"Allerhöchste Ordre, betreffend die Rangverhältnisse der Gouverneure. Vom 7. Juni 1909." Deutsches Kolonialblatt 20: 665-66.

"Imperial decree concerning the rank of Governors."

1. Gesetz.

1909. June 15. Berlin.

Commander, SMS Jaguar.

"Die Lage in Ponape." Deutsches Kolonialblatt 20: 591-82.

"The situation in Ponape."  
HRAF trans. # 1300

1909. July 15. Berlin.

"Zulassung der heimische Taxe für Briefe im Ortsverkehr der Postanstalten in den deutschen Schutzgebieten." Deutsches Kolonialblatt 20: 709.

"Application of domestic fees for letters to locations within the German protectorates."

1. Verkehr.

1909. July 1. Berlin.

Wilhelm Solf.

"Samo. Die letzten Unruhen." Deutsches Kolonialblatt 20: 643.

"Samo. The latest disturbances."  
Some Samoans are exiled to Saipan.

1909. August 1. Berlin.

Albert Hahl.

"Verordnung des Gouverneurs von Deutsch-Neuguinea, betreffend die Anwerbung und Ausführung von Eingeborenen im Schutzgebiet Deutsch-Neuguinea. Vom 9. März 1909." Deutsches Kolonialblatt 20: 719-25.

1. Gesetz.

1909. August 1. Berlin.

Albert Mahl.

"Order of the Governor of New Guinea concerning the recruiting and deportation of islanders from the New Guinea protectorate."

1909. November 1. Berlin.

Friedrich von Lindequist.

"Vertilgung des Reichskanzlers, betreffend die Bekanntmachung der Eintragungen in die Handels- und Genossenschaftsregister der Schutzgebiete Afrikas und der Südsee. Vom 14. Oktober 1909." Deutsches Kolonialblatt 20: 979-80.

1. Gesetz.

1909. August 15. Berlin.

"Aussenhandel der Ost-Karolinen im Kalenderjahr 1908." Deutsches Kolonialblatt 20: 788-91.

"Foreign trade of the eastern Carolines in calendar year 1908."

1. Handel.

1909. November 1. Berlin.

Friedrich von Lindequist.

"Order of the Chancellor concerning proclamation of entry in the trade and company register for the African and South Sea protectorates."

1909. October 1. Berlin.

Dr. Steudel.

"Der Ärztliche Dienst in den deutschen Schutzgebieten." Deutsches Kolonialblatt 20: 921-22.

"Medical service in the German protectorates."

1909. November 1. Berlin.

Conze.

"Bekanntmachung, betreffend Einführung eines neuen Passformulars für die Beförderung von Leichen auf dem Seewege. Vom 28. Oktober 1909." Deutsches Kolonialblatt 20: 980.

1. Gesetz.

1909. October 15. Berlin.

Wilhelm Stuckhardt.

"Verordnung des Bezirksamtmanns in Jaluit, betreffend die Erhebung einer Hundesteuer. Vom 29. Mai 1909." Deutsches Kolonialblatt 20: 951-52.

"Order of the Jaluit District Officer regarding levying of a tax on dogs."

1. Gesetz.

1909. November 1. Berlin.

Conze.

"Proclamation regarding introduction of new forms to use for the shipment of bodies on the ocean."

1909. November 1. Berlin.

"Aus dem Arbeitsbereiche des Kolonial-Wirtschaftlichen Komitees. Bergbau in den deutschen Kolonien." Deutsches Kolonialblatt 20: 1012-13.

"From the labor division of the Colonial Economic Committee. Mining in the German colonies." Angaur and Mairu.

1. Handel.

1909. December 1. Berlin.

Bernhard, Fürst von Billow.

"Vertrag über die Unterhaltung von Postdampfschiffsverbindungen mit den Schutzgebieten Deutsch-Neuguinea. Vom 2./8. Juli 1909." Deutsches Kolonialblatt 20: 1090-91.

1. Gesetz. 2. Verkommen.

October 1. Berlin.

Bernhard, Fürst von Billow.

"Agreement for the maintenance of mail steamship connections with the New Guinea protectorate."

1910. January 1. Berlin.

Theobald von Bethmann-Hollweg.

"Order of the Chancellor concerning proclamation of orders not covered by #15 Sec. 2 of the Protectorate Laws for the African and South Sea protectorates."

1909. December 15. Berlin.

Wilhelm Stuckhardt.

"Verordnung des Bezirksamtmanns von Jaluit, betreffend Bekämpfung der Schildauskrankheit. Vom 27. Mai 1909." Deutsches Kolonialblatt 20: 1123.

"Order of the Jaluit District Officer regarding the fights against Phylloxera."

1. Gesetz.

1910. January 1. Berlin.

Station Supervisor, Saipan.

"Stürme auf Saipan." Deutsches Kolonialblatt 21: 24.

"Storms on Saipan."

1909. December 15. Berlin.

"Übersicht über die Geschäfte der Kaiserlichen Gerichte in den Schutzgebieten Afrikas und der Südsee während des Kalenderjahres 1908. 5. Neuguinea. IV. Gerichtsbarkeit des Bezirksgerichts Ponape. V. Gerichtsbarkeit des Bezirksgerichts Jap. VI. Gerichtsbarkeit des Bezirksgerichts Jaluit." Deutsches Kolonialblatt 20: 1138-39.

1910. January 15. Berlin.

Bernhard Dernburg.

"Verfügung des Reichskanzlers, betreffend die Ausübung der Gerichtsbarkeit in Schutzgebieten Deutsch-Neuguinea. Vom 21. Dezember 1909." Deutsches Kolonialblatt 21: 41-2.

1. Gesetz.

1909. December 15. Berlin.

"Summary of proceedings of Imperial courts in the African and South Sea protectorates during calendar 1908. 5. New Guinea. IV. Jurisdiction of the Ponape District Court. V. Jurisdiction of the Yap District Court. VI. Jurisdiction of the Jaluit District Court."

1910. January 15. Berlin.

Bernhard Dernburg.

"Order of the Chancellor concerning the exercise of jurisdiction in the New Guinea protectorate."

1910. January 1. Berlin.

Theobald von Bethmann-Hollweg.

"Verordnung des Reichskanzlers, betreffend die Verhängung der gemäß # 15 Abs. 2 des Schutzgebietgesetzes für die afrikanischen und Südsee-Schutzgebiete erlassenen Verordnungen. Vom 24. Dezember 1909." Deutsches Kolonialblatt 21: 1.

1. Gesetz.

1910. January 15. Berlin.

Albert Hahl.

"Verordnung des Gouverneurs von Deutsch-Neuguinea, betreffend das Verbot der Verabfolgung von Schiessbedarf an Eingeborene. Vom 1. Oktober 1909." Deutsches Kolonialblatt 21: 46-8.

1. Gesetz.

1910. January 15. Berlin.

Albert Hahl.

"Order of the Governor of New Guinea concerning the ban on delivery of ammunition to islanders."

1910. March 1. Berlin.

Bernhard Dernburg.

"Order of the Imperial Colonial Office concerning the grant of a special right to prospect and mine phosphate to the treasury of the New Guinea protectorate."

1910. January 15. Berlin.

Albert Hahl.

"Verordnung des Gouverneurs von Deutsch-Neuguinea, betreffend der Verabfolgung geistiger Getränke an Eingeborene. Vom 1. Oktober 1909." Deutsches Kolonialblatt 21: 47-8.

1910. March 1. Berlin.

"Nachweisung der beim Bezirksamt Jap im Jahre 1908 und im I. Vierteljahr 1909 fällig gewordenen Zollbeträge." Deutsches Kolonialblatt 21: 181.

"Information on customs revenues collected by the Yap District Office in 1908 and the first quarter of 1909."

1. Gesetz.

1910. January 15. Berlin.

Albert Hahl.

"Order of the Governor of New Guinea concerning the sale of alcoholic beverages to islanders."

1910. April 1. Berlin.

Albert Hahl.

"Verordnung des Gouverneurs von Deutsch-Neuguinea, betreffend des Kreditgaben an Eingeborene und den Abschluss von Verträgen mit Eingeborenen. Vom 14. Mai 1910." Deutsches Kolonialblatt 21: 264-65.

1. Gesetz.

1910. February 15. Berlin.

"Dr. Friederichs Südsee-Reisen 1909." Deutsches Kolonialblatt 21: 141.

"Dr. Friederichs South Sea Trips 1909." To Angaur.

1910. April 1. Berlin.

Albert Hahl.

"Order of the Governor of New Guinea concerning extending credit to and making contracts with islanders."

1910. March 1. Berlin.

Bernhard Dernburg.

"Verfügung des Reichs-Kolonialamts, betreffend Verleihung einer Sonderberechtigung zum Schürfen und Bergbau auf Phosphate an den Fiskus des Schutzgebiets Deutsch-Neuguinea. Vom 26. Januar 1910." Deutsches Kolonialblatt 21: 163.

1910. April 15. Berlin.

"Freiächtigung der Postagentur in Truk zu Teilnahme an internationalen Postanweisungsdienst." Deutsches Kolonialblatt 21: 246.

"Authorization for the postal agency in Truk to take part in the international postal order service."

1. Gesetz.

1. Verkehr.

1910. May 1. Berlin.

District Officer, Yap.

"Verschlagene Karoliner." Deutsches Kolonialblatt 21: 389.

"Shipwrecked Carolinians." From Woleai.

1910. August 1. Berlin.

Theobald von Bethmann-Hollweg.

"Bekanntmachung des Reichskanzlers, betreffend die Ausstellung von Auslandspässen durch des Reichs-Kolonialamt. Vom 30. Juli 1910." Deutsches Kolonialblatt 21: 647.

1. Gesetz.

1910. May 15. Berlin.

"Nachweisung der bei den Zollstellen des Bezirksamts Ponape in der Zeit vom 15. Juli 1908 bis Ende 1909 fällig gewordenen Zollbeträge." Deutsches Kolonialblatt 21: 424.

"Information on customs due at customs centers in the Ponape District for the period 15 July 1908 to the end of 1909."

1910. August 1. Berlin.

Theobald von Bethmann-Hollweg.

"Proclamation of the Chancellor regarding the issuing of foreign papers by the Imperial Colonial Office."

1910. June 1. Berlin.

Albert Hahl.

"Zusatzverordnung des Gouverneurs von Deutsch-Neuguinea zu der Zollverordnung vom 10. Juni 1908. Vom 26. März 1910." Deutsches Kolonialblatt 21: 449-50.

"Supplemental order of the Governor of New Guinea to the customs order of 10 June 1908."

1. Gesetz.

1910. August 1. Berlin.

Theobald von Bethmann-Hollweg.

"Verordnung des Reichskanzlers, betreffend Abänderung der Vorschriften vom 31. Mai 1901, betreffend den Urlaub, die Stellvertretung, die Tagelöhner, Fuhr- und Unzugskosten der Landesbeamten in den Schutzgebieten mit Ausnahme von Kiautschou. Vom 11. Juli 1910." Deutsches Kolonialblatt 21: 649-50.

1. Gesetz.

1910. June 1. Berlin.

"Jaluit-Gesellschaft." Deutsches Kolonialblatt 21: 474-75.

"Jaluit Company." From the annual report for 1909.

1. Handel.

1910. August 1. Berlin.

Theobald von Bethmann-Hollweg.

"Order of the Chancellor regarding modification of the regulations of 31 May 1901 concerning the leave, temporary replacement, per diem, travel and moving expenses of officials in the German protectorates with the exception of Kiao-Chau."

1910. July 15. Berlin.

Kaiser Friedrich Wilhelm II.

"Kolonialbeamtengesetz. Vom 8. Juli 1910." Deutsches Kolonialblatt 21: 587-95.

"Law for colonial officials."

1. Gesetz.

1910. August 1. Berlin.

"Nachweisung der bei den Zollstellen des Bezirksamts Jaluit im Jahr 1908 und im 1. bis 3. Vierteljahr 1909 fällig gewordenen Zollbeträge." Deutsches Kolonialblatt 21: 667-68.

"Information on customs revenue due at the custom centers in the Jaluit District for the year 1908 and the first, second and third quarters of 1909."

1910. August 15. Berlin.

Friedrich von Lindequist.

"Verfügung des Reichskanzlers, betreffend die vierteljährliche Gehaltszahlung an die etatsmäßigen Kolonialbeamten der afrikanischen und Südsee-Schutzgebiete. Vom 30. Juli 1910." Deutsches Kolonialblatt 21: 684.

1. Gesetz.

1910. November 1. Berlin.

Kaiser Friedrich Wilhelm II.

"Imperial decree concerning the implementation of the law for colonial officials of 8 June 1910."

1910. August 15. Berlin.

Friedrich von Lindequist.

"Order of the Chancellor concerning the quarterly stipend for permanent colonial officials of the African and South Sea protectorates."

1910. November 15. Berlin.

Kaiser Friedrich Wilhelm II.

"Allerhöchste Verordnung, betreffend die ausschliessliche Berechtigung der Landesfiskal der Schutzgebiete Afrikas und der Südsee zur Aufsuchung und Gewinnung von Mineralen im Meeresboden. Vom 13. Oktober 1910." Deutsches Kolonialblatt 21: 879-80.

1. Gesetz.

1910. September 15. Berlin.

"Nachweisung der bei den Zollstellen des Bezirksamts Jaluit im 4. Viertel des Rechnungsjahres 1909 fällig gewordenen Zollbeträge." Deutsches Kolonialblatt 21: 771.

"Summary of customs revenues due at customs centers in Jaluit District for the period of the fourth quarter of fiscal 1909."

1910. November 15. Berlin.

Kaiser Friedrich Wilhelm II.

"Imperial decree concerning the exclusive right of the treasuries of the African and South Sea protectorates to explore for and extract minerals from the ocean floor."

1910. October 1. Berlin.

"Nachweisung der bei den Zollstellen des Bezirksamts Ponape im 4. Viertel des Rechnungsjahres 1909 fällig gewordenen Zollbeträge." Deutsches Kolonialblatt 21: 818.

"Summary of customs revenues due at customs centers in Ponape District for the fourth quarter of fiscal 1909."

1910. December 1. Berlin.

Kaiser Friedrich Wilhelm II.

"Allerhöchste Ordre, betreffend die Uniformen der Kaiserlichen Gouverneure. Vom 23. September 1910." Deutsches Kolonialblatt 21: 915.

"Imperial decree regarding uniforms of Imperial Governors."

1. Gesetz.

1910. November 1. Berlin.

Kaiser Friedrich Wilhelm II.

"Allerhöchste Verordnung, betreffend die Ausführung des Kolonialbeamtengesetzes vom 8. Juni 1910. Vom 3. Oktober 1910." Deutsches Kolonialblatt 21: 849-50.

1910. December 1. Berlin.

Dr. Buse.

"Eine Reise nach den südlich von Palau gelegenen Inseln." Deutsches Kolonialblatt 21: 927-38.

"A trip to islands lying south of Palau." To Sonsorol, Tobl, Marir and Fulo Ana. HRAF trans. #1322.

1. Gesetz.



1910. December 1. Berlin.

German consul, Manila.

"Die wirtschaftliche Lage auf der Insel Guam." Deutsches Kolonialblatt 21: 947.

"The economic situation on Guam."

1911. January 1. Berlin.

Arthur Osswald.

"Verordnung des Gouverneurs von Deutsch-Neuguinea, betreffend die Besteuerung der Eingeborenen des Inselgebiets der Karolinen, Palau, Marianen und Marshall Inseln. Vom 7. Oktober 1910." Deutsches Kolonialblatt 22: 4-6.

1. Gesetz.

1910. December 15. Berlin.

"Übersicht über die Geschäfte der Kaiserlichen Gerichte in den Schutzgebieten Afrikas und der Südsee während des Kalenderjahres 1909. 5. Neuguinea. IV. Gerichtsbarkeit des Bezirksgerichts Ponape. VI. Gerichtsbarkeit des Bezirksgerichts Jaluit." Deutsches Kolonialblatt 21: 980-81.

1911. January 1. Berlin.

Arthur Osswald.

"Order of the Governor of New Guinea concerning taxation of islanders in the island territory of the Carolines, Palau, Marianas and Marshalls."

1910. December 15. Berlin.

"Summary of proceedings in Imperial courts in the African and South Sea protectorates during calendar 1909. 5. New Guinea. IV. Jurisdiction of the Ponape District Court. VI Jurisdiction of the Jaluit District Court."

1911. January 1. Berlin.

Arthur Osswald.

"Ausführungsbestimmungen des Gouverneurs von Deutsch-Neuguinea zur Verordnung vom 7. Oktober 1910, betreffend die Besteuerung der Eingeborenen des Inselgebiets der Karolinen, Palau, Marianen und Marshall Inseln. Vom 7. Oktober 1910." Deutsches Kolonialblatt 22: 6.

1. Gesetz.

1910. December 15. Berlin.

"Nachweisung der bei den Zollstellen des Bezirksamts Ponape im 1. Viertel des Rechnungsjahres 1910 fällig gewordenen Zollbeträge." Deutsches Kolonialblatt 21: 993.

"Summary of customs due at collection centers in Ponape District in the 1st quarter of fiscal 1910."

1911. January 1. Berlin.

Arthur Osswald.

"Regulations of the Governor of New Guinea for the execution of the order of 7 October 1910 regarding taxation of islanders of the island territory of the Carolines, Palau, Marianas and Marshalls."

1910. December 15. Berlin.

"Nachweisung der bei den Zollstellen des Bezirksamts Jaluit im 1. Viertel des Rechnungsjahres 1910 fällig gewordenen Zollbeträge." Deutsches Kolonialblatt 21: 993.

"Summary of customs due at collection centers in Jaluit District for the 1st quarter of fiscal 1910."

1911. January 1. Berlin.

Friedrich von Lindequist.

"Die Kolonialpolitik bei der ersten Beratung des Etats für 1911." Deutsches Kolonialblatt 22: 10-8.

"Colonial policy at the first session of 1911."

1911. January 15. Berlin.

Friedrich von Lindequist.

"Verordnung des Reichskanzlers, betreffend die Errichtung und den Betrieb von Apotheken in den Schutzgebieten Afrikas und der Südsee mit Ausnahme von Deutsch-Südwestafrika. Vom 12. Januar 1911." Deutsches Kolonialblatt 22: 41-4.

1. Gesetz.

1911. January 15. Berlin.

"Aus dem Arbeitsbereich des Kolonial-Wirtschaftlichen Komitees (Herbsttagung 1910). Wirtschaftliche Fragen in Neu-Guinea." Deutsches Kolonialblatt 22: 55-6.

"From the labor division of the Colonial Economic Committee (Fall session 1910). Economic questions in New Guinea." Mining on Angaur.

1911. January 15. Berlin.

Friedrich von Lindequist.

"Order of the Chancellor concerning the establishment and management of pharmacies in the African and South Sea protectorates with the exception of German Southwest Africa."

1911. February 15. Berlin.

Friedrich von Lindequist.

"Verfügung des Reichskanzlers, betreffend die Aufhebung des Bezirksgerichts in Jaluit. Vom 17. Januar 1911." Deutsches Kolonialblatt 22: 109-10.

"Order of the Chancellor concerning the removal of the Jaluit District Court."

1. Gesetz.

1911. January 15. Berlin.

Friedrich von Lindequist.

"Nachruf. Regierungsrat Gustav Boeder+" Deutsches Kolonialblatt 22: 47.

"In memoriam. Privy Councillor Gustav Boeder+" Boeder died in the disturbances on Ponape in 1910.

1911. February 15. Berlin.

Friedrich von Lindequist.

"Verfügung des Reichskanzlers, betreffend die Ausübung der Gerichtsbarkeit in Schutzgebiete Deutsch-Neuguinea, vom 21. Dezember 1909. Vom 17. Januar 1911." Deutsches Kolonialblatt 22: 118.

1. Gesetz.

1911. January 15. Berlin.

Friedrich von Lindequist.

"Nachrufe. Sekretär Rudolf Brauckmann. Wegbautechniker Johann Häfner. Bureau-gehilfe Heinrich Otto Hollborn." Deutsches Kolonialblatt 22: 48.

1911. February 15. Berlin.

Friedrich von Lindequist.

"Order of the Chancellor concerning the exercise of jurisdiction in the New Guinea protectorate from 21 December 1909."

1911. January 15. Berlin.

Friedrich von Lindequist.

"Obituaries. Secretary Rudolf Brauckmann. Road building specialist Johann Häfner. Office aide Heinrich Otto Hollborn." All three men were killed during the disturbances on Ponape in October 1910.

1911. February 15. Berlin.

Max Girschner, Captain Vollerthun, Arthur Oeswald.

"Die Unruhen auf Ponape I, II, III." Deutsches Kolonialblatt 22: 127-32.

"The disturbances on Ponape." HPAF trans.

1911. March 1. Berlin.

Captain Vollerthun.

"Die Unruhen auf Ponape IV." Deutsches Kolonialblatt 22: 167-68.

"The disturbances on Ponape."

1911. May 1. Berlin.

Arthur Osswald.

"Order of the Governor of New Guinea concerning the regulation of shipping in the harbors of the New Guinea protectorate including the island territory of the Carolines, Palau, Marianas, and Marshalls (harbor order for New Guinea)."

1911. March 1. Berlin.

Dr. L. Born.

"Beiträge zur Kenntnis der Eingeborenenmedizin der Marshallaner." Deutsches Kolonialblatt 22: 168-69.

"Contributions toward and understanding of Marshallese medicine." WPAF trans. 456

1911. May 1. Berlin.

Arthur Osswald.

"Verfügung des Gouverneurs von Deutsch-Neuguinea, betreffend Aufhebung des Bezirksamts Jaluit. Vom 17. Februar 1911." Deutsches Kolonialblatt 22: 339.

"Order of the Governor of New Guinea concerning removal of the Jaluit District Office."

1. Gesetz.

1911. March 15. Berlin.

Captain Vollerthun.

"Die Unruhen auf Ponape V." Deutsches Kolonialblatt 22: 227-28.

"The disturbances on Ponape."

1911. May 1. Berlin.

"Verzeichnis der Schutzgebiete mit Angabe ihrer Bezirke. Nach dem Stande vom 1. April 1911." Deutsches Kolonialblatt 22: 341-42.

"List of protectorates with their districts, as of 1 April 1911."

1911. April 15. Berlin.

District Officer, Yap.

"Die Auftritte von Ponape in der Verbannung." Deutsches Kolonialblatt 22: 311.

"Exile of rebels from Ponape."

1911. May 1. Berlin.

"Zulassung der Postanstalten des Inselgebiets Deutsch-Neuguinea zum Brief-Nachnahmedienservice in Verkehr mit Deutschland und allen Ländern des Weltpostvereins." Deutsches Kolonialblatt 22: 367.

"Authorization for postal agencies of the island territory of New Guinea to letter service with Germany and all countries of the world postal union."

1. Verkehr.

1911. May 1. Berlin.

Arthur Osswald.

"Verordnung des Gouverneurs von Deutsch-Neuguinea, betreffend die Regelung des Verkehrs in den Häfen des Schutzgebiets Neuguinea, einschliesslich des Inselgebiets der Carolinen, Palau, Marianen und Marshall-Inseln (Hafenordnung für Neuguinea). Vom 23. Januar 1911."

Deutsches Kolonialblatt 22: 336-39.

1. Gesetz.

1911. May 15. Berlin.

Kaiser Friedrich Wilhelm II.

"Kaiserliche Verordnung, betreffend die Vorlegungsfrist für Schecks in den Schutzgebieten. Vom 10. April 1911." Deutsches Kolonialblatt 22: 373.

1. Gesetz.

1911. May 15. Berlin.

Kaiser Friedrich Wilhelm II.

"Imperial decree concerning the waiting period for checks in the protectorates."

1911. August 1. Berlin.

"Nachweisung der bei den Zollstellen des Bezirksamts Jap im 2. bis 4. Viertel des Rechnungsjahres 1909 fällig gewordenen Zollbeträge." Deutsches Kolonialblatt 22: 557.

"Summary of customs revenues due at collection centers in Jafate District for the 2nd through 4th quarter of fiscal 1909."

1911. June 1. Berlin.

Arthur Osswald.

"Verordnung des Gouverneurs von Deutsch-Neuguinea, betreffend die Abänderung des Tarifs zur Zollverordnung vom 10. Juni 1908. Vom 1. März 1911." Deutsches Kolonialblatt 22: 423.

1. Gesetz.

1911. August 1. Berlin.

"Nachweisung der bei den Zollstellen des Bezirksamts Jap im 1. bis 3. Viertel des Rechnungsjahres 1910 fällig gewordenen Zollbeträge." Deutsches Kolonialblatt 22: 557.

"Summary of customs revenues due at the collection centers of Yap District for the 1st through 3rd quarters of fiscal 1910."

1911. June 1. Berlin.

Arthur Osswald.

"Order of the Governor of New Guinea concerning modification of the tariff of the customs ordinance of 10 June 1908."

1911. September 15. Berlin.

Albert Hahl.

"Ausführungsbestimmungen zur Verordnung vom 7. Oktober 1910, betreffend die Besteuerung der Eingeborenen des Inselgebiets der Carolinen, Palau, Marianen und Marshall-Inseln. Vom 11. April 1911." Deutsches Kolonialblatt 22: 655-58.

1. Gesetz.

1911. June 15. Berlin.

Friedrich von Lindequist.

"Verfügung des Reichskanzlers, betreffend Erwerb von Grundeigentum durch Kolonialbeamte. Vom 29. Mai 1911." Deutsches Kolonialblatt 22: 451.

"Order of the Chancellor concerning acquisition of landed property by colonial officials."

1. Gesetz.

1911. September 15. Berlin.

Albert Hahl.

"Regulations for the execution of the order of 7 October 1910 concerning the taxation of islanders from the island territory of the Carolines, Palau, Marianas and Marshalls."

1911. June 15. Berlin.

"Jaluit-Gesellschaft." Deutsches Kolonialblatt 22: 464-65.

"Jaluit Company." From the annual report for 1910.

1. Handel.

1911. October 1. Berlin.

Albert Hahl.

"Ausführungsbestimmungen des Gouverneurs von Deutsch-Neuguinea zu der Verordnung des Reichskanzlers, betreffend die Errichtung und den Betrieb von Apotheken in den Schutzgebieten Afrikas und der Südsee, mit Ausnahme von Deutsch-Südwestafrika, vom 12. Januar 1911." Deutsches Kolonialblatt 22: 702-3.

1911. October 1. Berlin.

Albert Nahl.

"Regulations of the Governor of New Guinea for the execution of the order of the Chancellor concerning the establishment and management of pharmacies in the African and South Sea protectorates with the exception of German Southwest Africa of 12 January 1911."

1911. November 1. Berlin.

Theobald von Bethmann-Hollweg.

"Anordnungsbestimmungen zu dem Gesetz, betreffend die Tagegelde, Fuhrkosten und die Umzugskosten der Kolonialbeamten vom 7. September 1911 für die Schutzgebiete mit Ausnahme von Kiautschou. Vom 9. Oktober 1911." Deutsches Kolonialblatt 22: 783-88.

1. Gesetz.

1911. October 15. Berlin.

Kaiser Friedrich Wilhelm II.

"Gesetz, betreffend die Tagegelde, die Fuhrkosten und die Umzugskosten der Kolonialbeamten. Vom 7. September 1911." Deutsches Kolonialblatt 22: 733.

"Law concerning the per diem, travel and moving expenses of colonial officials."

1. Gesetz.

1911. November 1. Berlin.

Theobald von Bethmann-Hollweg.

"Regulations for the execution of the order of 7 September 1911 concerning per diem, travel and moving expenses for colonial officials from the protectorates except for Kiao-Chau."

1911. October 15. Berlin.

Albert Nahl.

"Verordnung des Gouverneurs von Deutsch-Neuguinea, betreffend Kokosnüsse. Vom 14. Juni 1911." Deutsches Kolonialblatt 22: 739.

"Order of the Governor of New Guinea concerning coconuts."

1. Gesetz.

1911. December 1. Berlin.

"Übersicht über die Geschäfte der Kaiserlichen Gerichte in den Schutzgebieten Afrikas und der Südsee während des Kalenderjahres 1910. 5. Neuguinea. V. Bezirksgerichts Jap. VI. Bezirksgerichts Jaluit." Deutsches Kolonialblatt 22: 886-87.

1911. October 15. Berlin.

Albert Nahl.

"Verordnung des Gouverneurs von Deutsch-Neuguinea, betreffend die Einführung des deutschen Mass- und Gewichtssystems im Schutzgebiet Neuguinea. Vom 20. Juli 1911." 22: 743  
"Order of the Governor of New Guinea concerning introduction of German systems of measurement and weight into the New Guinea protectorate."

1. Gesetz.

1911. December 1. Berlin.

"Summary of proceedings in the Imperial courts of the African and South Sea protectorates during calendar 1910. 5. New Guinea. V. Yap District Court. VI. Jaluit District Court."

1911. October 15. Berlin.

"Deutsch-Südseephosphat-Aktiengesellschaft." Deutsches Kolonialblatt 22: 765.

"German South Sea Phosphate Company."

1911. December 1. Berlin.

"Personalien. Orden für die Beamten des Gouvernements von Neuguinea und Missionaren." Deutsches Kolonialblatt 22: 889.

"Personalities. Awards for the officials of the New Guinea government and missionaries." Decorations given out to those who helped out during the disturbances on Ponape.

1911. December 1. Berlin.

"Aus dem Bereiche des Kolonialwirtschaftlichen Komitees. Die drahtlose Telegraphie in und mit den Kolonien." Deutsches Kolonialblatt 22: 899.

"From the Colonial Economic Committee. Wireless telegraphy in and with the colonies." The station on Yap.

1. Verkehr.

1912. January 1. Berlin.

"Nachweisung der bei den Zollstelle in Saipan im Rechnungsjahr 1909 fällig gewordenen Zollbeträge." Deutsches Kolonialblatt 23: 15-6.

"Summary of customs revenues due at Saipan for fiscal 1909."

1912. January 1. Berlin.

Albert Hahl.

"Wege Verordnung des Gouverneurs von Deutsch-Neuguinea. Vom 25. August 1911." Deutsches Kolonialblatt 23: 3-5.

"Road ordinance of the Governor of New Guinea."

1. Gesetz.

1912. January 1. Berlin.

"Nachweisung der bei den Zollstelle in Saipan im Rechnungsjahr 1910 fällig gewordenen Zollbeträge." Deutsches Kolonialblatt 23: 16-7.

"Summary of customs revenues due at Saipan in fiscal 1910."

1912. January 1. Berlin.

"Nachweisung der bei den Zollstellen des Bezirksamts Ponape in II. bis IV. Viertel des Rechnungsjahres 1910 fällig gewordenen Zollbeträge." Deutsches Kolonialblatt 23: 14.

"Summary of customs revenues due at collection centers in Ponape District for the 2nd through 4th quarter of fiscal 1910."

1912. January 15 Berlin.

Theobald Bethmann-Hollweg.

"Verordnung des Reichskanzlers, betreffend die Stellvertretung der Kolonialbeamten in den Schutzgebieten Afrikas und der Südpaz. Vom 22. Dezember 1911." Deutsches Kolonialblatt 23: 41.

1. Gesetz.

1912. January 1. Berlin.

"Nachweisung der bei den Zollstellen des Bezirksamts Jaluit in II. Viertel des Rechnungsjahres 1910 fällig gewordenen Zollbeträge." Deutsches Kolonialblatt 23: 15.

"Summary of customs revenues due at collections centers in Jaluit District in the 2nd quarter of fiscal 1910."

1912. January 15. Berlin.

Theobald von Bethmann-Hollweg.

"Order of the Chancellor concerning replacement of colonial officials in the African and South Sea protectorates."

1912. January 1. Berlin.

"Nachweisung der bei den Zollstelle in Saipan in der Zeit vom 15. Juli 1908 bis 31. März 1909 fällig gewordenen Zollbeträge." Deutsches Kolonialblatt 23: 15.

"Summary of customs revenues dues at the collection center in Saipan for the period 15 July 1908 to 31 March 1909."

1912. January 15. Berlin.

Wilhelm Solf.

"Verfügung des Reichskanzlers, betreffend den Regierungsdampfer Komet. Vom 7. Dezember 1911." Deutsches Kolonialblatt 23: 42.

"Order of the Chancellor regarding the Imperial steamer Komet."

1. Gesetz.

1912. January 15. Berlin.

Imperial Postal Service.

"Post und Telegraphie in den deutschen Schutzgebieten 1906 bis 1911. Post- und Telegraphendienst. Marshall-Inseln. Karolinen, Marianen, Palau-Inseln." Deutsches Kolonialblatt 23: 48-9.

1. Verkehr.

1912. February 15. Berlin.

"Nachweisung der bei den Zollstellen des Bezirksamts Jap (ausschliesslich Station Saipan) im 4. Viertel des Rechnungsjahres 1910 fällig gewordenen Zollbeträge." Deutsches Kolonialblatt 23: 172.

"Summary of customs revenues due at collection centers in Yap District (excluding Saipan) for the 4th quarter of fiscal 1910."

1912. January 15. Berlin.

Imperial Postal Service.

"Postal matters and telegraphy in the German protectorates from 1906 to 1911. Postal and telegraphic services. Marshalls, Carolines, Marianas and Palau."

1912. February 15. Berlin.

"Landwirtschaftliche Lage auf der Insel Guam." Deutsches Kolonialblatt 23: 179.

"The agricultural situation on Guam."

1912. February 1. Berlin.

Wilhelm Solf.

"Verordnung des Reichskanzlers über die Presse in den Schutzgebieten Afrikas und der Südsee. Vom 15. Januar 1912." Deutsches Kolonialblatt 23: 69-71.

"Order of the Chancellor about the press in the African and South Sea protectorates."

1. Gesetz.

1912. March 1. Berlin.

Albert Hahl.

"Bestimmungen des Gouverneurs von Deutsch-Neuguinea, betreffend die Aufnahme und Behandlung in den Krankenhäusern des Gouvernements. Vom 25. Juli 1911." Deutsches Kolonialblatt 23: 201-2.

1. Gesetz.

1912. February 1. Berlin.

Albert Hahl.

"Zusatzverordnung zur Zollverordnung für das Schutzgebiet Neuguinea vom 10. Juni 1908. Vom 1. April 1911." Deutsches Kolonialblatt 23: 72.

"Supplemental order to the customs order of 10 June 1908 for the protectorates."

1. Gesetz.

1912. March 1. Berlin.

Albert Hahl.

"Regulations of the Governor of New Guinea concerning the admission to and treatment in hospitals of the government."

1912. February 15. Berlin.

"Nachweisung der bei den Kaiserlichen Zollstelle Jaluit im III. und IV. Viertel des Rechnungsjahres 1910 fällig gewordenen Zollbeträge." Deutsches Kolonialblatt 23: 172.

"Summary of customs revenues due at the Imperial center in Jaluit for the 3rd and 4th quarters of fiscal 1910."

1912. March 15. Berlin.

"Annahme preussischen Richtersreferendare zur Ableistung eines Teils des vierjährigen Vorbereitungsdiensates bei den Gerichten der Schutzgebiete." Deutsches Kolonialblatt 23: 249-50.

"Agreement of the Prussian justices to paying a portion of the quarterly stipends of the courts in the protectorates."



1912. April 15. Berlin.

Albert Hahl.

"Order of the Governor of New Guinea concerning immigration of destitute people."

1912. April 15. Berlin.

Albert Hahl.

"Verordnung des Gouverneurs von Deutsch-Neuguinea, betreffend die Einwanderung Mittelloser. Vom 18. Januar 1912." Deutsches Kolonialblatt 23: 329.

1. Gesetz.

1912. April 1. Berlin.

Wilhelm Solf.

"Bestimmungen, betreffend die Anstellung der Kolonialbeamten der Klassen 3 bis 9 der Befoldungsordnung I (Beilage zum Nachtrag zum Haushaltsetat für die Schutzgebiete auf das Rechnungsjahr 1910). Vom 8. März 1912." Deutsches Kolonialblatt 23: 290-91.

1. Gesetz.

1912. May 1. Berlin.

"Nachweisung der bei den Zollstellen des Schutzgebiets Deutsch-Neuguinea im I. Viertel des Rechnungsjahres 1911 fällig gewordenen Zollbeträge." Deutsches Kolonialblatt 23: 408.

"Summary of customs revenues due in the collection centers of the New Guinea for the 1st quarter of fiscal 1911."

1912. April 1. Berlin.

Wilhelm Solf.

"Regulations regarding appointment of colonial officials of classes 3 to 9 of the first salary order (appendix to the supplement to the state of the budget for fiscal 1910)."

1912. May 1. Berlin.

"Aus dem Arbeitsbereich des Kolonial-Wirtschaftlichen Komitees. Bergbau in den Kolonien. Drahtlose Telegraphie mit und in den Kolonien." Deutsches Kolonialblatt 23: 409, 411.

"From the labor division of the Colonial Economic Committee. Mining in the colonies. Wireless telegraphy in and with the colonies."

1. Verkehr. 2. Bergbau

1912. April 15. Berlin.

Hans Rodatz.

"Zusatz-Bestimmungen zur Hafenordnung für Neuguinea. Vom 7. September 1911." Deutsches Kolonialblatt 23: 328.

"Supplementary regulations to the harbor order for New Guinea."

1912. May 15. Berlin.

Wilhelm Solf.

"Nachruf. Gouverneur a. D. v. Bennigsen." Deutsches Kolonialblatt 23: 432-33.

"In memorium. Governor v. Bennigsen rtd."

1912. April 15. Berlin.

Albert Hahl.

"Verordnung des Gouverneurs von Neuguinea, betreffend den Verkehr mit methylalkoholhaltigen Arzneimitteln. Vom 17. Januar 1912." Deutsches Kolonialblatt 23: 328.

"Order of the Governor of New Guinea regarding trading of medicinal supplies containing methylalcohol."

1. Gesetz.

1912. May 15. Berlin.

"Nachweisung der bei den Zollstellen des Schutzgebietes Deutsch-Neuguinea im 2. Viertel des Rechnungsjahres 1911 fällig gewordenen Zollbeträge." Deutsches Kolonialblatt 23: 453.

"Summary of customs revenues due at centers in the New Guinea protectorate in the 2nd quarter of fiscal 1911."



1912. June 15. Berlin.

"Jaluit-Gesellschaft." Deutsches Kolonialblatt 23: 551-52.

"Jaluit Company." From the annual report for 1911.

1. Handel.

1912. September 1. Berlin.

Albert Hahl.

"Verordnung des Gouverneurs von Neuguinea, betreffend Erkrankung von Haustieren. Vom 12. Mai 1912." Deutsches Kolonialblatt 23: 796-97.

"Order of the Governor of New Guinea regarding illnesses of domestic animals."

1. Gesetz.

1912. July 1. Berlin.

Albert Hahl.

"Zusatzverordnung des Gouverneurs von Neuguinea zu der Verordnung, betreffend das Verbot der Verabfolgung geistiger Getränke an Eingeborenen. Vom 11. April 1912." Deutsches Kolonialblatt 23: 590.

1. Gesetz.

1912. September 1. Berlin.

Albert Hahl.

"Ausführungsbestimmungen zu der Verordnung des Gouverneurs von Neuguinea, betreffend die Erkrankung von Haustieren. Vom 20. Mai 1912." Deutsches Kolonialblatt 23: 797.

1. Gesetz.

1912. July 1. Berlin.

Albert Hahl.

"Supplemental order of the Governor of New Guinea regarding the ban on selling alcoholic beverages to islanders."

1912. September 1. Berlin.

Albert Hahl.

"Regulations for execution of the order of the Governor of New Guinea pertaining to the illness of domestic animals."

1912. July 15. Berlin.

"Herrnstein & Co. A-G." Deutsches Kolonialblatt 23: 617-18.

1. Handel.

1912. September 1. Berlin.

Albert Hahl.

"Verordnung des Gouverneurs von Neuguinea, betreffend die Einfuhr von Tieren. Vom 20. Mai 1912." Deutsches Kolonialblatt 23: 798-800.

"Order of the Governor of New Guinea concerning the importation of animals."

1. Gesetz.

1912. July 1. Berlin.

"Deutsches Sulfidphosphat-A.G. Bremen." Deutsches Kolonialblatt 23: 618.

"German South Sea Phosphate Company."

1912. September 1. Berlin.

Albert Hahl.

"Ausführungsbestimmungen zur Verordnung des Gouverneurs von Neuguinea, betreffend die Einfuhr von Tieren. Vom 20. Mai 1912." Deutsches Kolonialblatt 23: 800-1.

"Regulations for the implementation of the order of the Governor of New Guinea relating to importation of animals."

1. Gesetz.

1912. September 15. Berlin.

Albert Mahl.

"Zusatzbestimmungen zu der Verordnung des Gouverneurs von Deutsch-Neuguinea, betreffend die Regelung des Verkehrs in den Häfen des Schutzgebiets Neuguinea einschliesslich des Inselgebiets der Carolinen, Palau, Marianen und Marshall-Inseln (Hafenordnung für Neuguinea), vom 23. Januar 1911. Vom 13. März und 1. Februar 1912." Deutsches Kolonial-

1912. October 1. Berlin.

Arthur Osswald.

"Ausführungsbestimmungen zur Verordnung des Gouverneurs vom 1. März 1912, betreffend den Verkehr mit Sprengstoffen." Deutsches Kolonialblatt 23: 938-39.

1. Gesetz.

1912. September 15. Berlin.

Albert Mahl.

blatt 23: 826-27.

1912. October 1. Berlin.

Arthur Osswald.

"Regulations for the execution of the order of the Governor of 1 March 1912 regarding trading with explosives."

1912. September 15. Berlin.

Albert Mahl.

"Supplementary regulations to the order of the Governor of New Guinea concerning the regulation of trade in the harbors of the New Guinea protectorate including the island territory of the Carolines, Palau, Marianas and Marshalls (harbor order for New Guinea) from 23 January 1911."

1912. November 1. Berlin.

Caspar.

"Bekanntmachung, betreffend die Ausführung des §1419 Abs. 2 und Abs. 5 der Reichsversicherungordnung. Vom 8. Januar 1912." Deutsches Kolonialblatt 23: 1037.

1. Gesetz.

1912. October 1. Berlin.

Kaiser Friedrich Wilhelm II.

"Gesetz, betreffend die Abänderung des Schutzgebietgesetzes. Vom 16. Juli 1912." Deutsches Kolonialblatt 23: 889-90.

"Law regarding modification of the protectorate law."

1. Gesetz.

1912. November 1. Berlin.

Caspar.

"Proclamation regarding implementation of §1419 Sec. 2 and Sec. 5 of the Imperial insurance order."

1912. October 1. Berlin.

Arthur Osswald.

"Verordnung des Gouverneurs von Neuguinea, betreffend den Verkehr mit Sprengstoffen. Vom 1. März 1912." Deutsches Kolonialblatt 23: 936-37.

"Order of the Governor of New Guinea concerning dealing in explosives."

1. Gesetz.

1912. November 1. Berlin.

Caspar.

"Bekanntmachung, betreffend die Ausführung des §184 Abs. 2 des Versicherungsgesetzes für Angestellte. Vom 12. Juli 1912." Deutsches Kolonialblatt 23: 1037.

"Proclamation regarding implementation of §184 Sec. 2 of the Imperial insurance order for employees."

1. Gesetz.

1912. November 1. Berlin.

Albert Hahl.

"Quarantänevorschriften für die Seeschiffe in den Häfen des Schutzgebiets Neuguinea, einschliesslich des Inselgebiets der Karolinen, Palau, Marianen und Marshall-Inseln. Vom 7. März 1912." Deutsches Kolonialblatt 23: 1038.

1. Gesetz.

1912. November 15. Berlin.

"Summary of customs revenues due at collection centers in the New Guinea protectorate in the 3rd quarter of fiscal 1911."

1912. November 1. Berlin.

Albert Hahl.

"Quarantine regulations for ships in the harbors of the New Guinea protectorate including the island territory of the Carolines, Palau, Marianas and Marshalls."

1912. December 15. Berlin.

"Übersicht über die Geschäfte der Kaiserlichen Gerichte in den Schutzgebieten Afrikas und der Südsee während des Kalenderjahres 1911. 5. Neuguinea. IV. Bezirksgerichts Ponape. V. Bezirksgerichts Jap." Deutsches Kolonialblatt 23: 1183-84.

1912. November 15. Berlin.

Albert Hahl.

"Verordnung des Gouverneurs von Deutsch-Neuguinea, betreffend die Einführung des deutschen Mass- und Gewichtsystem im Schutzgebiet Deutsch-Neuguinea. Vom 27. August 1912." Deutsches Kolonialblatt 23: 1081.

1912. December 15. Berlin.

"Summary of proceedings in the Imperial courts of the African and South Sea protectorates during calendar 1911. 5. New Guinea. IV. Ponape District Court. V. Yap District Court."

1. Gesetz.

1912. November 15. Berlin.

Albert Hahl.

"Order of the Governor of New Guinea regarding the introduction of the German systems of measurement and weight in the New Guinea protectorate."

1913. January 1. Berlin.

Albert Hahl.

"Verordnung des Gouverneurs von Deutsch-Neuguinea, betreffend Schlacht- und Handelsteuer. Vom 22. Oktober 1912." Deutsches Kolonialblatt 24: 3-4.

"Order of the Governor of New Guinea concerning town and trade taxes."

1. Gesetz.

1912. November 15. Berlin.

"Nachweisung der bei den Zollstellen des Schutzgebiets Deutsch-Neuguinea im 3. Viertel des Rechnungsjahres 1911 fällig gewordenen Zollbeträge." Deutsches Kolonialblatt 23: 1098.

1913. January 1. Berlin.

"Nachweisung der bei den Zollstellen des Schutzgebiets Deutsch-Neuguinea im 4. Viertel des Rechnungsjahres 1911 fällig gewordenen Zollbeträge." Deutsches Kolonialblatt 24: 9.

"Summary of customs revenues due in the collection centers of the New Guinea protectorate for the 4th quarter of fiscal 1911."

1913. March 1. Berlin.

Winkler.

"Die letzten Taifunverheerungen auf den Palau-Inseln." Deutsches Kolonialblatt 24: 236-38.

"The latest typhoon devastations in Palau."

1913. May 15. Berlin.

"Nachweisung der bei den Zollstellen des Schutzgebiets Deutsch-Neuguinea im 1. und 2. Viertel des Rechnungsjahres 1912 fällig gewordenen Zollbeträge." Deutsches Kolonialblatt 24: 442-43.

"Summary of customs revenues at centers in the New Guinea protectorate for the 1st and 2nd quarters of fiscal 1912."

1913. March 15. Berlin.

Wilhelm Solf.

"Verfügung des Reichskanzlers, betreffend die Sonderberechtigung zum Abbau von Phosphatlagern auf der Insel Fais. Vom 13. Februar 1913." Deutsches Kolonialblatt 24: 256-58.

1. Gesetz.

1913. June 1. Berlin.

"Koloniale Verwaltungsgrundsätze." Deutsches Kolonialblatt 24: 491-92.

"Fundamental principles of colonial administration."

1913. March 15. Berlin.

Wilhelm Solf.

"Order of the Chancellor concerning the special right to mine phosphate on the island of Fais."

1913. June 15. Berlin.

"Jaluit-Gesellschaft." Deutsches Kolonialblatt 24: 442-43.

"Jaluit Company." From the annual report for 1912.

1. Handel.

1913. April 1. Berlin.

Wilhelm Solf.

"Verfügung des Staatssekretärs des Reichs-Kolonialamts zur Durchführung der Invaliden- und Hinterbliebenenversicherung in den Schutzgebieten Afrikas und der Südsee. Vom 15. März 1913." Deutsches Kolonialblatt 24: 301-2.

1. Gesetz.

1913. August 15. Berlin.

"Nachweisung der bei den Zollstellen des Schutzgebiets Deutsch-Neuguinea im 3. Viertel des Rechnungsjahres 1912 fällig gewordenen Zollbeträge." Deutsches Kolonialblatt 24: 716.

"Summary of customs revenues from centers in the New Guinea protectorate in the 3rd quarter of fiscal 1912."

1913. April 1. Berlin.

Wilhelm Solf.

"Order of the State Secretary of the Imperial Colonial Office regarding the acquisition of insurance for invalids and survivors in the African and South Sea protectorates."

1913. September 1. Berlin.

Kaiser Friedrich Wilhelm II.

"Gesetz, betreffend Aenderung des Schutzgebietesgesetzes. Vom 22. Juli 1913." Deutsches Kolonialblatt 24: 735-36.

"Law concerning modification of the protectorate law."

1. Gesetz.

1913. September 15. Berlin.

Albert Hahl.

"Verordnung des Gouverneurs von Deutsch-Neuguinea, betreffend Eingeborenengeld. Vom 30. Mai 1913." Deutsches Kolonialblatt 24: 789-90.

"Order of the Governor of New Guinea regarding native money."

1. Gesetz.

1913. December 1. Berlin.

"Nachweisung der bei den Zollstellen des Schutzgebiets Deutsch-Neuguinea im 1. Viertel des Rechnungsjahres 1913 fällig gewordenen Zollbeträge." Deutsches Kolonialblatt 24: 1035.

"Summary of customs revenues at centers in New Guinea protectorate in the 1st quarter of fiscal 1913."

1913. October 15. Berlin.

"Zeitungsbezug in den Kolonien." Deutsches Kolonialblatt 24: 916.

"The introduction of newspapers in the colonies."

1. Verkehr.

1914. January 15. Berlin.

Wilhelm Solff.

"Aus dem Arbeitsbericht des Kolonial-Wirtschaftlichen Komitees. Drahtlose Telegraphie in und mit den Kolonien." Deutsches Kolonialblatt 25: 64-5.

"From the labor division of the Colonial Economic Committee. Wireless telegraphy in and with the colonies."

1. Verkehr.

1913. November 15. Berlin.

"Uebersicht über die Geschäfte der Kaiserlichen Gerichte in den Schutzgebieten Afrikas und der Südsee während des Kalenderjahres 1912. 5. Neuguinea. IV. Bezirksgerichts Ponape. V. Bezirksgerichts Jap." Deutsches Kolonialblatt 24: 992-93.

1914. January 15. Berlin.

"Inbetriebnahme der Funktelegraphenstationen in Jap und Nauru." Deutsches Kolonialblatt 25: 77-8.

"The opening of wireless telegraph stations in Yap and Nauru."

1. Verkehr.

1913. November 15. Berlin.

"Summary of proceedings in the Imperial courts of the African and South Sea protectorates during calendar year 1912. 5. New Guinea. IV. Ponape District Court. V. Yap District Court."

1914. February 1. Berlin.

Kuntz-Steiglitz.

"Aus dem Arbeitsbereich des Kolonial-Wirtschaftlichen Komitees. Die Fortschritte des kolonialen Bergbaues." Deutsches Kolonialblatt 25: 102.

1913. December 1. Berlin.

"Nachweisung der bei den Zollstellen des Schutzgebiets Deutsch-Neuguinea im 4. Viertel des Rechnungsjahres 1912 fällig gewordenen Zollbeträge." Deutsches Kolonialblatt 24: 1034.

"Summary of customs revenues at centers in the New Guinea protectorate in the 4th quarter of fiscal 1912."

1914. February 1. Berlin.

Kuntz-Steiglitz.

"From the labor division of the Colonial Economic Committee. Advances in colonial mining." Angaur and Nauru.

1914. February 15. Berlin.

Commander, SMS Cormoran.

"Taifunverheerungen auf der Marianen-Insel Rota." Deutsches Kolonialblatt 25: 144.

"Destruction of a typhoon on the Marianas island of Rota."

1914. March 15. Berlin.

"Nachweisung der bei den Zollstellen des Schutzgebiets Deutsch-Neuguinea im II. Viertel des Rechnungsjahres 1913 fällig gewordenen Zollbeträge." Deutsches Kolonialblatt 25: 233.

"Summary of customs revenues at centers in New Guinea protectorate in the 2nd quarter of fiscal 1913."

1914. March 1. Berlin.

Albert Hahl.

"Verordnung des Gouverneurs von Deutsch-Neuguinea, betreffend Abänderung des Tarifs zur Zollverrückung vom 10. Juni 1908. Vom 14. Oktober 1913." Deutsches Kolonialblatt 25: 173.

1. Gesetz.

1914. March 15. Berlin.

"Die Dienststunden der Funkstationen in Jap, Angaur und Nauru." Deutsches Kolonialblatt 25: 252.

"The hours of operation of the wireless stations in Yap, Angaur and Nauru."

1. Verkehr.

1914. March 1. Berlin.

Albert Hahl.

"Order of the Governor of New Guinea regarding modification of the tariff of the customs order of 10 June 1908."

1914. April 1. Berlin.

Kaiser Friedrich Wilhelm II.

"Kaiserliche Verordnung zum Währungsstatut für die Schutzgebiete. Vom 21. Februar 1914." Deutsches Kolonialblatt 25: 260.

"Imperial order for national defense regulations for the protectorates."

1. Gesetz.

1914. March 15. Berlin.

Wostreck.

"Nauru. Aus einem Bericht des Stationsleiters Wostreck (Mit fünf Abbildungen)." Deutsches Kolonialblatt 25: 180-82.

"Nauru. From a report by the Station Supervisor Wostreck. (With five illustrations)."

1914. April 1. Berlin.

Wilhelm Solf.

"Verordnung des Reichskanzlers zur Ausführung des Währungsstatutes für die Schutzgebiete. Vom 4. März 1914." Deutsches Kolonialblatt 25: 260-64.

1. Gesetz.

1914. March 15. Berlin.

Albert Hahl.

"Nachruf. Stationsleiters Scharlauck." Deutsches Kolonialblatt 25: 217.

"Obituary. Station Supervisor Scharlauck."

1914. April 1. Berlin.

Wilhelm Solf.

"Order of the Chancellor for the implementation of national defense regulations for the protectorates."

1914. May 1. Berlin.

Albert Hahl.

"Verordnung des Gouverneurs von Deutsch-Neuguinea, betreffend die Schaffung von Strandämtern und die Bestellung von Strandvögten. Vom 12. Februar 1914." Deutsches Kolonialblatt 25: 390.

1. Gesetz.

1914. December 1. Berlin.

"Der Krieg in den deutschen Schutzgebieten. Die Ereignisse der ersten drei Monate. V. Besitzungen in der Südsee. 1. Neuguinea. Inselgebiet." Deutsches Kolonialblatt 25: 864.

"The war in the German protectorates. The events of the first three months. South Sea possessions. 1. New Guinea. Island territory."

1914. May 1. Berlin.

Albert Hahl.

"Order of the Governor of New Guinea concerning establishment of shore offices and the appointment of shore officers."

1914. August 1. Berlin.

Wilhelm Solf.

"Verordnung des Reichskanzlers, betreffend die Erwidrigung der Gouverneure der afrikanischen und Südsee-Schutzgebiete zur Neuschaffung, Verlegung und Aufhebung von Verwaltungsbehörden und zur Abänderung der Grenzen der Verwaltungsbezirke. Vom 15. Juli 1914." Deutsches Kolonialblatt 25: 696.

1. Gesetz.

1914. May 1. Berlin.

Dr. Ruse.

"Die Hürigen-Siedlungen auf Yap." Deutsches Kolonialblatt 25: 409-10.

"The slave population on Yap."

1914. August 1. Berlin.

Wilhelm Solf.

"Order of the Chancellor concerning authorization of the Governors in the African and South Sea protectorates to enlist, transfer and remove administrators and to modify the boundaries of administrative districts."

1914. June 1. Berlin.

Dr. Milz.

"Zur Pathologie und Demographie der Insel Yap, unter besonderer Berücksichtigung ihres Bevölkerungsrückganges." Deutsches Kolonialblatt 25: 561-77.

"On the pathology and demography of Yap with special consideration of depopulation."

1914. August 1. Berlin.

Wilhelm Solf.

"Verordnung des Reichskanzlers, betreffend die Ausdehnung der Strafverordnungen für die Eingeborenen von Neuguinea vom 21. Oktober 1888 auf das Inselgebiet der Karolinen, Palau, Marianen, und Marshall-Inseln. Vom 24. Juli 1914." Deutsches Kolonialblatt 25: 696.

1914. July 15. Berlin.

"Die samoanische Augenkrankheit (auf Saipan und Ponape)." Deutsches Kolonialblatt 25: 671.

"Samoan eye infection (on Saipan and Ponape)."

1914. August 1. Berlin.

Wilhelm Solf.

"Order of the Chancellor concerning extension of punishment regulations for the inhabitants of New Guinea of 21 October 1888 to the island territory of the Carolines, Palau, Marianas and Marshalls."



1914. August 1. Berlin.

H. Kersting.

"Verordnung des Bezirksamtmanns Jap, betreffend die Ausfuhr von Fruchten u.a. aus Jap und den Palau-Inseln nach anderen Teilen des Schutzgebiets. Vom 13. März 1914." Deutsches Kolonialblatt 25: 700.

1. Gesetz.

1914. September 1. Berlin.

Kaiser Friedrich Wilhelm II.

"Kaiserliche Verordnung über den Ausnahmezustand in den Schutzgebieten Afrikas und der Südsee. Vom 1. August 1914." Deutsches Kolonialblatt 25: 767-68.

"Imperial order on the state of emergency in the African and South Sea protectorates."

1. Gesetz.

1914. August 1. Berlin.

H. Kersting.

"Order of the Yap District Officer, concerning the export of fruits and other items from Yap and Palau to other parts of the protectorate."

1914. October 1. Berlin.

Kaiser Friedrich Wilhelm II.

"Kaiserliche Verordnung, betreffend Hemmung des Laufs der Fristen zur Zahlung der Schürffeldgebühren. Vom 24. August 1914." Deutsches Kolonialblatt 25: 883.

1. Gesetz.

1914. August 1. Berlin.

"Nachweisung der bei den Zollstellen des Schutzgebiets Deutsch-Neuguinea im III. Viertel des Rechnungsjahres 1913 fällig gewordenen Zollbeträge." Deutsches Kolonialblatt 25: 713.

"Summary of customs revenues from centers in New Guinea protectorate in the 3rd quarter of fiscal 1913."

1914. October 1. Berlin.

Kaiser Friedrich Wilhelm II.

"Imperial order on the restriction of the time for payment of the costs of prospecting."

1914. August 15. Berlin.

Wilhelm Solf.

"Bekanntmachung, betreffend Errichtung von Zahlstellen für die Kassenstellen der Schutzgebiete Afrikas und der Südsee. Vom 11. August 1914." Deutsches Kolonialblatt 25: 731.

1. Gesetz.

1914. November 15. Berlin.

Wilhelm Solf.

"Nachruf. Dr. Arthur Oswald." Deutsches Kolonialblatt 25: 835-36.

"In memoriam. Dr. Arthur Oswald."

1914. August 15. Berlin.

Wilhelm Solf.

"Proclamation concerning establishment of pay offices for the finance offices in the African and South Sea protectorates."

1915. January 1. Berlin.

"Der Krieg in den deutschen Schutzgebieten. Zweite Mitteilung. V. Besitzungen in der Südsee. 1. Deutsch-Neuguinea. Inselgebiet." Deutsches Kolonialblatt 26: 38.

"The war in the German protectorates. Second notice. V. South Sea possessions. 1. New Guinea. Island territory."



1915. March 15. Berlin.

"Der Krieg in den deutschen Schutzgebieten. Dritte Mitteilung. V. Besitzungen in der Südsee. 1. Deutsch-Neuguinea. B. Inselgebiet." Deutsches Kolonialblatt 26: 147-52.

"The war in the German protectorates. Third notice. V. South Sea possessions. 1. New Guinea B. Island territory."

1915. December 15. Berlin.

"Der Krieg in den deutschen Schutzgebieten. Sechste Mitteilung. V. Besitzungen in der Südsee. 1. Deutsch-Neuguinea. B. Inselgebiet." Deutsches Kolonialblatt 26: 417-18.

"War in the German protectorates. Sixth Notice. V. South Sea possessions. 1. New Guinea B. Island area."

1915. May 1. Berlin.

"Deutsch-Neuguinea. Rückkehr von deutschen Beamten mit Angehörigen aus Neuguinea." Deutsches Kolonialblatt 26: 201.

"German New Guinea. Return of officials and dependents from New Guinea."

1916. March 1. Berlin.

"Erste Verlustliste aus dem Schutzgebiet Deutsch-Neuguinea." Deutsches Kolonialblatt 27: 20.

"First casualty list from the New Guinea protectorate."

1915. June 1. Berlin.

"Der Krieg in den deutschen Schutzgebieten. Vierte Mitteilung. V. Besitzungen in der Südsee. 1. Deutsch-Neuguinea. B. Inselgebiet." Deutsches Kolonialblatt 26: 250-52.

"War in the German protectorates. Fourth notice. V. South Sea possessions. 1. New Guinea B. Island territory."

1916. March 1. Berlin.

"Der Krieg in den deutschen Schutzgebieten. Siebente Mitteilung. V. Besitzungen in der Südsee. 1. Deutsch-Neuguinea. B. Inselgebiet." Deutsches Kolonialblatt 27: 53.

"War in the German protectorates. Seventh notice. V. South Sea possessions. 1. New Guinea B. Island territory."

1915. June 1. Berlin.

"Deutsch-Neuguinea. Rückkehr von deutschen Beamten mit Angehörigen aus Neuguinea." Deutsches Kolonialblatt 26: 252-53.

"German New Guinea. Return of officials and dependents from New Guinea."

1917. March 1. Berlin.

"Neuestes ergänztes Verzeichnis der internierten Deutschen aus den Südsee-Besetzungen." Deutsches Kolonialblatt 28: 35-6.

"Latest, most complete list of German internees from the South Sea possessions."

1915. September 1. Berlin.

"Der Krieg in den deutschen Schutzgebieten. Fünfte Mitteilung. V. Besitzungen in der Südsee. Deutsch-Neuguinea. B. Inselgebiet." Deutsches Kolonialblatt 26: 339.

"War in the German protectorates. Fifth notice. V. South Sea possessions. 1. New Guinea B. Island territory."

1917. March 1. Berlin.

"Der Krieg in den deutschen Schutzgebieten. Achte Mitteilung. V. Besitzungen in der Südsee. 1. Deutsch-Neuguinea. B. Inselgebiet." Deutsches Kolonialblatt 28: 89.

"War in the German protectorates. Eighth notice. V. South Sea possessions. 1. New Guinea. B. Island territory."

1917. June 15. Berlin.

Wilhelm Solf.

"Das deutsche und das englische koloniale Kriegsziel." Deutsches Kolonialblatt 28: 177-81.

"German and English colonial aims."

1918. April 15. Berlin.

"Carolines and Palau (for 1912/13). B. German Protestant missions. 12. Statistics for the Libenzell Mission in the Carolines before the outbreak of the war. C. Foreign Protestant missions. 2. The American Board. Marshalls."

1917. September 15. Berlin.

"Liste der von Deutsch-Neuguinea nach Australien geschafften und dort internierten Personen." Deutsches Kolonialblatt 28: 236.

"List of persons deported from German New Guinea to Australia and interned there."

1918. April 15. Berlin.

"Uebersicht über die missionsstatistischen Tabellen. II. Statistik der Missionen in den deutschen Kolonien bei Kriegsausbruch. I. Statistik der römisch-katholischen Missionen bei Kriegsausbruch. B. Die deutschen Kolonien in der Südsee; II. Statistik der evangelischen Missionen bei Kriegsausbruch. B. Die deutschen Kolonien in der Südsee; III. Schulstatistik.

1. Missionen.

1918. April 15. Berlin.

Wilhelm Solf.

"Die Missionen in den deutschen Schutzgebieten." Deutsches Kolonialblatt 29: 77.

"Missions in the German protectorates."

1. Missionen.

1918. April 15. Berlin.

tiken der einzelnen Missionen. 5. Deutsche Südsee. (Verwaltungsbesitz Neuguinea)." Deutsches Kolonialblatt 29: 104-5, 107.

"Review of mission statistics. II. Statistics of missions in the colonies at the time of the war's outbreak. I. Statistics of the Roman Catholic missions at the outbreak of

1918. April 15. Berlin.

"Uebersicht über die missionsstatistischen Tabellen. I. Einzelstatistiken aller Missionen in den deutschen Kolonien. A. Die Katholischen Missionen. 10. Kapuziner. Marianen-, Karolinen- und Palau-Inseln (für 1912/13. B. Die deutschen evangelischen Missionen. 12. Statistik über die Liebenzeller Mission auf den Karolinen vor Ausbruch des Krieges.

1. Missionen.

1918. April 15. Berlin.

"war. B. German colonies in the South Seas. II. Statistics of Protestant missions when war broke out. B. German colonies in the South Seas. III. School statistics of the individual missions. 5. German South Seas. (Administrative headquarters in New Guinea)."

1918. April 15. Berlin.

C. Die ausländischen evangelischen Missionen. 2. Amerikanischer Board. Marshall-Inseln." Deutsches Kolonialblatt 29: 101-2.

"Review of mission statistics. I. Statistics of all missions in the German colonies. A. Catholic missions. 10. Capuchins. Marianas,

1918. June 15. Berlin.

Heinrich Bühler.

"Entwicklung von Flurkarten, Flurbüchern, und Grundbesitzrollen in den deutschen Schutzgebieten Afrikas und der Südsee bis zur Zeit des Ausbruches des Weltkrieges 1914. 5. Deutsch-Neuguinea." Deutsches Kolonialblatt 29: 188-99.

1918. June 15. Berlin.

Heinrich Böhler.

"Formation of maps and registers for parcels of land and property ownership registries in the African and South Sea protectorates up until the outbreak of the war in 1914."

1918. August 15. Berlin.

"Kriegschronik der Schutzgebiete. I. Südsee. A. Deutsch-Neuguinea. 2. Inselgebiet der Karolinen, Marianen und Marshall-Inseln." Deutsches Kolonialblatt 29: 265.

"A war chronicle for the protectorates. I. South Seas. A. German New Guinea. 2. Island territory of the Carolines, Marianas and Marshalls." Dates for the most important events.

1919. December 15. Berlin.

Dr. Ball.

"Der Abschied von den Kolonien in Parlament." Deutsches Kolonialblatt 30: 80-5.

"The farewell to the colonies given in Parliament."